

# ESCENAS DE DOLOR



MADRID. — El vicepresidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, con el ministro de la Gobernación, señor Garicano Goñi, consuela a los padres del infortunado policía muerto alevosamente por los comunistas el martes pasado. En la foto inferior, el director general de la Guardia Civil, teniente general Iniesta Cano, portando el féretro, junto con los compañeros del finado, del subinspector don Juan Antonio Fernández, que fue enterrado ayer en Boñar (León), durante otra impresionante ceremonia.

## Telegramas de Pilar

Al director general de Seguridad y a los padres del finado

MADRID, 3.—La delegada nacional de la Sección Femenina, doña Pilar Primo de Rivera, ha enviado sendos telegramas de condolencia al director general de Seguridad y a los padres del infortunado policía don Juan Antonio Fernández Gutiérrez, fallecido el pasado día 1 de mayo, cuando intentaba disolver una manifestación.

El telegrama dirigido al director general de Seguridad dice así:

«En nombre de la Sección Femenina y de todos los que vertieron su sangre por la unidad, la justicia social y la paz de España, vengo a expresar a esa Dirección General y a todo el cuerpo de Policía nuestro profundo dolor por la heroica muerte de don Juan Antonio Fernández Gutiérrez, con la esperanza de que su sacrificio sea la llama que devuelva a España ese orden justo y esa paz por los que tantas otras vidas jóvenes fueron sacrificadas.»

Por su parte, el dirigido a los padres del difunto policía, dice así:

«De todo corazón, la Sección Femenina del Movimiento les acompaña en su justo y profundo dolor, que es el de toda España, esperando que Dios habrá dado a su heroico hijo la recompensa que merece por su ejemplo y sacrificio.» — PYRESA.

SE PIDE UNA COMISION ESPECIAL EN LAS CORTES

MADRID, 3. — El procurador en Cortes don Salvador Serrat Urquiza ha presentado ante la Presidencia de la Cámara un escrito de petición en solicitud de que se constituya una comisión especial que estudie, informe y encueste lo relacionado con el mantenimiento del orden público y leve, a los efectos procedentes, un dictamen sobre las medidas que a su juicio puedan ser adoptadas. — PYRESA.

(Más información, en la pág. 3)

# Amanecer

DIARIO ARAGONES DEL MOVIMIENTO

HOY, CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 3. — Mañana, día 4 de mayo, se celebrará un Consejo de Ministros, bajo la presidencia del Jefe del Estado, Generalísimo Franco, en el palacio de El Pardo.—CIFRA.

Año XXXVII-N.º 11.445  
Dpto. legal: Z-62-1958  
Ejemplar: 6 pesetas

Zaragoza, viernes 4 de mayo de 1973  
Director: Francisco Villalgorido Montalbán  
Editor: Prensa y Radio del Movimiento

Redacción, Admón. y Talleres: Porcell, n.º 1  
Tels. 229340 y 222680

# PELIGRO DE GUERRA CIVIL EN ARGENTINA

Cámpora hizo que el presidente y los vicepresidentes de la República lo visitasen en su casa

• Hay gran inquietud y nerviosismo entre el elemento militar

(En la pág. 2)

## Estudiantes asesinados en Méjico

Los comunistas, culpables del hecho

MEJICO, D. F., 3. — «La muerte de los cuatro estudiantes será una lección para que se comprenda que su participación en la política nacional no quiere decir que empleen armas para atacar a la Policía, al gobernador y al alcalde», ha dicho el gobernador del estado de Puebla, Gonzalo Bautista O'Farrill, en una entrevista de Prensa, refiriéndose a los sucesos de ayer en la ciudad de Puebla en los que resultaron muertos cuatro estudiantes tras un enfrentamiento a tiros con la Policía desde la sede de la Universidad.

Advertió el gobernador que ante la amenaza de cualquier disturbio el Gobierno actuará con mano de hierro. Por su parte, el presidente de Méjico, Luis Echeverría, ordenó hoy al Ministerio de Gobernación que se haga una investigación a fondo en torno a los sucesos de ayer. El presidente calificó los hechos de «lamentables» y condenó todo acto de violencia.

El entierro de los estudiantes muertos se realizará hoy. El procurador Raimundo Zamudio dijo que en ningún caso habrá perturbación del orden público y que la Policía permanecerá alerta para evitar cualquier desmán.

El gobernador, al culpar de los sangrientos hechos del primero de mayo, con saldo de cuatro víctimas, al Partido Comunista mejicano, subrayó que ante cualquier alteración del orden público la Policía tiene orden de tirar a matar.

El gobierno, que ocupa ese cargo interinamente por licencia del titular, fue acusado ayer por el rector de la Universidad de Puebla, Sergio Flores, de sostener actitudes

(Pasa a la página 2.)

## Ya son sesenta los muertos en la lucha fratricida árabe

Aviones libaneses atacaron con cohetes a los palestinos, que piden el alto el fuego

BEIRUT, 3. — Nueve personas más —cinco miembros de las fuerzas libanesas de seguridad y cuatro comandos— han muerto a primeras horas de esta mañana, al reanudarse los enfrentamientos entre fuer-

zas gubernamentales y guerrilleros palestinos, después de una tensa noche de tregua.

Se calcula que unas sesenta personas han muerto ya desde que comenzó la lucha, ayer por la mañana, entre tropas libanesas y fuerzas de la Policía, por una parte, y los guerrilleros palestinos, por la otra. La mayor parte de las luchas diurnas se han registrado en las en otros tiempos zonas desérticas de Beirut y otras partes del país.

EL ENFRENTAMIENTO SE EXTIENDE

Una declaración de la Resistencia palestina, hecha pública en Damasco, señala que la lucha se ha extendido a la localidad meridional libanesa de Hasbaya, donde, de acuerdo con la declaración, el Ejército abrió fuego contra posiciones guerrilleras.

Antes de que se registraran los choques en Hasbaya, una unidad del Ejército libanés detuvo a ocho guerrilleros palestinos cerca de la

(Pasa a la página 2.)

## IGLESIA Y ESTADO

El doctor Guerra Campos hace certeras puntualizaciones

BILBAO, 3. — El obispo de Cuenca, doctor Guerra Campos, pronunció esta noche una conferencia en el cine «Gran Vía», sobre el tema «La confesionalidad del Estado», dentro del ciclo de divulgación religiosa que viene desarrollando la cátedra «Francisco Suárez».

El prelado aludió al criterio interpretativo de la declaración de libertad religiosa, respecto a los problemas de la confesionalidad a la luz de la vigente doctrina de la Iglesia, e hizo una distinción entre la confesionalidad y las relaciones jurídicas Iglesia-Estado. Se refirió también a los equívocos que se producen en torno al concepto de independencia de la Iglesia y el Estado y a otros temas similares. El conferenciante dijo concretamente: «La Iglesia, al declarar el derecho a la libertad civil en lo religioso, reafirma al

mismo tiempo su doctrina tradicional sobre los deberes religiosos de la sociedad civil y el poder hacia la Iglesia de Cristo. Estos deberes (cuya perfección constituye la confesionalidad) comprenden: dar culto a Dios; favorecer la vida religiosa y ciudadana sin dejar de proteger la inmunidad de coacción externa para todos; reconocer a Cristo en la institución divina de la Iglesia; acatar en la legislación y la acción del Gobierno la Ley de Dios según la doctrina de la Iglesia.»

El doctor Guerra Campos dijo también que algunas de las objeciones al principio de confesionalidad nacen o bien de la suposición errónea de que ha cambiado sustancialmente la doctrina de la Iglesia, o bien del siguiente doble equívoco: con-

(Pasa a la página 2.)

## Subasta de la autopista del Ebro

UN GRUPO DE EMPRESAS ZARAGOZANAS PRESENTO UN PLIEGO

(Página 2.)

# CASPE Y SU COMARCA PIDEN MAS INDUSTRIA Y MEJORES REGADIOS



El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo-Figueroa y Vázquez, visitó ayer la ciudad de Caspe para presidir la séptima asamblea comarcal de autoridades y mandos. Acompañado por el vicepresidente de la Diputación Provincial, doctor don Ricardo Malumbres; del subjefe provincial del Movimiento, don Fernando Molinero, y del



alcalde de Caspe, don Isidoro Ricart, desde el balcón del palacio municipal dirigió unas palabras de salutación al vecindario que en la plaza de España le había recibido entusiastamente con pancartas expresando las aspiraciones de la comarca.

(Fotos MONGE.)

PELIGRO DE GUERRA CIVIL EN ARGENTINA

Cámpora hizo que el presidente y los vicepresidentes de la República lo visitasen en su casa Hay gran inquietud y nerviosismo entre el elemento militar

BUENOS AIRES, 3. (Del correspondiente de AMANECER y "Pyresa", BRAULIO DIAZ SAL.) — En una jornada que amaneció tensa, tras la llegada de Cámpora desde Madrid para encuzar la neutralización de la subversión...

cial y manifestó su esperanza de que la normalización del país incluya la violencia mediante la constitución de los poderes y autoridades elegidas por el pueblo.

seguridad pública. No parece ser esto un signo alentador.—EFE. PELIGRO DE GUERRA CIVIL LA PLATA (Argentina), 3.—«Si los argentinos no toman conciencia de que algo está pasando en el país, nos acercamos más rápido de lo que creemos a la guerra civil»...

COMUNICADO OFICIAL DE CÁMPORA Entre los rumores, la especulación y la confusión, el comandante de la Aviación Naval, contraalmirante Mayorga, que definió la posición y la alarma de la Armada en su reciente discurso en el sepelio del almirante Quijada...

NERVIOSISMO MILITAR BUENOS AIRES, 3. — Si fracasa la trascendental reunión entre el presidente electo de la República, Héctor J. Cámpora, y los comandantes en jefe, que se ha iniciado hoy en el mayor de los secretos, se prevén gravísimos acontecimientos...

El Vietcong disparó contra dos helicópteros neutrales Prosigue el avance rojo en Vietnam del Sur SAIGON, 3.—El Vietcong ha informado hoy que abrió fuego contra un avión de reconocimiento estacionado que no hacía el uso debido de un corredor aéreo...

ESTUDIANTES ASESINADOS EN MEXICO

negativas en contra de la Universidad Autónoma de aquel estado. Al mismo tiempo, un grupo encabezado por el rector y las principales autoridades educativas de la Universidad, solicitó que se decretara la «desaparición» de poderes en Puebla...

Se asegura que los oficiales más antiguos del Ejército «no solicitarán el pase a retiro» si el nuevo Gobierno justicialista designara a un oficial de menor antigüedad que ellos en el cargo de comandante en jefe del Ejército.

«GRAVISIMO INCIDENTE» OTTAWA, 3. — El ministro canadiense de Asuntos Exteriores, Mitchell Sharp, ha hecho una declaración en la que lamenta el ataque realizado ayer en Vietnam contra dos helicópteros de la Comisión Internacional de Control C.I.C.S., de la que es miembro Canadá.

MANIOBRAS NAVALES RUSAS Las mayores de su historia y en torno a Europa entera

BRUSELAS, 3. — Durante las seis últimas semanas, las fuerzas navales soviéticas han realizado las mayores maniobras que hayan hecho nunca, según revelaron hoy fuentes de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (O.T.A.N.), organización de defensa occidental.

«FINISTERRE II» BREST (Francia), 3. — El portahelicóptero «Dédalo», dos dragaminas, un barco de avituallamiento y un submarino, de la Marina española, bajo el mando del contraalmirante La Guardia, llegaron ayer a Brest para tomar parte en las maniobras «Finisterre II».

PARIS, 3. — La novena sesión de las conversaciones entre el Gobierno de Saigón y el Gobierno provisional de Vietnam del Sur ha dado comienzo esta mañana en París.

Mejora el policía herido en Baracaldo La novia del pistolero de la E.T.A., detenida

BILBAO, 3. — El subinspector del Cuerpo General de Policía don Ludovino Rodríguez Montes, herido por un activista de la E. T. A., el pasado domingo en Baracaldo, se encuentra fuera de peligro, aunque persiste todavía el pronóstico de gravedad...

ATAQUE AEREO Aviones de caza del Ejército del Aire libanés han atacado a guerrilleros palestinos que se enfrentaban al Ejército y han disparado cohetes contra los reducidos de dichos guerrilleros situados en los arrabales del Sur de Beirut.

LOS PALESTINOS PIDEN EL «ALTO EL FUEGO» Después del ataque aéreo, los palestinos han solicitado el «alto el fuego» y un acuerdo con el Ejército.

PRIMERAS CONVERSACIONES CON ARAFAT El jefe del Gobierno, Amin Hafez, y el dirigente guerrillero, Yasser Arafat, se han reunido a primera hora de hoy en una conversación destinada a levantar el cerco que el Ejército libanés ha impuesto en torno a campamentos de refugiados palestinos...

MUJER ASESINADA BEIRUT, 3. — La señora Nada Yashrut, miembro de la Federación de Mujeres Palestinas, fue asesinada anoche de un disparo de arma de fuego por un individuo no identificado, cuando la señora Nada entraba en su domicilio a medianoche...

GOLDA MEIR CUMPLE 75 AÑOS TEL AVIV, 3. — La primera ministra israelí, Golda Meir, ha celebrado hoy su cumpleaños...

Ya son sesenta los muertos en la lucha fratricida árabe

(Viene de la 1.ª página.) localidad de Khayma, a escasos kilómetros de Hasbaya, añade la declaración: «Las bajas son numerosas. Mucha gente ha resultado muerta y se registraron muchos heridos»...

CONSTITUCION DEL COMITE PALESTINO El Comité Palestino encargado de vigilar, en el seno de la Comisión libanesa-palestina la aplicación y puesta en vigor del alto el fuego, ha quedado constituido en el día de hoy.

PREOCUPACION DE SADAT EL CAIRO, 3. — El presidente Anwar El Sadat ha expresado su «extrema preocupación» por los choques habidos ayer entre el Ejército libanés y guerrilleros palestinos...

LA ORGANIZACION DE LIBERACION PALESTINA, ALERTA DAMASCO (Siria), 3. — Zohair Mohsen, jefe del Departamento Militar de la Organización de Liberación de Palestina (P.L.O.), ha ordenado a todas las unidades de las fuerzas palestinas y Ejército de Liberación de Palestina, que estén en estado de alerta para una posible intervención en el Líbano.

EL PRESIDENTE LIBANÉS NO QUIERE UN EJERCITO DE OCUPACION El presidente libanés, Soliman Franjeh, rechazó la idea de un «Mayo Negro» en el Líbano, aunque manifestó que los guerrilleros palestinos no podrían vivir en el país como un ejército de ocupación.

IGLESIA Y ESTADO El doctor Guerra Campos hace certeras puntualizaciones (Viene de 1.ª página)

principio de confesionalidad. Por otra parte, destacó también que las objeciones citadas no dejan alternativa, es decir, que los problemas aducidos no se resuelven con suprimir la confesionalidad, ya que subsistirían —aunque no se reconocieran— los deberes morales que la Iglesia ha de predicar en relación con las leyes y la actividad del Estado...

brado hoy sencillamente su setenta y cinco aniversario con unos pasteles y una copa de vino. Después se fue a trabajar a su despacho, donde permanecerá, como de costumbre, hasta las diez de la noche. EFE.

EL EJERCITO DE LIBERACION PALESTINA ENTRA EN ACCION Unidades del Ejército de Liberación Palestino (E.L.P.) con base en Siria se dirigen esta noche a la frontera libanesa. Las tropas han sido identificadas como componentes de la brigada Yarmouk, una de las cuatro brigadas que constituyen las fuerzas del Ejército de Liberación Palestino...

BOLETIN OFICIAL Disposiciones que afectan a nuestra región En el «Boletín Oficial del Estado» de ayer figuran, entre otras, las siguientes disposiciones, referentes a nuestra región:

Resolución del Ayuntamiento de Zaragoza por la que se anuncia subasta para contratar las obras de pavimentación de calles con un tipo de licitación de 1.087.173,12 pesetas, a la baja.

Resolución del Ayuntamiento de Zaragoza por la que se anuncia subasta para contratar las obras de pavimentación de calles con un tipo de licitación de 599.887'60 pesetas a la baja.

OTRAS DISPOSICIONES MADRID, 3. — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, entre otras, las siguientes disposiciones:

MINISTERIO DE COMERCIO. Circular por la que se publica el convenio establecido entre la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes y el Sindicato Nacional de la Pesca...

MINISTERIO DEL AIRE.— Decreto por el que se promueve al empleo de general de División del Cuerpo de Ingenieros Aeronáuticos al general de Brigada de dicho Cuerpo, don Luis Azcárraga Pérez-Caballero...

MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO. — Orden por la que se designa el Jurado calificador del Premio Nacional de Teatro «Angel Guimera».— PYRESA.

Don Juan Antonio Fernandez Gutierrez SUBINSPECTOR DEL CUERPO GENERAL DE POLICIA FALLECIO, EN ACTO DE SERVICIO, EL DIA 1.º DE MAYO DE 1973, EN MADRID EL JEFE SUPERIOR DE POLICIA Y LOS FUNCIONARIOS DE LA REGION POLICIAL DE ARAGON Y SORIA, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral que por su eterno descanso se celebrará en el altar mayor de la basílica de Nuestra Señora del Pilar, a las SEIS DE LA TARDE de hoy, día 4 de los corrientes.



ESTOCOLMO SUECIA HACE ESPIONAJE PARA ISRAEL

ESTOCOLMO. (Del corresponsal de AMANECER y «Pyresa», MODESTO DE LA IGLESIA.) Cuando la Prensa de este país ya no sabe qué especulativos epítetos aplicar al «Affaire Watergate» y toda la opinión sueca, con el Gobierno a la cabeza, se refocila extasiada en las secuelas del escándalo norteamericano, la revista socio-comunista «Folket i Bild/Kulturfront» acaba de salir a la calle con una información de explosivo contenido, que bien pudiera catalizar una seria crisis en todos los estamentos políticos de la nación. Según dicha publicación — todo cuanto en ella se afirma no ha podido ser desmentido por el Gobierno — Suecia dispone de una organización secreta, creada y controlada por el Gobierno y por el Alto Estado Mayor, destinada a ejecutar aquellas labores de espionaje que la Constitución sueca y la política de neutralidad imposibilitan a los Servicios Oficiales de Inteligencia.

suecos son, por este orden, la Unión Soviética, Noruega, Alemania oriental, Polonia, Alemania occidental y Dinamarca. La «I. B.» está a favor de los países ultras israelíes, a los que surte de información sobre los Estados árabes, a cambio de información sobre las instalaciones soviéticas en Oriente Medio. Con la «C. I. A.» norteamericana la colaboración habría llegado tan lejos como hasta el hecho de planea, participar en un desembarco secreto en la costa de Finlandia, que tuvo lugar hace un par de años. La «I. B.» sueca se dedica a sobornar y comprometer a viajeros procedentes de países socialistas, a comprar traidores entre las colonias extranjeras e incluso hasta el extremo de asaltar, en el verano de 1970, el edificio de la Embajada de Egipto en Estocolmo, donde fue abierta la caja fuerte y se microfilmó toda la documentación secreta, que, inmediatamente, fue remitida a Israel. Este último servicio se realizó a cambio de otro de la Inteligencia israelí, que en un céntrico hotel de Estocolmo compró a un alto funcionario de un país socialista, que, desde entonces, está remitiendo a Suecia valiosísimo material estratégico.

LONDRES EL «TIMES» DEFIENDE A NIXON DEL «AFFAIRE WATERGATE»

El resto de la Prensa le ataca sin piedad

LONDRES. (Del corresponsal de AMANECER y «Pyresa», ANTONIO PARRA.) — El «affaire Watergate», así como el dramático discurso del presidente Nixon el pasado lunes acapara la atención de toda la Prensa londinense, que, bajo titulares como «La ogonia de mister Nixon», «Los archivos de la Casa Blanca se someten a los registros del F. B. I.» y otras cabecezas por el estilo, dedica grandes espacios al estudio, en detalle, del escándalo. Los periódicos de «élite» (lo que se llama aquí de «cejas altas») se calzan el coturno para hablar del tema, mientras los «populares» recargan a veces las tintas, apuntando sus dardos hacia las corruptelas surgidas recientemente, durante el mandato del actual presidente estadounidense. Algunos editoriales parecían haberse convertido, de pronto, en ruidos balísticos, ávidos de lanzar contra Nixon y su gente sus armas arrojadizas.

solitario introvertido. Tal cosa comporta el riesgo de que el público le rechace, por no comprenderle, por no ser capaz de comunicarse con él. Luego arremete el «Times» contra lo que considera un defecto de la Administración Nixon, a saber, su tendencia a rodearse de hombres de segunda fila, puesto que en su escala de prioridades, a lo largo del otro día, daba la impresión de moverse en su propio terreno y a su aire, es decir, al calor, la palabra directa y emotiva, a juzgar por lo que vimos por la pequeña pantalla. Es un daguerrotipo que es presidente de reserva para los grandes momentos, y así debió de calar en la conciencia del pueblo norteamericano. En cuanto a lo de los «segundones», el «Times» parece haberse olvidado de nombres como el de Henry Kissinger.

BONN POLONIA QUIERE «REPARACIONES DE GUERRA»

Su factura es de miles de millones de marcos

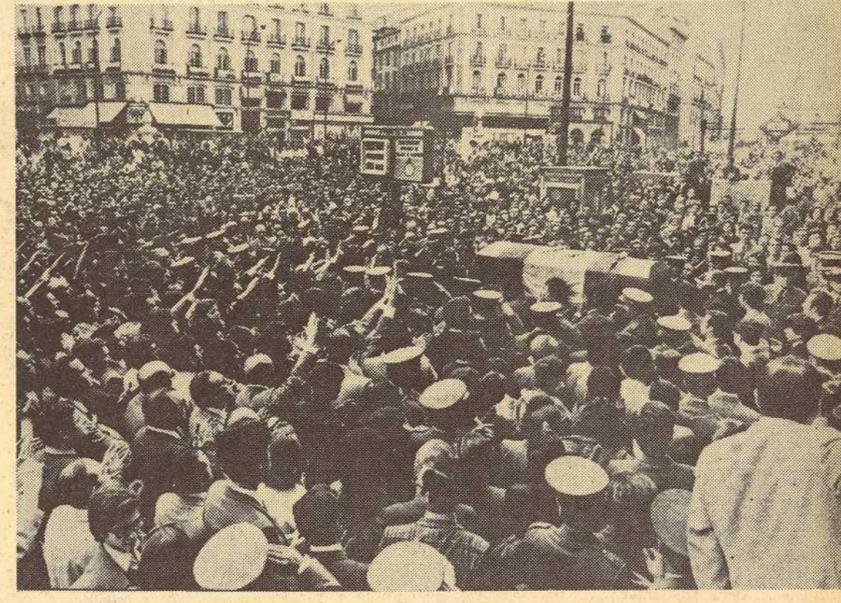
BONN. (Del corresponsal de AMANECER y «Pyresa», CESAR SANTOS.) — El jefe del Partido Comunista polaco, Edward Gierek, hará una visita oficial a Bonn a finales del próximo verano. La noticia no es nueva. Novedad es, en cambio, la noticia no es nueva. Novedad es, en cambio, la confirmación por el embajador polaco ante el Gobierno federal, de rumores según los cuales Gierek presentará, en el transcurso de sus conversaciones con el canciller Brandt, una factura que asciende a miles de millones de marcos. Las primeras noticias que se filtraron en torno a tales exigencias fueron recibidas en medios alemanes con una reacción de sorpresa. Apenas éstas fueron aireadas por un periódico, el portavoz gubernamental, Von Wechmar, las desmintió afirmando que Bonn no está dispuesto a complacer en ese punto a Varsovia. Este mentís obligó al diplomático polaco en Bonn a poner las cosas en claro, al menos en lo que al punto de vista de su Gobierno se refiere.

curriera a este argumento durante sus negociaciones con Varsovia. El embajador polaco sostiene, en contra de lo afirmado por parte alemana, que se habló de conferenciar sobre el tema. Y que la noticia no tenía por qué haber sorprendido a Bonn, se desprende del hecho de que, según declaraciones hechas por el secretario de Estado, Moersch, a la Comisión parlamentaria de Política Exterior, los polacos hicieron en otoño de 1972 las primeras gestiones al respecto. Pese al mentís de Bonn, pues, está casi fuera de toda duda que, en efecto, no ha sido en estos días cuando el Gobierno federal llegó a las primeras noticias sobre los propósitos del Gobierno polaco.

LA PRENSA MADRILEÑA CONDENA EN TERMINOS ENERGETICOS LA VIOLENCIA

Impresionante entierro en su pueblo natal del inspector de Policía asesinado en Madrid

MADRID, 3. — La unánime repulsa hacia los violentos hechos que protagonizaron el pasado día 1 un grupo de manifestantes en las calles madrileñas, y de los que resultó muerto el policía don Juan Antonio Fernández Gutiérrez, y heridos otros varios funcionarios del Cuerpo General de Policía, es el tema de los comentarios editoriales que publican hoy los periódicos madrileños de la mañana.



Una imponente manifestación de repulsa a la violencia, de adhesión a las Fuerzas de Orden Público, de firme decisión de mantener la paz y el orden, acompañó al cadáver del subinspector del Cuerpo General de Policía don Juan Antonio Fernández Gutiérrez, vilmente asesinado por los enemigos de España, sobre cuyo féretro lucía la enseña nacional y la Medalla de Oro al Mérito Policial. En plena Puerta del Sol, millares de voces entonaron el «Cara al sol», himno de la Falange y del pueblo. (Foto. CIFRA.)

VIOLENCIA CRIMINAL

Por su parte, el diario «Ya», bajo el título de «Violencia criminal» califica de bárbaro el ataque de que fue objeto la Policía y reitera el apoyo a la autoridad. El orden público — se dice — es un bien que pertenece a toda sociedad y que la nuestra ha conservado durante tantos años para que ahora se deba consentir que, día a día, se le vayan quitando jirones hasta que no quede nada. Esto no quiere decir que estos hechos con todo y no creamos que han sido cosas que exigen reforma, pero no será con barras de hierro y cuchillos ni ensañándose en unos policías heridos».

VISITA DE UN OBISPO AUXILIAR DE MADRID A LOS HERIDOS

MADRID, 3. — El arzobispo de Madrid ha hecho pública la siguiente nota: «Monseñor Oliver, obispo auxiliar de Madrid-Alcalá y vicario de Pastoral Obrera, ha visitado esta tarde, en nombre del señor cardenal arzobispo, a los policías heridos en la tarde del uno de mayo, interesándose por ellos y por sus familiares».— PYRESA.

GRATITUD DE LA DIRECCION GENERAL DE SEGURIDAD

MADRID, 4. — La Oficina de Prensa de la Dirección General de Seguridad ha facilitado, esta noche, la siguiente nota: «Ante la imposibilidad material de contestar individualmente las numerosas muestras de condolencia y solidaridad que llegan a este Centro Directivo con motivo de la muerte alevosa del funcionario del Cuerpo General de Policía, don Juan Antonio Fernández Gutiérrez, en el cumplimiento de su deber, la Dirección General de Seguridad, con profunda emoción, agradece a todos — organismos oficiales, instituciones públicas y privadas, corporaciones civiles y militares, medios informativos y, en general, a la comunidad nacional — la adhesión que han demostrado a las fuerzas del orden. Sus componentes, hoy como siempre, renuevan públicamente su compromiso de defender a la sociedad contra los ataques de las minorías extremistas y sectaristas que, de manera tan censurable, tratan de poner en peligro la vida y propiedad de los españoles».— CIFRA.

AUTENTICA EMBOSCADA

«Nuevo Diario», en un editorial titulado «Una violencia que hay que cortar de raíz», explica, refiriéndose a los hechos del primero de mayo, que «más que de un encuentro entre las Fuerzas del Orden y los manifestantes se trata de una auténtica emboscada fría calculada por un puñado de delincuentes movidos por la frustración producida, tal vez, por la falta de eco que ha tenido en todo el país las incluciones al desorden en día tan señalado precisamente para la Exaltación al Trabajo».

ESTADO DE LOS DOS POLICIAS GRAVEMENTE HERIDOS

MADRID, 3. — A primera hora de esta tarde, en la Ciudad Sanitaria Provincial «Francisco Franco», se ha facilitado el siguiente parte facultativo: «La evolución postoperatoria de Faustino Perabad Castro y Bienvenido López García sigue realizándose con normalidad, en concordancia con los extremos anotados en el comunicado de ayer. El pronóstico sigue siendo grave, hasta que se obtenga una regularización funcional absoluta. Firmado: El director general técnico, profesor M. Hidaigo Huerta».

NOS JUGAMOS COSAS MUY SAGRADAS

También el diario «Arriba» publica dos comentarios en los que se pone de relieve la más firme condena a actos violentos como los acaecidos el pasado primero de mayo y se dice: «Queremos dar un aviso a los padres de familia, a los partidarios del terror. Los españoles votamos a un Estado y queremos a ese Estado, aunque a algunos no les guste y aunque ahora esté de moda que unos pocos intenten amedrentar a un país y vamos a mantener ese Estado que elegimos y referendamos un 14 de diciembre».

INDIGNADA REACCION DEL PUEBLO GUIPUZCOANO

SAN SEBASTIAN, 3. — El comité de la Hermandad de Antiguos Caballeros Legionarios ha hecho pública hoy la siguiente nota: «La frecuencia de actos subversivos que últimamente se vienen registrando en España, con utilización de métodos terroristas llevados a cabo por grupos de extrema izquierda, demuestra la existencia de una organización del odio que urge extirpar de raíz.

EL ENTIERRO DEL POLICIA EN SU PUEBLO NATAL

LEON, 3. — Este mediodía tuvo lugar en la villa leonesa de Boñar la solemne misa funeral y entierro

CATEGORICA REPULSA DE LOS CABALLEROS LEGIONARIOS

Somos conscientes de que corresponde por entero al Gobierno, la adopción y puesta en práctica inmediata de cuantas medidas sean precisas o convenientes para mantener y asegurar el orden, que pretende vulnerar un minoritario, pero cierto y en parte conocido número de profesionales del crimen, actuando en obediencia a viejas consignas y sus instigadores. Estima, no obstante, esta Junta Nacional de la Hermandad de Antiguos Caballeros Legionarios, que aquellas medidas deben tener el respaldo de una conciencia ciudadana, que excluya toda actitud de pasividad ante ideas o acciones que atenten contra la pacífica convivencia de los españoles, la integridad y unidad de la Patria o cualquiera de sus valores permanentes.

No se esclarece el suceso del puerto de Velate

Nueva versión acerca de la cantidad de dinero que llevaba el señor Balet

PAMPLONA, 3.—Continúa sin esclarecerse el suceso en el que perdió la vida doña Pilar Cano Peralta y resultó herido su esposo, don Jaime Balet Herrero, en la noche del domingo, mientras dormían dentro de su vehículo, en el puerto de Velate, a su regreso de Biarritz.

INFORMACION FINANCIERA

BOLSA DE MADRID: CONTINUA LA BAJA

MADRID, 3. — En esta segunda jornada bursátil el desequilibrio es aún más patente que en la anterior. Puede decirse que el dinero está totalmente barrido del parquet y que el papel rebosa en todos los sectores. La jornada ha carecido de brillantez y animación. La Junta intervino muchas de las cotizaciones, con lo que se evitaron bajas aún más considerables, a pesar de lo cual se pudo comprobar que la mayoría de los valores padeciendo estos días una de las bajas más importantes de los últimos años. El negocio ha sido nulo y muy pocos valores cotizan, publicándose como norma el papel, sin operar. En el grupo bancario, Fomento, General de Comercio, Mercantil y Valencia sufren bajas que oscilan entre 20 y 3 enteros; diez no sacan cambio, y el resto publica papel sin operar. El grupo eléctrico ha sufrido la baja más considerable del mercado, con bajas oscilando entre 15 y 13 enteros. Su índice pasó de 109'98 a 105'21. El resto del mercado presenta una situación semejante —menos acentuada, en el grupo de alimentación—, con bajas importantes y una escasez total de negocio, debido a que no hay dinero para ningún valor. Dada la cantidad de papel a la venta, los cupones acusan la baja, cotizando muy pocos.—PYRESA.

CUADRO DE VALORES

BANCOS. — Exterior, 730 (papel); Bilbao, 1.141 (papel); Banquión, 682 (papel); Indubán, 900 (papel); Fomento, 1.112 (papel); General de Comercio, 935 (papel); Granada, 715 (papel); Herrero, 1.324 (papel); Hispano, 978 (papel); Ibérico, 1.255 (papel); López Quesada, 1.175 (papel); Mercantil, 1.130 (papel); Popular, 970 (papel); Santander, 1.280 (papel); Urquijo, 1.089 (papel); Valencia, 1.592 (papel); Vizcaya, 1.045 (papel). AGUA, GAS Y TRILIDAD. — Viesgo, 290 (papel); Langreo, 289 (papel); Eléctricas Reun., 145'50 (papel); Peccsa pequeñas, 255'50 (papel); Peccsa grandes, 255 (papel). Hidroeléctrica del Cantábrico, 285 (papel); Hidroeléctrica Española, 203 (papel); Iberduero, 335 (papel); Sevillana, 272 (papel); Nansa, 205 (papel); Unión Eléctrica, 265 (papel). ALIMENTACION. — Azucarera, 147 (papel); Cervezas Santander, 133 (papel); Ebro, 650 (papel). COMERCIO. — Cic, 527 (papel); Finanzauto, 157 (papel); Finanzauto y Servicios, 655 (papel); Galerías Preciados, 550 (papel). CONSTRUCCION. — Portland Valderrivas, 545 (papel); Dragados, 910 (papel); Est. Urbanos, 125 (papel); Vallehermoso, 346'50 (papel); Ceisa, 280 (papel); Hispana preferentes, 165 (papel); Urbis, 371 (papel). INVERSION MOBILIARIA. — Fribansa, 1.245 (papel); Cartibao, 430 (papel); Cartisa, 622 (papel); Celvasa, 735 (papel); Fiponsa, 518 (papel); Insa, 325 (papel); Patrisa grandes, 338 (papel); Invasita, 339 (papel). MINERAS. — Duro Felguera, 170 (papel); Ponferrada, 209 (papel). MONOPOLIOS. — Campsa, 446 (papel); NAVEGACION Y PESCA. — Astilleros, 122 (papel). PAPEL Y ARTES GRAFICAS. — Papelería Española, 148 (papel); Papelerías Reunidas, 166 (papel); Sarrío, 206 (papel). QUIMICAS. — Energías, 215 (papel); Explosivos, 374 (papel); Canarias, 236 (papel); Insular del Nitrógeno, 187 (papel); Petróleos, 496 (papel); Hidro-Nitro, 305 (papel). SEGUROS. — Fenix, 720 (papel). SIDERURGICAS Y DE CONSTRUCCIONES METALICAS. — Altos Hornos, 24 (papel); Auxilial, 155 (papel); Babcock y Wilcox, 227 (papel); Santa Bárbara, 176 (papel); Material, 140 (papel); Tubacex, 280 (papel); Española del Zinc, 240 (papel); Citroën, 222 (papel); Femsa, 280 (papel); Sía, Ana, 121 (papel). TELEFONIA Y RADIO. — Telefónica, 394 (papel). TEXTILES. — Sniace, 180 (papel). TRANSPORTES. — Metropolitana, 246 (papel). FONDOS DE INVERSION. — Nuvofoondo, 988'95; Inrenta, 1.886'04; Eurovalor I, 1.166'88; Eurovalor II, 693'37; Ahorrofondo, 1.789'12; Mediterráneo, 742'01; Suma, 1.622'25; Fondiberia, 1.454'02; Rentafondo, 729'61; Fontisa, 1.273'44; Fondonorte, 139'97; Gestia, 1.185'85; Gesteval, 116'07; Planinvest, 138'82; Inverfond, 109'41; Crecinco, 254'54; Bansefond, 124'96; Inespa, 753'84; Plusfondo, 107'74. CUPONES. — Tubacex, 101'50 (papel); Papelerías Reunidas, 17 (papel); Explosivos, 175 (papel); Celvasa, 318; Sarrío, 65 (papel); Finanzauto, 910 (papel). INDICE DE COTIZACION DE ACCIONES. — Bancos comerciales, 126'39; bancos industriales, 127'78; Eléctricas, 105'21; inversión, 133'80; alimentación, 107'07; construcción, 127'51; monopolios, 107'70; minero-siderúrgicas, 134'10; quínicas y textiles, 132'24; varios, 114'69; general, 117'63.—PYRESA.

CUADRO DE VALORES (Facilitado por el Banco Central)

Tabacos Filipinas, 179 (+4); Telefónica, 392 (-50); Motor Ibérico, 280 (-16); Española de Petróleos, 485 (-20); Explosivos, 365 (-20); Gral. Azucarera, 152 (-7); Sansón, 315 (-15); Industrias Agrícolas, 308 (-7); Carburos Metálicos, 590 (-30); Sevillana, 266 (-14); Sniace, 175 (-11); Dragados y Construcciones, 890 (-40); Seat, 400 (-95).

BOLSA DE BILBAO

BILBAO, 3. — Ni un solo valor ha experimentado alza en la sesión de hoy en la Bolsa de Bilbao, donde de los 33 valores cotizados, 44 bajan y el resto repite, por lo que el índice general ha experimentado un descenso de 870. Los quebrantos han sido: muy fuertes, especialmente en el sector de acciones bancarias, donde ha habido enormes dificultades para colocar papel, sobre todo al saberse que en Madrid no han cotizado la mayoría de los bancos. Fese a los fortísimos repliegues, al cierre el papel seguía presentando en la mayoría de los sectores.—CIFRA.

CUADRO DE VALORES (Facilitado por el Banco Central)

Naviera Azmar, 130 (-3); Naviera Bilbaina, 260 (-30); Altos Hornos, 251 (-18); Hidroeléctrica Española, 267 (-8); Iberduero ordinarias, 365 (-8); Eléctricas Reunidas, 138 (-19'50); Electra de Viesgo, 290 (-8); Explosivos, 365 (-20); Bco. Central, 1.295 (-11); Banco de Bilbao, 1.130 (-20); Banco de Vizcaya, 1.040 (-20); Metálicas ordinarias, 240 (-7); Sniace, 175 (-5); Nitratos de Castilla, 160 (-5); Santa Bárbara, 165 (-8); Babcock y Wilcox, 185 (-20); Seat, 400 (-95).

BOLSIN DE ZARAGOZA

ACCIONES. — Cambios después del cierre del día 2. — Banco Español de Crédito, 1.082 por ciento; Iberduero, 373 por ciento; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 151 por ciento.

BOLSA DE BARCELONA

BARCELONA, 3. — La escasez de posiciones compradoras a la baja y el predominio del papel ha sido la tónica general en que se ha desenvuelto la sesión de hoy en la Bolsa de Barcelona. Por sectores se operó con recortes significativos en inmobiliarias, agua, gas, electricidad, químicas, alimentación, textiles y varios. Y

SEVILLA ES UNA FIESTA Los duques de Cádiz y la marquesa de Villaverde la visitaron ayer y hoy llegará la Princesa de España

SEVILLA, 3. — Trescientas cincuenta mil bombillas y cien mil farolillos venecianos lucen en la noche de la Feria sevillana, visitada por miles de personas que abarrotan el recinto feriado, de doscientos cincuenta mil metros cuadrados de extensión. Entre los ilustres visitantes que en el día de hoy han pasado por el Real figuraron Sus Altezas Reales los duques de Cádiz y la marquesa de Villaverde. Para mañana son esperados en esta ciudad Su Alteza Real la princesa doña Sofía, que entregará los premios del concurso de cabalistas y coches enjaezados, en la pista de exhibición del nuevo Parque de los Príncipes de España, que se inaugurará con tal motivo, y el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, que vendrá acompañado de su colega portugués.—PYRESA.

SEGURIDAD SOCIAL A LOS MINUSVALIDOS SE CREA CON CARACTER EXPERIMENTAL

MADRID, 3. — Por primera vez, la Seguridad Social iniciará la experimentación de un plan asistencial para minusválidos. El primer plan asistencial del Servicio de Minusválidos incluirá diversos servicios y ayudas, entre los que se encuentran la asistencia individual para la formación cultural a todos los niveles y por todos los procedimientos, asistencia a válidos, asistencia individual y comunitaria, para la consecución de trabajo o creación de empresas, asistencia complementaria, que facilite la recuperación total o parcial del minusválido, y la asistencia a entidades para la organización del ocio. La organización y puesta a punto del Servicio Social a Minusválidos se encuentra en la actualidad en fase inicial y establece el primer plan, a título experimental y como base para futuros planes. La experiencia que proporcionará el primer plan servirá como orientación para los posteriores, que se elaborarán de acuerdo con las necesidades detectadas. En principio,

las ayudas asistenciales cualificables económicamente, sufrirán el planteamiento experimental referido. Posteriormente, y con la experiencia y conocimiento de necesidades contrastadas en el primer plan, se evaluarán los máximos y mínimos posibles, de acuerdo con los correspondientes presupuestos económicos. Asimismo, y a la valoración de los resultados obtenidos, el cuadro previsto de asistencias no económicas podrá corregirse y reformarse. Las ayudas y servicios del primer plan serán concedidos obedeciendo al carácter experimental ya expresado, con criterios selectivos y restringidos, limitándose su aplicación, en todo caso, a aquellas solicitudes que ofrezcan garantías de viabilidad, eficacia en los resultados y que puedan ser configuradas como asistencia tipificable en el contenido de planes sucesivos. Las condiciones básicas de los solicitantes son: ser español en edad laboral (catorce años cumplidos) y presentar certificado de minusválido expedido por las unidades de valoración provinciales, o, en su defecto, por los servicios que el Ministerio de Trabajo ordene. Se constituirá una junta asesora de aplicación del plan, que informará las solicitudes y las elevará a la consideración de las correspondientes direcciones generales, según el tipo de ayuda o servicio solicitado, para su decisión. El Servicio de Minusválidos de la Seguridad Social, establecido en la calle de María de Guzmán, 62, de

AUDIENCIAS DEL PRINCIPE

MADRID, 3. — S. A. R. el Príncipe de España ha recibido hoy, en su residencia del palacio de la Zarzuela, entre otras, las siguientes audiencias: — Consejo de Administración del Banco Hipotecario de España. Acompañado del ministro de Hacienda, don Alberto Monreal Luque. — Comisión del Centro Nacional de Investigaciones Metalúrgicas. — Comisión de la IV Reunión de la Sociedad Andaluza de Patología Digestiva.— PYRESA. DOÑA SOFIA INAUGURA LA EXPOSICION DALI MADRID, 3. — La Princesa de España ha presidido esta noche, en el Museo Español de Arte Contemporáneo, la inauguración de la exposición "Dali, su arte en joyas", de la colección "The Ory Oshetham Foundation", que bajo el patrocinio de doña Sofía, ha organizado para sus fines benéficos la Asociación Española de Amigos de la Infancia A.M.A.D.E.— PYRESA.

MARRUECOS LIBERA A VARIOS MARINEROS ESPAÑOLES

MADRID, 3. — Los diez miembros que componían la tripulación del pesquero español "Joquín y Santiago", que fueron detenidos el pasado 24 de abril por una lancha rápida de la Armada del país vecino, poco antes de que acudiera al lugar del suceso la fragata española "Liniere", que remolcó al pesquero español, que la matrícula de Santa Pola, al puerto de Cádiz, llegarán mañana a Málaga, por vía aérea, tras haber sido puestos en libertad por las autoridades de Marruecos, sobre las once de esta mañana. Actualmente, los tripulantes del "Joquín y Santiago" han sido puestos a disposición del Consulado de España en Casablanca.— PYRESA.

PESQUEROS ESPAÑOLES, EN LIBERTAD

RABAT, 3. — Los pesqueros españoles "Flava de Getares" y "Niagara", que se encontraban detenidos en el puerto marroquí de Safi, desde el pasado 20 de abril, han sido autorizados hoy por las autoridades marroquíes, para emprender viaje de regreso a España. Según se informó hoy en la Embajada de España en Rabat, los dos barcos han salido esta mañana con destino a España. La liberación de los dos barcos coincide con la puesta en libertad de los diez pescadores españoles, que estaban detenidos en Casablanca y con la visita que actualmente realiza a Marruecos el ministro español de Comercio.— EFE.

LA AUTOPISTA DEL EBRO SERA ADJUDICADA EN PLAZO BREVE

Se han presentado cuatro ofertas para la construcción, conservación y explotación de la autopista del Ebro desde Zaragoza al Mediterráneo, concretamente en el tramo comprendido entre Alfajarín y Vendrell. Se han presentado cuatro ofertas. Los promotores de la primera son "Autopistas Concesionarias Españolas", "Unión Industrial Bancaria" (Bankunión) y "Liga Financiera", con la colaboración del Banco Atlántico, Industrial de Cataluña y diversas cajas de ahorro de Cataluña y Aragón. La inversión total prevista es de 15.894 millones de pesetas y el capital social de la futura sociedad sería de 4.000 millones. La propuesta ofrece dos variantes, en cuanto a los peajes y plazos de concesión. La primera, por un plazo de concesión de 25 años a partir de la adjudicación, comprende un peaje de 0'60 pesetas/kilómetro para las motocicletas; 0'90 pesetas y 1'05 pesetas para turismo, y 1'35 pesetas, 2 y 3 pesetas para camiones, según sus dimensiones. La segunda variante, por un plazo de concesión de 24 años, comprende peajes escalonados en los periodos 1977-1980, 1981-1984 y 1985 al final de la concesión. En el primer periodo oscilan desde 0'45 a 2'15 pesetas por kilómetro; en el segundo, desde 0'60 a 3 pesetas por kilómetro, y en el tercero, desde 0'70 a 3'35 pesetas por kilómetro. La financiación procederá de recursos exteriores (7.620 millones de pesetas), recursos interiores (5.791 millones) y el resto

del capital de la empresa. La propuesta también ofrece una aportación con fines culturales de unos 25 millones de pesetas, que se destinarán al embellecimiento del entorno integrado la autopista en el paisaje y revalorizando la riqueza monumental de la zona de influencia de la misma. La puesta en servicio de la autopista sería en diciembre de 1976.

PROPUESTA DE ENTIDADES ARAGONESAS

La segunda propuesta ha sido presentada por los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Hispanoamericano, Zaragozano, Caja de Ahorros de Zaragoza, Aragón y la Rioja, Caja de Ahorros de la Inmaculada Concepción de Zaragoza, M.Z.O.V., «Cubiertas y Tejados», «Entrecanales y Tavora», «Huarte y Compañías» y «Técnica y Obras». La inversión total prevista es de 22.460 millones de pesetas y el plazo de concesión sería de 35 años desde la fecha de otorgamiento de la misma. El peaje oscila desde 0'10 pesetas por kilómetro para las motocicletas, 0'80 y 1'05 pesetas por kilómetro para los turismos y 1'84 y 2 pesetas para los camiones. La propuesta ofrece el paso por la autopista de Lérida libre de peaje. La financiación prevé 10.935 millones de pesetas en obligaciones interiores, 984 millones en créditos de la misma procedencia, 9.638 millones en obligaciones exteriores y 4.751 millones en créditos exteriores. La propuesta se acogería al aval del Estado en un 75 por ciento del importe de los recursos ajenos procedentes del exterior y al segundo cambio. Los plazos de puesta en servicio de los distintos tramos de la autopista oscilan entre 42 y 53 meses.

HALLARON EL ESQUELETO DE SAN FAUSTINO En un pueblo malagueño

MÁLAGA, 3. — Los huesos del esqueleto del mártir romano San Faustino han sido descubiertos en una casa particular de Benajáfar, pueblo en la costa occidental de Málaga, cuya propietaria hizo el encargo a un especialista de Málaga, de realizar investigaciones en torno a un arcon antiquísimo, en el que se guardaban numerosos documentos, en su mayoría apolillados. En la misma casa hay una vitrina, de medio metro de altura, en la que se encuentran los huesos sueltos del esqueleto de San Faustino, cuya filiación se desconocía. El especialista señor Palma, empezó su investigación en los numerosos papeles que se encontraban en el arcon y fue amontonándolos con la intención de quemarlos, ya que eran inútiles. Sin embargo, observó, casualmente, que uno de los documentos se encontraba en buen estado, circunstancia que le llamó la atención. Tras examinarlo con el máximo detenimiento, descubrió que se trataba de un documento firmado por un cardenal romano, que daba autenticidad de que aquellos huesos correspondían a San Faustino, y que habían sido examinados del cmenterio romano de Pontiano y entregados a un ministro de España, caballero de Santiago. El documento data del año 1771, y se supone que el mencionado caballero de Santiago fue ascendiente de la familia que vive en Benajáfar.— PYRESA.

La ira del I.R.A. Ató en un árbol a dos jóvenes

BELFAST, 3. — Dos jóvenes, menores de veinte años, han ingresado hoy en el «Royal Victoria Hospital», de Belfast, con lesiones y «shock» nervioso, después de haber sido embreados y empujados en la barrida suburbana de Dunmurry. Los jóvenes fueron hallados atados a un árbol, cubiertos de brea y plumas, en uno de los clásicos castigos que realizan los miembros del I.R.A. No se ha revelado la identidad de los muchachos ni los posibles autores del hecho.— EFE.

ANUNCIOS OFICIALES

CONSTRUCTORA INMOBILIARIA URBANIZADORA VASCO-ARAGONESA, S. A. «C.I.U.V.A.S.A.» Juntas generales ordinaria y extraordinaria

Convoca a sus accionistas a Juntas generales ordinaria y extraordinaria, que se celebrarán, una a continuación de otra, el día 19 de mayo, a las trece horas, en el salón de actos de la Cámara Oficial de Comercio de Zaragoza, calle Don Jaime I, núm. 18, en primera convocatoria, y al día siguiente, a la misma hora y lugar, en segunda convocatoria, con los siguientes órdenes del día: JUNTA GENERAL ORDINARIA 1.º Examen y aprobación de la gestión social, Memoria, cuentas y balance del ejercicio cerrado en 31 de diciembre de 1972, y distribución de beneficios. 2.º Renovación estatutaria de consejeros. 3.º Nombramiento de censores para el ejercicio de 1973. 4.º Ruegos y preguntas. JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA 1.º Autorización al Consejo de Administración para acordar ampliaciones hasta un 50 por ciento del capital social actual, en una o varias veces y dentro del plazo máximo de cinco años, de acuerdo con lo previsto en el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas, y la consiguiente modificación de los artículos pertinentes de los Estatutos de la Sociedad. Zaragoza, 27 de abril de 1973. EL SECRETARIO DEL CONSEJO

Se reciben esquelas hasta las dos de la madrugada

EL SEÑOR DON AGUSTIN CASORRAN NAYA FALLECIO AYER, DIA 3 DE MAYO DE 1973, A LOS 68 AÑOS DE EDAD, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición apostólica D. E. P. Sus apenados: esposa, Joaquina Casorran Trullén; hijos, Ofelia y Juan Manuel; hija política, Asunción Mené; nieta, Ofelita; hermanos, Pilar, María, Isidra, Domingo y Pascuala; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia. AL PARTICIPAR a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral de «corpore insepulto» que por el eterno descanso de su alma se celebrará hoy, día 4, a las 3'30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Gregorio Ostiense, y acto seguido, a la conducción del cadáver al Cementerio católico de Trorro, por cuyos favores les quedarán muy agradecidos. Pompas Fúnebres Zaragoza — San Miguel, 12 — Teléfonos 221'90 y 223'101

# LA SINRAZON DE LA VIOLENCIA

Un subinspector del Cuerpo General de Policía ha sido asesinado, y otros tres, heridos, por una horda de individuos que ha querido hacer patentes, con premeditación y alevosía, las «razones» de su actitud incivil. La falta de solidaridad comunitaria de algunos grupos, entre los que figuran siempre los energúmenos asalariados del comunismo, ha culminado ahora en un hecho delictivo común en el que se ha buscado deliberada y dolosamente el derramamiento de sangre. La víctima era hijo de un minero, y con su esfuerzo personal, pese a su juventud, había conseguido ya su titulación, al tiempo que cursaba los estudios de una carrera universitaria. Contrastan, así, los esfuerzos de un país en su lucha cotidiana por la promoción social de todos los españoles, y la brutalidad sin paliativos de quienes sólo centran su punto de mira en la destrucción material, la corrosión de un sistema de convivencia de probada eficacia, e incluso el crimen.

Pero sería muy fácil limitar el alcance de lo sucedido en Madrid al trágico suceso en sí. Es preciso ahondar en él, buscar su trasfondo auténtico, indagar en los sectores de la población —sean cuales sean— que propician, estimulan, fomentan, protegen o financian estas posturas claramente inhumanas en los códigos penales del mundo entero. El brazo ejecutor es uno, pero las mentes que lo arman y lo empujan son otras. Otras que, siempre, cuando se produce algún acto de autoridad legítima en defensa de los intereses del bien común que constituyen su esencia misma, alzan su voz de inmediato —o más bien, para ser exactos, pagan otras voces que guardan la suya en el recato a salvo del incógnito— para preguntar a los cuatro vientos lo que sólo es consecuencia natural de su posición frente a la colectividad. ¿Dónde están, ahora, esas mismas voces? ¿Quién se duele entre ellas con el dolor y el luto ajenos?

Como nos han recordado con frecuencia las primeras jerarquías del país, el enemigo acecha siempre. Busca el momento, solapado, traicionero, para tender sus trampas y enturbiar la paz que tanto esfuerzo comunitario costó conseguir al pueblo español. Después, se pierde en las negras tinieblas de su delito, agazapado en la propia paz que intenta minar y corroer con todas sus fuerzas porque sabe que en ella encontró España, definitivamente, los cauces de un futuro cierto. Por supuesto, son siempre los mismos; pueden ocultar su personalidad individual en los testarferos de turno, pero no la fuente de sus ideas, de sus propósitos, de sus maniobras, de sus ingresos. Son, sencillamente, los enemigos, de la Patria, llámense como se llamen en cada caso, según sus burdas etiquetas de procedencia. Ante su presencia no cabe la comprensión ni el diálogo. Sólo el peso de la ley, con su máxima fuerza, con su pleno rigor, puede garantizar la vida de la sociedad en libertad ordenada y pacífica. La traición y el asesinato no tienen cabida en el nuevo Estado español, un Estado social de Derecho, que, de ninguna forma, puede permitir los brotes, siquiera sean esporádicos, de la sinrazón de la violencia.

# SINTESIS HISTORICA DEL CINE ESPAÑOL

LA PREHISTORIA (1897): PIONEROS Y «VIDENTES». ● LA ESTANCIA EN ESPAÑA DE PROMIO. ● DOS NOMBRES PARA EL FUTURO: FRUCTUOSO GELABERT Y SEGUNDO DE CHOMON

1 Siguiendo materialmente los amplios caminos estables, que han hecho clásica la división de la Historia Universal, se puede dividir la Historia del Cine Español en muy parecidos términos. Así, por ejemplo, la Prehistoria alcanza hasta el final de la primera década del siglo, en que ya, tanto el invento como la industria, están firmemente consolidados entre nosotros, para dar paso, a partir de 1910 a lo que podemos llamar Edad Antigua, que comprende las dos décadas siguientes, hasta que un acontecimiento trascendental cambia radicalmente la faz de las cosas.

Si la Edad Antigua de la Historia termina con la invasión de los bárbaros, que con su gran diversidad de lenguas acaba con la hegemonía del latín, o con la lengua única, la Edad Antigua del cine español y la del cine en general termina con la «invasión» del sonoro en 1930, que rompe con la universalidad del idioma «mudo», vega la antinomia, hasta que se descomponen los rasgos del doblete entre ellos), de volver las cosas a su primitivo cauce. Y así como el latín y las llamadas lenguas romances se afincan en sus países respectivos, los diversos cines de las diversas naciones toman con el cine hablado auténtica conciencia de nacionalidad.

Surge entonces la Edad Media del cine español, una Edad Media incluso guerrera como la otra, pues nuestra guerra civil tiene también sus consecuencias en el recién consolidado cine nacional, o al menos en sus aspectos más evidentes de consolidación. Una Edad Media que sirve de puente entre lo viejo y lo nuevo, entre lo que fue y lo que puede llegar a ser. Y que abarca otras dos décadas, la de los años 30 y 40, hasta un «descubrimiento» que de origen a un nuevo período. En la Historia de cine español, la aparición de las coproducciones americanas es nuestra apertura al mundo de la cinematografía. Algo igual de la que fue en 1492 la apertura del mundo americano como consecuencia del descubrimiento colombiano.

Sólo que al revés. En aquella época, España fue hacia América, y ahora era América (Norteamérica) la que venía a nosotros, buscando el abaratamiento de su producción, la evasión de los enormes impuestos que la gravaban y los cielos y las tierras hispánicas, ideal escenario para tales fines. «Alejandro Magno», su filmación en España y las consecuencias industriales y artísticas que trajo, marcaron el fin de nuestra Edad Media cinematográfica y el comienzo de la Moderna.

Edad Moderna que llena a su vez otras dos décadas, los años 50 y 60, en los que al final hay todavía un nuevo acontecimiento que cambia las cosas o, por lo menos, parecía que las iba a cambiar.

En la Historia Universal, la Revolución Francesa y la conmoción

que provocan sus reflejos en todos los países, señala el término de los tiempos «modernos» y da paso a los llamados contemporáneos. En la Historia de nuestro cine, el año 60 es el de otra «revolución», la que provoca la aparición de lo que se llama «nueva ola» y cuyas consecuencias aún las estamos experimentando, bien que bastante amortiguadas en su virulencia, en aras de la eterna comercialidad.

Este es, en líneas generales, el esquema de nuestro trabajo.

UNA PREHISTORIA FIJA No deja de ser curioso que la que llamamos Prehistoria del cine español tenga una fecha fija de arranque. La de su primera sesión en un local de la Carrera de San Jerónimo, esquina a Ventura de la Vega (entonces llamada calle del Baño), el día de San Isidro, 15 de mayo de 1896. Con lo cual se nos podría aducir que entonces ya no se trata de Prehistoria, sino de Historia pura y definida. Pero Prehistoria es aquella célebre sesión, como Prehistoria es para Cataluña la celebrada en la Rambla de Santa Mónica por Antonio Tramullas, y en el estudio del fotógrafo Napoleón. Y Prehistoria son las primeras películas que hace aquí el francés Eugenio Promio, enviado de los Lumière, que son no solamente españolas, sino que reflejan algo tan madrileño como la «Puerta del Sol», la «Salida de los alabarderos» y las «Maniobras de artillería en Vicalvaro», para filmar la cual llega el audaz zaragozano para ver «si están allí». Eduardo Gimeno, su autor, era dueño de una barraca situada en la madrileña Glorieta de Bilbao, que llevaba el pomposo nombre de «Salón Maravillas», nombre que aún perdura en un teatro que se levanta un poco más atrás de donde estaba el original.

Gimeno, hombre listo y emprendedor, vio posibilidades al aparato de los señores Lumière y quiso comprárselo a Eugenio Promio, pero Promio no lo vendía. Gimeno se fue a París (en aquellos años), pero los hermanos Lumière tampoco lo vendían. Gimeno era baturro y, por lo tanto, tenaz. Y poco después, bien es cierto que encontrado por casualidad, se volvió a España con un aparato que sí no era el de Lumière, se le asemeja mucho y que le había vendido en la rue Richelieu un señor llamado Vernee, nada menos que en nueve mil francos (de aquellos de entonces). Victoria pírrica, porque poco después compraba en Lyon un auténtico Lumière en sólo dos mil quinientos.

LOS PIONEROS De este modo empezó el cine en



A Fructuoso Gelabert se le considera el primer director de la historia del cine español. Segundo de Chomón fue un gran pionero. Utilizó técnicas que aún hoy conservan vigencia.

España y, con él, el cine puramente español. Pero no fue sólo Eduardo Gimeno, sino otros varios emprendedores y audaces «hombres de cine», los que con titubeos, con indecisiones, sin saber concretamente qué era aquello y a dónde iban, fueron encarrilando la naciente cultura cinematográfica, si decido podía hablarse por entonces. Por eso es Prehistoria, aunque tenga fechas fijas. Porque en semejanza con la auténtica Prehistoria, todo esto no son sino los mismos balbuceos con los que el ser humano de Altamira comienza a dibujar «maravillas» y empieza a modular vocablos para expresarse.

Entre estos pioneros hay que citar, sobre todo, a Estanislao Citar, otro avispado industrial que al tiempo que tenía una barraca en el Paralelo barcelonés, levantaba otra en el paseo del Prado de Madrid, durante la verbena de San Juan, en 1897.

Mientras tanto, Promio, abandonando la capital madrileña, había marchado tras la Corte a la veraniega ciudad de San Sebastián y allí, viendo que el negocio no era «lo fabuloso que se imaginaba, lió sus bártulos y se volvió a Francia. Su famoso local alquilado de la Carrera de San Jerónimo se pasó al enemigo, y en 1898 lo encontramos exhibiendo el «Kinetoscopio», con el nombre de «Salón Edisón».

Aquel mismo año se inauguraba en Barcelona el cine Diorama, en la plaza del Buen Suceso, que ha llegado hasta nuestros días y que fue el primer salón construido especialmente para cine en toda España.

Promio había hecho algunas películas más, que en realidad ni películas eran, sino bosquejos de cortísima duración. «Sevillanas» y «Parada en Palacio», de 1897, y alguna otra más.

En 1905 quizá la primera película de publicidad comifada, «Los guapos de la vaquería del parque», y después, ya con productora propia (Films Barcelona), hace «Cerveza gratis» (1906), «Tierra baja» (1907), «Guzmán el Bueno» (1908), «María Rosa» (1908), «La Dolores» (1908) y dos películas cómicas, «Baño improvisado» (1909) y, sobre todo, «Guardia burlado» (1908), que puede considerarse como el precedente directo de las famosas cintas de Mack Sennett, que, como vemos, no era original en lo de tomar a chacota a los agentes de la autoridad.

Chomón por su parte, ya mejorado aún más su técnica incipiente, Cine cómico, como «Se da de comer» (1905); cine documental, como «Los señores de Chile» y «Eclipse de sol» (1905), y cine de fantasía, como dobles impresiones y rotaje fotograma a fotograma, como en «Hotel eléctrico» (1905), que le abre las puertas de Europa, y tras su documental de la «Boda de S. M. Alfonso XIII» (1906) le da un contrato con Pathé, en París, y más tarde otro en Italia. En el cine recién nacido, ya comenzaba la «caza de talentos».

### OTROS HOMBRES Y OTROS ESTILOS

Ricardo Baños, otro catalán emprendedor, en unión de su hermano Ramón, tiene una idea revolucionaria. Hacer películas (muy cortas todavía) sobre famosas zarzuelas españolas, acompañadas con un fonógrafo, padre del gramófono y abuelo del tocadiscos estereofónico de hoy. Es, como puede verse, un anticipo del cine sonoro de finales de los años 30. Y así rueda «Bohemios» y «El dúo de la atri-

cana» (1905), por no citar más que dos de ellas. En 1906 dirige «Secreto de confesión», y al año siguiente se asocia con Alberto Marro, constituyendo la más importante productora, la «Hispano Films», para la que hace en 1908 una versión de «Don Juan Tenorio». Ello, sin abandonar el documental, en «Barcelona en franja» (1908) o la «Guerra de Melilla» (1909), para hacer en 1910 su versión de «Don Juan de Serrallonga».

Esta guerra de África, resultado de la tragedia del general Pinto en el Barranco del Lobo (1909), será motivo de otro documental de Tramullas, titulado «La guerra del Rif». Aquel mismo año, José Gaspar rueda para la casa Gaumont, de París, los acontecimientos de la célebre Semana Trágica de Barcelona.

Ha aparecido un nuevo realizador importante, José María Codina, que en 1908 dirige un desgarrado drama al estilo italiano, «Amor que mata». Y se crean nuevas entidades que ya consolidan definitivamente el cine, como la productora «Iris Films», de Narciso Cuyas, y los laboratorios madrileños de Enrique Blanco (1910).

En este mismo año comienza a publicarse la primera revista cinematográfica española, «Arte y Cinematografía», dirigida en Barcelona por Joaquín Freixes, con la que «oficialmente» puede darse entrada a la auténtica Historia del Cine Español.

El período de ensayos ha terminado definitivamente, y el cine nacional es un hecho en todos sus aspectos y con todas sus consecuencias.

AN JOSE PORTO Y ANGEL FALQUINA. (Pyresa.)

# EL PARAISO, O DE LA LIBERTAD

El hombre bíblico fue hecho de barro. Era, justo, el momento cumbre de la Creación. Que la mujer saliese de una de las costillas del hombre poco importa, pues, al fin y al cabo, de barro transformado se trataba. Si interesa, en cambio, el dato de que cada una de las dos mitades de la primera pareja nacieron adultas. Y libres. Pero libres sólo en libertad condicional, ya que se les prohibía comer manzana, y una libertad con prohibiciones no es libertad verdadera. Por eso la comieron, la manzana, o de otro modo no hubiesen sido humanos. También para la biología al uso las primeras formas de vida surgieron algo así como del barro. Luego, durante un lento y larguísimo período de transformación, aparecieron las especies, vegetales y animales. Finalmente, el homínido, el «homo habilis» que iba a cederle el sitio, ya del todo logrado, al «homo sapiens». O sea, justo, el momento cumbre de la evolución. Esta idea decimonónica, que vaciaba de misterio y desacralizaba la cosmogonía tradicional, con el hombre que desciende del mono para escándalo de toda una época, hoy es la que circula por el mundo, incluso con las necesarias bendiciones eclesásticas. Sin embargo, la ciencia actual, en sus atalayas más atentas, sostiene que para trazar en la hipótesis evolucionista hace falta cuando menos tanta fe como para creer en el Génesis. Genéticas son, precisamente, las teorías, en muchos casos comprobadas, que apoyan esta última actitud científica, según la cual toda especie viva tiende a perpetuarse y no a transformarse.

Algo hay en los fenómenos de la Naturaleza, no obstante, cuando nunca revelan del todo su secreto. Porque el hombre no nace adulto, sino inerte, totalmente incapaz de valerse por sí mismo durante largos años y, mucho menos, de enfrentarse con un mundo hostil y duro. Si siempre hubiese sido así, aun antes de que la chispa de la inteligencia prendiera en su cerebro, con el sólo instinto nunca habría superado la tremenda prueba de la supervivencia en la nómina zoológica. Nada cambia si se admite el supuesto de la teología posdarwiniana, en el sentido de que el hombre fue hecho a imagen y semejanza de Dios, justo, en el momento cumbre, cuando el Creador le insufló la capacidad de pensar y, con ella, la conciencia. En cualquier caso, sin una especie de milagro, natural o sobrenatural, el hombre no hubiera sobrevivido. No hubiera nacido. Y, sin embargo, Juan Jacobo Rousseau dijo: «El hombre ha nacido libre y en todas partes está encadenado.» Nada más que una frase, sin duda. Porque, ¿cómo puede reputarse libre en su nacimiento un ser tan dependiente, y por tantos años, de otros seres, aunque sea de quienes lo han engendrado? ¿Cómo a una criatura tan indefensa en sus tardíos y vacilantes primeros pasos por el mundo le cabe sentirse en la edad adulta de tal manera poderosa, hasta la obscenidad? ¿No se halla en la base de su humanismo, con frecuencia de su antropología, el mito de Prometeo, de quien recibe el conocimiento y la olímpica soberbia? ¿Está también el demonio de los saberes, el Satanás de la semítica rebelión en el fondo del eterno sueño de la libertad, sin olvido de la libertad de comer manzana del árbol de la ciencia? En cualquier caso el ansia de libertad se encuentra en la raíz no sólo del pensamiento utópico, sino de la propia condición humana, sobre todo entre los herederos del genio griego. Tal vez se trata del impulso opuesto a la también humana tendencia al dominio, más arraigada en la tradición oriental, pero que prende en cualquier tiempo y en cualquier tierra y hasta se vale del origen divino del poder, frecuente máscara de la pura y desnuda fuerza.

No es la fuerza, por lo menos a estas alturas de la civilización, la enemiga más temible de la libertad. Aldous Huxley, en «Un mundo feliz», tuvo al comienzo de los años treinta el increíble, certero atisbo del feliz mundo que nos amenazaba. Al final de la década de los cincuenta publicó «Nueva visita a un mundo feliz», pero no como novela, sino como ensayo en torno a su propia fabulación. Entre medias George Orwell había escri-

Por Salvador VALLINA

to «1984». Fue en 1948 cuando, con un mero transtruque de números, nos situó en la sociedad por entonces temida para treinta y seis años después. Ya hemos recorrido más de la mitad del camino, en el que andamos. Pero por aquellas fechas las desgarraduras de la guerra aún sangraban: campos de concentración rebosantes por doquiera, millones de personas desplazadas, apoteosis del stalinismo, juicios de represalia y represalias sin apoteosis del mantener enhiestos los más altos principios de la Humanidad, la sombra del hongo atómico en el recuerdo y en la experiencia del equilibrio del terror, hambre, pus y náuseas... Ese era el panorama del animal racional y del animal social, que según Séneca, es el hombre. O quizá, más bien, del animal político, según Aristóteles. Las armas y las pasiones se habían disparado juntas y ni los cuerpos ni los espíritus estaban a salvo del horrible quebranto. El «1984», como profecía, nadie pudo encontrarlo en 1948 inverosímil. Tampoco puede olvidarse que, desde entonces, ese y no otro ha sido el clima moral de la vida y de la muerte en pocos lugares donde se ceba la lepra de la violencia planetaria.

Pero en 1960 había, ciertamente, una perspectiva distinta, menos agorera. La visita que Huxley le hizo, en aquellas circunstancias, a su «mundo feliz» fue, no obstante, de un amargo pesimismo. Su temible utopía, prevista para el siglo VI o VII d. F. (después de Ford), se acercaba por momentos, sometida a pasmosa aceleración. Más que el terror descrito por Orwell, o acaso en condiciones extremas también con ese terror, lo cierto es que el hombre estaba siendo manipulado. Mentalmente manipulado. La polémica entre los defensores de las libertades reales y los partidarios de las libertades formales, de esta forma, perdía todo sentido. Ahora, con el siglo XX d. C., roto por su último cuarto, pero sin acabarse aún el siglo I d. F., las posibilidades del futuro no parece que se presenten con mejores auspicios. La agresividad contestataria ante las presiones del poder, aparte de ser cosa de minorías ruidosas, no rebasa el peligro de un saqueo de adolescencia. El hombre sigue siendo cada día más y más manipulado, y los psicólogos ejercen su oficio de mastines del rebaño. Más publicidad, más propaganda, más incómodas comodidades y más necesidades innecesarias, más televisión, más cine, más fútbol, más discos, más pornografía. Hasta más drogas, más suero de la verdad, más lavado de cerebros, más hipnopedia. Jorge Usategui, que ha estudiado la influencia de la utopía en la historia, en «Aventura de la libertad», incluso antes del espectáculo ofrecido en las últimas elecciones presidenciales norteamericanas, encontraba al hombre de nuestro inmediato futuro como «un Prometeo triste y banal, encadenado creyéndose libre». Y es que tal vez los poderosos del mundo están asesinando la libertad verdadera con la misma fruición que lo haría un entomólogo, entusiasmado por el ejemplo de los insectos sociales, como la abeja o la hormiga. Sólo que el hombre no es del todo un animal social, como tampoco es del todo un animal racional. Ojalá y sea en su parte gregaria y en su parte instintiva donde encuentre el estímulo para resistirse a la más vil de las servidumbres. Ojalá y ese su individualismo último y ese su inconsciente sagaz le permitan descubrir las rejas invisibles que hay detrás de cada ventana y el rayado uniforme carcelario, también invisible, que siempre lleva encima de su habitual indumentaria.

(PYRESA.)

### GELABERT Y CHOMON

Pero hay dos hombres con los que el alumbramiento del cine español llega a feliz término. Uno, catalán. El otro, aragonés. Trabajando ambos en Barcelona, porque Barcelona fue durante toda esta época la sede de los hombres del naciente cine español.

Fructuoso Gelabert, en el patio de una casa de Sans, rueda en 1897 la primera película de argumento, «Riña en un café». Al año siguiente, tras su versión de «La Dorotea», regresa al cine puramente documental e informativo propio de la época, con «Visita a la reina Cristina a Barcelona» (1898), para seguir, por ejemplo, con «Carretera trágica» (1908).

Mientras tanto, ya he hecho su aparición el otro pionero, Segundo de Chomón. Un personaje de curiosa y enorme trascendencia en el cine mundial (o al menos, en el europeo), un personaje que va a hacer inventos revolucionarios en la técnica naciente y que en el frontón Beti Jai, de la barcelonesa plaza de España, va a montar el primer estudio cinematográfico del país. Chomón hace los primeros trucos y maquetas y así rueda «Choque de trenes» (1902), sin dejar también de hacer concesiones al documental, como «Montaña» (1902). Al año siguiente rueda cuentos de fantasía, como «Gulliver en el país de los gigantes» y «Pulgarcito» (1903).

Este mismo año, otro español, licenciado de la campaña de Filipinas, Antonio Ramos, decide regresar a la Patria y se dedica a llevar la novedad del cinematógrafo nada menos que a Shanghai. El cine está en sus balbuceos. Funciona una institución muy curiosa. El explicador. Un individuo ágil de palabra, charlatán de feria (sin perjuicio de que arturara entre ellos el propio Tomás Borrás), que ayuda a la comprensión de lo que pasa en la pantalla, con unas explicaciones bizarras. Si la pantalla se queda en blanco por rotura de la película (caso muy frecuente), el capaz de decir con desparpajo: «Paisaje nevado en Alaska», o de explicar, si la pantalla se queda a oscuras: «Lucha de negros en un túnel».

Gelabert y Chomón siguen su camino. Para hacer propaganda de la vaquería que es un concejal de Barcelona tenía instalada, rueda

# Reloj de los días

## CARRETERA TRAGICA

Una vez más —y van...—, la lección terrible de la carretera se ha escrito con letras de sangre. En las pasadas fechas de Semana Santa, se produjeron más del centenar y medio de víctimas, que superaban de largo las ocasionadas en las mismas jornadas del año anterior. Y ello, pese a la magnífica campaña de prevención realizada por las autoridades, pese a la lluvia de consejos y llamadas de atención, pese al eficaz despliegue llevado a cabo por la Jefatura Central de Tráfico.

¿Entonces? Parece como si en lugar de dominar nosotros al coche fuera el vehículo quien nos imponga su señorío, su dominio, su voluntad. Como si siempre, la imprudencia figura en cabeza de las causas motivantes. Los adelantamientos indebidos, la excesiva y inadecuada velocidad, el mal estado de cualquier pieza del motor, la falta de sueño, el exceso de comida, o tantos otros hechos que configuran esta triste realidad.

En Francia se ha realizado hace poco una encuesta sobre algún punto concreto y los resultados demuestran que hay un 79 por ciento de conductores favorable a la extensión de la limitación de velocidad en carretera, y un 423 por ciento que aconsejan una medida similar en las autopistas. Por otra parte, piensan que, en la ciudad, la velocidad máxima debería ser, en cualquier caso, inferior a los sesenta kilómetros por hora.

Las cifras de víctimas son ya de tal magnitud, que quizás pueda considerarse llegado el momento de adoptar disposiciones extremas, quizás, incluso, para la mentalidad de algunos, un tanto drásticas. Pero cada día

más necesarias. Y no sólo en la persona, con las sanciones oportunas, la vigilancia intensiva, o los endurecimientos penales, sino también en los mismos vehículos, en cuya fabricación debe imponerse el concepto de seguridad al de potencia convertida en velocidad.

Rara es la fecha en que no vemos el adelantamiento de un «listo» en caravana o en cadena, el cruce vertiginoso e imprevisible para los demás de un conductor que apenas unos metros más allá se ve precisado a detenerse ante un semáforo en rojo, las inútiles exhibiciones pseudohabilidosas de quienes sólo ponen su vida en peligro, sino las ajenas.

La Jefatura Central de Tráfico ha realizado un esfuerzo importante para contener estas cifras aterradoras de los muertos en la carretera o en la calle urbana, debidos al crecimiento del tráfico, por infracción o por imprudencia. De no ser por ello, nos encontraríamos frente a una batalla cruenta comparable a las más duras que recuerda la Historia.

Carretera trágica: esa es la realidad. Y debemos luchar contra ella con todas nuestras fuerzas. Primero, intentando llegar a esa conciencia colectiva imprescindible, auténticamente nacional, de las responsabilidades que implica conducir un vehículo; después, si esto no puede lograrse si se juzga que resulta insuficiente, con el ejercicio inflexible de cuantas posibilidades determina la legislación vigente o la que pueda entrar en vigor en un futuro más o menos próximo.

GAYTAN (Pyresa.)

# Quinta página

Zaragoza, viernes 4 de mayo de 1973



## EL JUEGO DE LOS OCHO ERRORES



Entre uno y otro dibujo hay ocho motivos que los diferencian

## HOROSCOPO PARA HOY



**ARIES**  
Del 21 de marzo al 20 de abril



**TAURO**  
Del 21 de abril al 20 de mayo



**GEMINIS**  
Del 21 de mayo al 20 de junio

**SALUD:** Buena. **TRABAJO:** Acumulación de nuevas tareas. **AMOR:** Suerte en el plano sentimental.

**SALUD:** No lleve esa vida tan sedentaria; no le favorece. **TRABAJO:** Tendrá que hacer frente a la hostilidad de sus jefes. **AMOR:** Sea más enérgico con la persona amada y no se deje ablandar tan fácilmente.

**SALUD:** No sea tan anárquico en lo relativo a su régimen alimenticio. **TRABAJO:** Librese de la influencia de ese amigo que tanto daño le está haciendo en el terreno profesional. **AMOR:** La incompreensión de la persona amada le hará sufrir.



**CANCER**  
Del 21 de junio al 22 de julio



**LEO**  
Del 23 de julio al 22 de agosto



**VIRGO**  
Del 23 de agosto al 22 de septiembre

**SALUD:** Excelente. **TRABAJO:** Le resultará difícil rechazar la proposición que le harán; de todos modos, su negativa deberá ser firme. **AMOR:** Confíe en la persona amada y no sienta dudas sobre su cariño.

**SALUD:** Trastornos hepáticos. **TRABAJO:** La intervención de cierto familiar podrá ser hoy de gran ayuda en sus asuntos profesionales. **AMOR:** No se desmoralice tan fácilmente.

**SALUD:** Muy buena. **TRABAJO:** Rendimiento óptimo. **AMOR:** Reflexione antes de tomar una decisión en la que seguramente se equivocaría.



**LIBRA**  
Del 23 de septiembre al 22 de octubre



**ESCORPION**  
Del 23 de octubre al 21 de noviembre



**SAGITARIO**  
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre

**SALUD:** Perfecta. **TRABAJO:** Sus nuevas relaciones de tipo profesionales le crearán problemas. **AMOR:** No se excite de ese modo; conserve la calma y no eche las cosas a rodar.

**SALUD:** Buena. **TRABAJO:** Tenga en cuenta los aspectos negativos del proyecto que le han presentado para que lo estudie y no se fije tan sólo en sus puntos positivos. **AMOR:** No desprece la felicidad que posee.

**SALUD:** Procure llevar una vida más reposada. **TRABAJO:** No se muestre excesivamente calculador. **AMOR:** Las intrigas de cierta persona podrían crearle problemas con la persona amada.



**CAPRICORNIO**  
Del 22 de diciembre al 20 de enero



**ACUARIO**  
Del 21 de enero al 19 de febrero



**PISCIS**  
Del 20 de febrero al 20 de marzo

**SALUD:** Pasable. **TRABAJO:** Le interesa conservar su prestigio por encima de todo. **AMOR:** Incertidumbre.

**SALUD:** Excelente. **TRABAJO:** No trate de imponer su criterio sin escuchar antes la opinión de su contrario. **AMOR:** No se precipite tanto de las habladurías de la gente.

**SALUD:** Normal. **TRABAJO:** Sea realista y librese cuanto antes de ese pesado lastre que le impide triunfar. **AMOR:** Experiencia interesante.

## LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán extremistas, apasionados y rebeldes. Dotados de una inteligencia extraordinariamente aguda, su tenacidad les permitirá salir victoriosos en las empresas más difíciles y arriesgadas.

## BUEN HUMOR AJENO



—Por favor, Juan, estate quieto...!

(De «Pikolín».)

## PALABRAS CRUZADAS

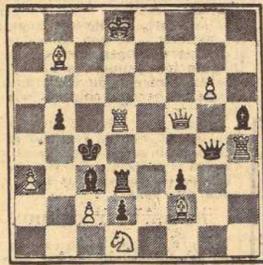
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

**HORIZONTALES.** — 1: Que comete traición. 2: Artículo. — 3: Mover a compás a damente de un sitio para otro. — 4: Posesivo. — Interjección. — 5: Llano, liso. — Altura pequeña y prolongada. — 6: Hongo. — Consonante. — Vocal en plural. — 7: Comida menuda y superflua. — 8: Adornar, componer. — 9: Río suizo. — 11: Cierta medicina.

**VERTICALES.** 1: Símbolo químico. — 2: Antigua moneda española. — 3: Sin brillo. — 4: Orden del presbiterado. — 5: Consonante. — Desgasta. — 6: Sustancia resinosa. — Criado. — 7: Atrevo. — Dejar a una persona a otra alguna manda en su testamento. — 8: Culpable. — Terminación verbal. — 9: Quieren. — 10: Indígena de las montañas de Filipinas. — 11: Pronombre.

## Problemas de ajedrez

Por Harry Smith  
NEGRAS



BLANCAS  
Juegan blancas y dan mate en dos: ¿Cómo?

## JEROGLIFICO



¿QUE LE PASA AL CAPITAN QUE NO EMBARCA A SU GENTE?

## SI NO ES HISTORIA, ES ANECDOTA

### AUTOBUS ATROPELLADO

A las siete de la tarde, hora en que el tráfico era particularmente intenso, un peatón de setenta y un años desembocó por la Gran Vía ocupando toda la amplitud de la acera derecha. Justamente enfrente de él, sobre la misma acera y a la izquierda, calleaba un autobús. El peatón tuvo en un breve relámpago la revelación del accidente. Trató de reponerse, pero ya era tarde. La colisión se produjo. El autobús, ya en edad de jubilarse, quedó sobre la calle hecho una birria. El peatón causante del suceso tomó la huida en una ambulancia. Fue la Policía la que comprobó que la causa de todo había sido una impregnación alcohólica.

El tipo confesó que había bebido dos vasos de vino en las últimas cuarenta y ocho horas y que no había visto al autobús. Lo lamentamos.

### LA COLA DEL PERRO

Don Froilán le dice a su mujer en tono que no admite réplica: —Fell, te quedaría muy reconocido si mandas que le corten el rabo al perro. —Pero bueno... ¿por qué, si puede saberse? —Tu madre vendrá mañana a comer con nosotros ¿no es así? —No veo qué relación pueda tener una cosa con otra. —Pues sí la tiene... No quiero que nadie en esta casa exprese manifestaciones de simpatía.

# EN RADIO ZARAGOZA HOY

## VIERNES, 4 DE MAYO

15'05 «COMPAS», por Paco Ortiz. (Música tranquila, para la sobremesa.)  
18'30 INFORMACION SOBRE LA VUELTA CICLISTA A ESPAÑA.  
20'00 ME GUSTARIA ENSEÑAR AL MUNDO A CANTAR, Por J. J. Chicón. (Melodías para la juventud.)  
21'00 PENTAGRAMA DEPORTIVO. Panorámica de las actividades deportivas.

y en FM 95.4 mcg.

21'00 «RITMO RITMISIMO». (Novedades musicales ligeras.)  
22'30 EL COMPOSITOR Y SU MUSICA: Félix Mendelshon. Sinfonía italiana núm. 4. El sueño de una noche de verano.

# “LAS BRUJAS DE SALEM”

«Estudio 1», de la Primera Cadena, ofrecerá en su emisión del viernes, 11 de mayo, «Las brujas de Salem».

Pedro Amalio López ha adaptado para televisión la obra de Arthur Miller, «Las brujas de Salem», que él mismo dirigió para «Estudio 1». Esta obra, traducida en Europa unas veces como «Crisol», y otras como «Caza de brujas» o «Las brujas de Salem», está considerada como la pieza más importante de su autor.

Miller debutó en Broadway, en 1944, con «The man who had all the luck», que no tuvo mucho éxito y sólo se representó cuatro veces. Enseguida siguió: «Todos eran mis hijos» (1947), «La muerte de un viajante» (1949), «Las brujas de Salem» (1953), «Historia de dos lunas» y «Panorama desde el puente» (1955), «Después de la caída» (1964), etcétera. La última obra de Miller estrenada en los Estados Unidos ha sido «La creación del mundo».

## LUCHA POR LA POSESION DE LA TIERRA

En «Las brujas de Salem» Arthur Miller narra un hecho acaecido en Salem —población de Massachusetts— en 1692. El protagonista, John Proctor, paga en la obra una vieja culpa, el adulterio cometido con una muchacha, que habrá de desencadenar un terrorífico proceso en el que ciento treinta personas fueron condenadas a la pena extrema.

Para el realizador, este aspecto, la facilidad con que un clima de delación puede conducir a un frío asesinato colectivo, es más importante de la obra. «El proceso de Proctor plantea una situación trágica, beligerante, en la que no hay ninguna concesión al romanticismo ni actitudes esteticistas —dice Pedro Amalio López—. La historia de las jóvenes del pueblo sirve sólo como pretexto para en-



Conchita Velasco

cubrir lo esencial de la historia, la lucha por la posesión de la tierra».

## OSCURANTISMO

Para Luis Prendes, que interpreta el papel de reverendo Parris, y que estrenó «Las brujas de Salem» en teatro, en Barcelona, aunque entonces hacía el papel de Proctor, la obra de Miller es un estudio magnífico del oscurantismo de la sociedad americana en una época. Lo que más impresiona es la manifes-

tación de lo indefensos que se encuentran los más débiles, frente a una serie de intereses de tipo económico que, en este caso, se apoyan en ideas religiosas. El que en el futuro se puedan juzgar muchas de nuestras ideas y valores como absurdamente negativas, continúa diciendo el actor, es algo sobre lo que mueve a reflexionar esta obra de Miller.

Luis Prendes representa ahora el papel de Proctor en esta versión de «Las brujas de Salem».

Fernando Delgado interpretará el papel de Proctor en esta versión de «Las brujas de Salem».

Para el crítico literario Cantieri, «la importancia de este drama estriba en que Proctor muere voluntariamente, rechazando la ocasión que se le ofrece para salvarse, para no caer en peor culpa de la que paga». En realidad, y esto es lo que da un carácter ético a la tragedia, Proctor no se niega a declarar en función de un concepto ético, no es la verdad lo que le importa, sino el que su declaración sea utilizada para engañar al pueblo.

Para Fernando Delgado, Proctor es el único ser realista de la historia, el único que se mantiene íntegro frente al clima de histeria que le rodea.

## REPARTO

Esta versión de «Las brujas de Salem» en «Estudio 1» goza de un excepcional reparto, en el que junto a Luis Prendes y Fernando Delgado, figuran: Conchita Velasco en el papel de «Abigail»; José María Prada, como reverendo «Hale»; Javier Lovola en «Putnam»; Tina Sáinz «Marv Warren»; Carlos Lemos, «Danforth»; Berta Rianza, «Isabel»; Enriqueta Carballera, «Pett»; Asunción Bañer, «Ann Putnam»; Carlos Casaravilla, «Giles»; María Fernanda Ledón de Guevara, «Rebecca»; y Nuria Carresi, «Mercy».



TELEVISORES  
**ANGLO**  
18 meses plazo  
RADIO MORANCHO

# RADIO

## PROGRAMAS PARA HOY DE LAS EMISORAS LOCALES

### RADIO NACIONAL

A las 7'55, Apertura. 7'58, Oración de madrugada. 8, España, a las ocho. 8'40, Así canta mi tierra. 9, «La mujer». Incluye novelas famosas: «Juanita la Larga», de Valera. 14, Aragón al día. Diario hablado local. 14'30, Segundo diario hablado. 15, Alta fidelidad. 16'05, Ronda de España y América: Carta de Colombia. 16'30, Radionovela: «Don Quijote de la Mancha, de Miguel de Cervantes». 20'05, Música sin pausa. 20'30, Cartas boca arriba. 21'10, Pulso de la ciudad. 21'15, Antorcha deportiva. 21'30, Radiogaceta de los deportes. 21'50, Tiempo fin de semana. 21'50, Tercer diario hablado. 22'25, Suplemento de «Clarín». 22'30, El mundo del espectáculo. 24, El escritor y su obra. 0'30, «24 horas». 0'57, Meditación religiosa. 1, Nocturno español. Incluye: «Buenas noches, Europa». 1, Boletín informativo y cierre de la estación.

### HORARIOS DE EMISION PARA ESTOS DIAS

Radio Nacional de España en Zaragoza, pone en conocimiento de sus oyentes que, por conservación y entretenimiento del poste radiante de nuestras instalaciones emisoras del monte de Torrero, los horarios de emisión de los próximos días serán los siguientes:  
De 7'55 h. a 10 h.  
De 14 h. a 17 h.  
De 20 h. a 3 h.

Oportunamente daremos a conocer a nuestros oyentes la normalización de nuestros horarios de emisión.

### RADIO JUVENTUD

7, Apertura. 7'03, Alborada en Aragón. 7'30, Buenos días, Zaragoza. 7'32, Al aire de la Jota. 7'45, Canciones de hoy. 8'01, En pie con voces y orquestas. 9'01, Alegamos su trabajo. 10'01, Casas. 10'30, Vuelo musical a Méjico. 11'01, Voces de mujer. 11'30, Mapa musical de España. 11'45, El cantante y su noticia. 12'01, Regina Coeli. 12'03, Zaragoza y sus caminos. 12'15, Antena indiscreta. 12'45, Musical Liverpool. 13'01, Micrófono informativo. 13'06, Aperitivo musical. 13'50, Graderío. 14'01, Los discos de la semana. 14'10, Poetas de Aragón.

### RADIO ZARAGOZA

A las 7, Apertura: «Buenos días». 7'58, Matinal. Cadena SER. 8'30, Fémina. 20, 10, Radio Alegría. 11'55, Noticias locales. 12, Mediodía Cadena SER. 12'40, Espejo musical. 13'30, Estudio siete. 14'30, Radio Nacional de España. 15, El deporte al día. 15'05, Compás. 15'30, Aldaba. 16, Cuarto de estar. 19'30, Tiempo de tranquilidad. 21, Pentagrama deportivo. 21'30, «Edición 12'30». 22, Radio Nacional de España. 22'30, Radio-Deporte. 23, ¡Ustedes son formidables! 23'57, Información RENFE. 24, «Hora 25». 3, Cierre de la estación.

### RADIO POPULAR

A las 7, Presentación. 7'05, Feliz día, buen Dios. 7'10, El día es joven. ¡Música! 8, Calidoscopio. 8'30, Popular en directo. 8'45, Vuelta Ciclista a España. 10'30, Turista en mi tierra. 10'50, Atril selecto. 11, Presentación de «Edición mediodía». 11'01, Te habla una mujer. 11'30, Sinfonía. 11'40, Regina Coeli. 12, Angelus. 12'05, Meridiano Zaragoza. 12'10, Cada día un nombre. 12'25, Frase célebre. 12'30, La cocina y sus secretos. 12'40, Hispanoamérica. 12'50, El mundo de los niños. 13, «Top 50 de España». 13'30, Ibérica Exprés. 14, Onda deportiva. 14'10, Sobremesa musical. 14'30, Conexión con Radio Nacional. 22'30, Buenas noches. Ahora... «Estamos más con usted». 23, Un paso hacia la paz. 23'55, Palabras para el silencio. 24, Cierre.



- 2'01 Almanaque.
- 2'30 Primera edición.
- 3'00 Noticias.
- 3'35 Ronda familiar. Presentadores: Angel Lozada y Maribel Trenas.
- 4'00 Los chillados de Chicago. «Con cariño, amor y gentileza». Director: Norman Tokar. Nick vuelve a presionar a su primo Linc, soñando siempre con adueñarse del club que éste posee. Linc, que conoce muy bien las intenciones de su primo, decide sorprenderlo empleando una ingeniosa estrategia de «cariño, amor y gentileza» obsequiando a Nick con múltiples regalos, con lo que le desorienta.
- 4'30 Vuelta Ciclista a España.

5'00 TOROS. Feria de Sevilla. Realización: Ramón Díez. Comentaristas: J. J. Gordillo. Desde la plaza de la Real Maestranza, corrida correspondiente a la Feria de Sevilla.

7'00 Camino del record. Presentación: Daniel Vindel.  
7'40 Los Chiripitífaláticos.  
7'50 Cine cómico.  
8'00 Novela. «La feria de las vanidades». de William M. Thackeray. (Capítulos IX y X. Guión: Marcial Suárez. Realización: Pilar Miró.

9'00 Telediario.  
9'35 Vuelta Ciclista a España. Resumen de la etapa.

9'45 Crónicas de un pueblo.  
10'15 Estudio 1. «Me casé con un ángel». de Jano Vaszary y Félix Ros. Realización: Gabriel Ibáñez. Reparto: Jesús Puente, Mercedes Alonso, Tomás Zorrí, Carlos Muñoz, Maribel Ayuso, Pastor Serrador, Lolita Lozada y Pilar Muñoz.  
11'45 Veinticuatro horas.  
0'15 Música para ver. «Concierto en do menor, para dos violines y orquesta» de Vivaldi. «Concierto en do mayor, para flauta y orquesta» de Leclair.  
0'45 Oración, despedida y cierre.

## SEGUNDA CADENA

- 8'30 Dibujos animados europeos. «¿Quién tiene la culpa?».
- 9'00 Grindl. «Contraespía». Dirección: William D. Russell. Intérprete: Imogene Coca.
- 9'30 Telediario-2.
- 10'00 Galería. Número 106.
- 10'30 Hawa! 5-0. «La guerra de los noventa segundos» (segunda parte). Director: Bob Sweeney. Intérpretes: Jack Lord, James McArthur, Zulu y Kam Fong.
- 11'30 Oficios para el recuerdo. «El cobre».
- 12'00 Última imagen.

JORGE RIVERO, UN "AS" DEL "WESTERN"  
 ★ EL ACTOR MEXICANO INTERPRETARA  
 DOS PELICULAS EN ESPAÑA

Jorge Rivero es, probablemente, el actor joven más importante del cine mejicano. Su carrera se ha desarrollado, preferentemente, en Estados Unidos y también en Alemania. Es un tipo muy fuerte, con aspecto de galán moderno. En España se le ha visto en las películas «Rio Lobo», con John Wayne, y «Soldado azul», con Candice Bergen. Cuando Luis Sanz anunció su propósito de realizar una nueva versión de «La Hermana San Sulpicio», con Rocio Dúrcal de protagonista femenina, se dijo que vendría como galán un mejicano que estaba cosechando gran popularidad y prestigio en el cine americano, aunque aquí en España era un ilustre desconocido. Pero, rodando, rodando, el proyecto se torció, al menos en este sentido, y vino a trabajar con la Dúrcal un argentino llamado Guillermo Murray. Ahora va a protagonizar en España, bajo la dirección de Javier Aguirre, una película del veterano Benito Perojo, que se titulará «El mejor regalo». Los otros dos papeles destacados del film serán para Teresa Gimpera y para un niño, Carlitos, que Benito Perojo quiere lanzar a todo trapo. Crejo que también hay papeles destacados para Antonio Garisa, Tina Sainz, Florida Chico...

Es probable también que Rivero trabaje después en una comedia musical que prepara el ya citado Luis Sanz con Rocio Dúrcal, dirigida por el también mejicano Roberto Gavaldón.

—¿Quién es Jorge Rivero?  
 —Nació en la ciudad de Méjico y me educó prácticamente en Estados Unidos. Después fui a



Jorge Rivero.—(Foto PYRESA.)

Alemania, donde conocí a Irma, mi mujer.  
 —¿Cómo se inició en el cine?  
 —Hace ocho años, un productor mejicano me ofreció un papel en «Los piratas de la llanura», que dirigió Alberto Mariscal.  
 —Pero su popularidad se debe a las películas que hizo en Estados Unidos...  
 —Sí; de mis treinta y cinco «westerns», seis de ellos se rodaron en Hollywood. «Rio Lobo» y «Soldado azul» iniciaron mi carrera en Los Angeles. Luego rodé algunos episodios en series de televisión, como «El Gran Chaparral» y «Bonanza».

—¿Qué hay en su filmografía, además de «westerns»?  
 —He rodado historias de «gente decente» —bromea—. Algunas tuvieron éxito, como «Estate de amor», en la que tuve como pareja a Lorena Velázquez, dirigidos por Miguel Zacarias. Con Libertad Lamarque hice «Hoy he soñado con Dios», a las órdenes de Andrés Soler. Alejandro Galindo me dirigió en «Verano ardiente», donde trabajé con Julieta. También hice recientemente un buen film del escritor español Fernando Galiana, que va viajado en el avión que nos ha traído a España: «Las viboras cambian de piel». Mi última pe-

lícula rodada en Méjico se titula «Peor que los buitres». Es un «western», pero de «motocicletas».

Jorge Rivero lleva trece años casado y tiene ya dos hijos varones: Jorge, de doce años, y Roberto, de nueve.

Jorge Rivero ha empezado ya el rodaje de su primera película española, una historia sentimental con diversos matices de ironía y amor, impulsada por el más veterano de los productores españoles, Benito Perojo. Después es muy probable que se cumpla el proyecto de Luis Sanz, de unirle a Rocio Dúrcal en una película. Creo que va a dirigir el también mejicano Roberto Gavaldón, que acaba de realizar en España «Don Quijote cabalga de nuevo», con Cantiflas. Se trata de un musical que pretende ser compendio de toda la revista española y que se titulará «Me acuerdo a las nueve y cinco».

J. JOSE PORTO  
 (Pyresa)

CINE COSO  
 CON EL LLEGO EL ESCANDALO

Norteamericana. Producción Edmund Grainger, para Metro Goldwyn Mayer. Distribución: Izaro Films. Basada en la novela de igual título, de William Humphrey. Guion: Harriet Frank, Jr., e Irving Ravetch. Director: Vicente Minnelli. Interpretes: Robert Mitchum, Eleanor Parker, George Peppard, George Hamilton, Everet Sloane, Luana Patten.

«Con él llegó el escándalo» abre, en el cine Coso, la sustanciosa programación de reposiciones de obras maestras del cine, anunciadas. Seguirán al bello film de Vicente Minnelli, «Con la muerte en los talones», de Alfred Hitchcock; «Historia de una monja», de Zimmernann; «El príncipe y la corista», de Laurence Olivier; «Sabrina», de Billy Wilder; «Forja de hombres», de Roman Taugros, y otros.

«Con él llegó el escándalo» es una novela sudista de William Humphrey, que Minnelli, al trasladarla al cine, revitalizó y abrevió, con ese inteligente sentido de la medida que caracteriza a su cine. Es la historia de un patriarca del

Sur, poderoso propietario que arruinó su matrimonio por sus conquistas de donjuán. Su mujer, sinceramente enamorada, conoce al regresar del viaje de novios a una de sus concubinas con un niño en brazos, que dice ser hijo de Wade, su marido. Se abrirá desde este momento una sima infranqueable en el matrimonio. Su hijo Theron ignorará hasta diecisiete años más tarde, que sus padres viven separados, aunque duerman bajo el mismo techo, que el extraño Rafe es su hermano bastardo.

Minnelli, eludiendo los inconvenientes de toda novela-rodé, ha condensado situaciones y dado a los personajes perfiles definitivos para hacerlos más asequibles al público. Hay un drama humano de gran profundidad, un gusto exquisito en las secuencias más dramáticas cortadas cuando existe el peligro de «pasar-se»; y una inteligente utilización del color, como haciéndolo temperamental y humano. A los actores de la realización debemos añadir los interpretativos. Justos Robert Mitchum y George Peppard, y ligeramente «camp» la bella Eleanor Parker.

CINE - NOTICIAS

«UN INCIDENTE MINERO»

PARIS. — El actor Claude Brasseur, que ha intervenido en más de treinta films como protagonista, va a debutar ahora como realizador. Su primer film se titulará «Un incidente minero», y el guión lo ha escrito Saddy Rebout. El protagonista principal de la película será Michel Piccoli. — PYRESA.

«LA GRAN ESCALERA»

PARIS. — Mireille Darc será la protagonista principal de una comedia musical que se titulará «La gran escalera», y que revisará el «music-hall» de los años treinta. Junto a ella van a intervenir en el film Bernadette Lafont y Laurent Terzieff. — PYRESA.

FESTIVAL DE CANNES

MADRID. — La próxima edición del Festival Internacional de Cine de Cannes, tendrá lugar durante los días comprendidos entre el 10 y el

25 de este mes. La cinematografía española estará representada por el film de Carlos Saura «Ana y los lobos», que protagonizan Fernando Fernán-Gómez, José María Prada y Geraldine Chaplin. — PYRESA.

«LOS TRES MOSQUETEROS»

LONDRES. — Charlton Heston incorporará la figura del coronel Richelieu en la versión cinematográfica de «Los tres mosqueteros» que prepara el productor Alexander Salkin y que dirigirá Richard Lester. El resto del reparto estará compuesto por Raquel Welch —«Mildred»—, Michael York —«D'Artagnan»— y Oliver Reed —«Athos»—. — PYRESA.

«EL ASESINO DE CRISTO»

ROMA. — Valerio Zurlini será, definitivamente, el encargado de dirigir la película «El asesino de Cristo», que en principio iba a realizar Franco Zeffirelli. La película se rodará el otoño próximo y aún no tiene reparto definido. Valerio Zurlini ha concluido «La primera noche de quietud», con Alain Delon y Olga Verova. — PYRESA.

PELICULA DE JEAN SIMONS

LONDRES. — Richard Brooks está preparando un nuevo largometraje. Tras el éxito comercial de «Dólares», el realizador quiere insistir en un tema de acción que se titulará, probablemente, «Norja». La principal protagonista femenina del film será encomendada a la esposa de Richard Brooks, la actriz Jean Simons. — PYRESA.

PELICULA DE LIV ULMAN

LONDRES. — La actriz sueca Liv Ullman, nominada para el «Oscar» de Hollywood a la mejor interpretación femenina, será la principal intérprete del nuevo film de Anthony Harvey que se titulará «La abdicación». Junto a ella va a intervenir el veterano actor británico Peter Finch, con quien ya formó pareja en «Horizontes perdidos». — PYRESA.

PELICULA DE JULIE CHRISTIE

LONDRES. — Julie Christie y Donald Sutherland formarán pareja cinematográfica por primera vez en la película «Sin regreso». Se trata de una comedia romántica que transcurre en Venecia. El director de la película es Noel Roges. — PYRESA.

TEATRO EN EL ATENEO

Actuará la Escuela de Arte Dramático

La Escuela Municipal de Arte Dramático, que tan callada y eficazmente trabaja, va a ofrecer al público zaragozano dos actuaciones, a celebrar los días 4 y 7 de mayo, en el salón de actos del Centro Mercantil (Coso, 29), a las ocho de la tarde, dentro del ciclo organizado por el Ateneo.

La sesión de hoy tendrá el carácter de homenaje a los hermanos Álvarez Quintero, con motivo del centenario del nacimiento de Joaquín, y se desarrollará con arreglo al siguiente programa:

1. «Llanto por la muerte de Sánchez Mejías».
- Escenificación de la parte primera y tercera de este famoso poema de Federico García Lorca por los alumnos de la Escuela Municipal de Arte Dramático de Zaragoza.
- Rapsoda de Pedro Puigñau y Luis Alegre.
- Coros de actores de la escuela.
- Charla escenificada pronunciada por don José Giménez Aznar, con escenas de «Cancionera», a cargo de María Carmen Gan y Justo Andocain, María del Carmen Pascual y Conchita Cebollero.
- Dirección: Luisa Llagostera.
- Sin duda, estas intervenciones pondrán de manifiesto la calidad artística lograda por los alumnos de nuestra Escuela de Arte Dramático.

La entrada es pública.

SE APLAZA LA ACTUACION DE «EL GRIFO», EN GALATAYUD

La representación por el Grupo de Teatro de Arte y Ensayo «El Grifo», de la obra «La Tierra», que había de efectuarse en Calatayud mañana, día 5, por circunstancias ajenas a la voluntad de dicho grupo artístico, ha quedado aplazada hasta el sábado, día 12.

**CARTELERIA**

**TEATROS**

**FLETA.** — Hoy no hay función, para proceder al montaje de los **BALLETS SOVIETICOS DE MOISSEIEV**, que mañana efectúan su presentación en función de 10'30 noche. Localidades anticipadas, en taquilla.

**PRINCIPAL.** — Compañía Nuria Espert. Noche, 11. Única función. **YERMA**, de Federico García Lorca. Dirección: Víctor García. Sábado y domingo, 7'30 y 11. (Mayores 18.)

**CINES DE ESTRENO**

**ARGENSOLA.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **MATAD A JOHNNY RINGO**. Brett Halsey, Greta Polen.

**AVENIDA.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **TWINKY**. Charles Bronson, Susan George, Trevor Howard.

**COLISEO.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **SHAFT VUELVE A HARLEM**. Metrocolor. Richard Roundtree, Moses Gunn.

**COSO.** — 4'45, 7'15 y 10'45. (Mayores 18.) **CON EL LLEGO EL ESCANDALO**. Cinemascope. Metrocolor. Robert Mitchum, Eleanor Parker, George Peppard.

**DORADO.** — 4'45, 7, 9'15 y 11'45. (Mayores 18.) Segunda semana. **DULCE PAJARO DE JUVENTUD**. Metrocolor. Paul Newman, Geraldine Page.

**GOYA.** — 5, 7'15 y 10'45. (Mayores 14 y menores acompañados.) Cuarta semana. **Y DESPUES LE LLAMARON EL MAGNIFICO**. Terence Hill.

**MOLA.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **EL DIOS DE LA MUERTE ASESIÑA OTRA VEZ**. Technicolor. Samantha Eggar, Alex Cord. Mañana, estreno. 5 tarde. (Tolerada.) **ABRE TU FOSA, AMIGO... LLEGA SARBATA**. Technicolor. Richard Harrison.

**PALACIO.** — 5, 7, 9 y 11. (Todos públicos.) **EL CORSARIO NEURO**. Terence Hill, Bud Spencer.

**PALAFOX.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **BELLO HONESTO, EMIGRADO A AUSTRALIA, QUIERE CASARSE CON CHICA INTOCADA**. Eastmancolor. Alberto Sordi, Claudia Cardinale.

**REX.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Segunda semana. **CASATE CON UNA SUECA Y VERAS...** Panavisión 70 mm. Eastmancolor y sonido estéreo. Lando Euzana, Pamela Tiffin.

**VICTORIA.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **EL HOMBRE DE UNA TIERRA SALVAJE**. Cinemascope. Technicolor. Richard Harris, John Huston.

**CINES DE ARTE Y ENSAYO**

**ACTUALIDADES.** — 4'45, 7, 9'15 y 11'15. (Mayores 18.) Últimos

días. **THE SANDPIPER (CASTILLOS EN LA ARENA)**. Elizabeth Taylor, Richard Burton (versión original).

**ELISEOS.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **SU INFIERNO PRIVADO**. Un film de Norman J. Warren, con Lucía Modunio.

**CINES DE REESTRENO**

**ARLEQUIN.** — 5, 7, 9 y 11. (Apta menores de 14 años.) **LA PRIMERA AMETRALADORA DEL OESTE**. Technicolor. Dean Martin, Brian Keith.

**DELICIAS.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **DOLARES**. Technicolor. Warren Beatty, Goldie Hawn.

**DUX.** — 5. (Todos públicos.) **PIEL DE ASNO**. Eastmancolor. Catherine Deneuve, 9 y 11. (Mayores 18.) **PSICOSIS**. Anthony Perkins, Vera Miles.

**GRAN VIA.** — 4'45, 7'15 y 10'45. (Todos públicos.) **DON QUIJOTE CABALGA DE NUEVO**. Cinemascope. Eastmancolor. Mario Moreno «Cantinflas», Fernando Fernán Gómez.

**LATINO.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Tercera semana: **CONTROLÉSE, EXCURSIONISTA**. Sidney James, Kenneth Williams.

**MADRID.** — Sala 1: 5, 7, 9 y 11. (Todos públicos.) **HOMBRE O DEMONIO**. Technicolor. Anthony Quinn, Sofia Loren. Sala 2: 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14 y menores acompañados.) **TRANSIBERIANO**. Eastmancolor. Christopher Lee, Peter Cushing.

**NORTE.** — 5, 7, 9 y 11. (Todos públicos.) **ENTRE DOS AMORES**. Manolo Escobar.

**PARIS.** — 4'45, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) Segunda semana. **CABARET (BERLIN, 1931)**. Technicolor. Liza Minnelli, Michael York.

**PANORAMA.** — 5, 9 y 11. (Mayores 14.) **UN «TRABAJO» EN ITALIA**. Technicolor. Michael Caine, Noël Coward.

**RIALTO.** — 5, 7, 9 y 11. (Apta menores acompañados.) **UN EXTRANJERO EN SACRAMENTO**. Mickey Hargitay, Barbara Frey.

**ROXY.** — 5, 7, 9 y 11. (Todos públicos.) **LAS AVENTURAS DE JEREMIAH JOHNSON**. Cinemascope. Technicolor. Robert Redford, Will Geer.

**SALAMANCA.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 18.) **SOLA FRENTE A LA VIOLENCIA**. Ornella Muti, Alessio Orano.

**TORREO.** — 5, 7, 9 y 11. (Mayores 14.) **BAJO CUALQUIER BANDERA**. Cinemascope. Eastmancolor. Tony Curtis, Charles Bronson.

**PELOTA**

**FRONTON JAI ALAI 5'30.** PARTIDOS DE PELOTA A CESTA PUNTA. QUINIELAS.

**TEATRO FLETA**  
 ¡POR FIN! MAÑANA  
 ¡EL ACONTECIMIENTO MUNDIAL QUE TODA ZARAGOZA ESPERA!  
 PATROCINADO POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA

**MOISSEIEV**  
 120 BAILARINES  
 40 PROFESORES DE ORQUESTA  
 DIRECTOR: ICOR MOISSEIEV

EL 1er CONJUNTO OFICIAL DE DANZAS POPULARES DE LA U.R.S.S.

¡LOS BALLETS SOVIETICOS MAS FAMOSOS DEL MUNDO!

**DIAS 5-6 y 7 de MAYO**  
 13 UNICOS DIAS IMPRORRORGABLES!

**MOISSEIEV**

LA MAS IMPORTANTE EMBAJADA ARTISTICA DE LA U. R. S. S. EN EL AMBITO CULTURAL DEL MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

**HORARIO FUNCIONES**  
 SABADO 5: Inauguración, a las 10'30 NOCHE  
 DOMINGO 6: A las 7 TARDE y 10'30 NOCHE  
 LUNES 7: A las 10'30 NOCHE

LOCALIDADES A LA VENTA. TELEFONO 22331

AVISO.— Los Ballets MOISSEIEV actuarán únicamente en Zaragoza capital, como homenaje al público aragonés. Para estas representaciones se desplazarán exclusivamente desde Barcelona.

NOVILLOS DE PASSANHA, PARA LA NOVILLADA DEL DOMINGO

Ya están en los corrales de nuestra plaza de toros los seis novillos de la ganadería de donña María Passanha, de Portugal, que serán lidiados el domingo en nuestra plaza. El lote, que tiene una excelente presentación y finas lánimas, está compuesto por cinco novillos de capa negra y un «chorreao en verdugo». Un conjunto muy igualado y con signos externos de buen encastamiento.

Con esta materia prima se enfrentará Julio González, en su presentación, Antonio Gardel, que repite tras su éxito del pasado domingo, y nuestro paisano Gabriel Lalana, que tantas esperanzas ha despertado entre los aficionados, quedando así formada una terna llena de interés.

La novillada dará comienzo a las cinco de la tarde.

DOCÉ MATADORES DE TOROS EN EL GRUPO ESPECIAL

Hasta hace unos días, el grupo especial de matadores de toros, lo integraban catorce toreros; a partir de ayer ha quedado constituido por esta docena:

Paco Camino, Gabriel de la Casa, José Mari Manzanares, José Luis Galloso, Dámaso González, Luis Miguel Dominguín, Miguel Márquez, Santiago Martín («El Viti»), Palomo Linares, Diego Puerta, Francisco Rivera («Paquirri») y Angel Teruel.

Julio Robles y «Niño de la Capa» son las dos bajas. Ahora pasan al grupo primero de la clasificación, por haberlo así solicitado a través de los correspondientes recursos ante la Dirección General de Trabajo, ya que no se mostraban de acuerdo por lo dispuesto por la Junta Nacional Sindical Taurina. Adujeron ambos diestros el perjuicio económico que les deparaba su anterior y superior clasificación, y argumentaron «en base a las corridas contratadas en la temporada de 1972 a los honorarios percibidos y ante la dificultad de poder encontrar los subalternos a que están obligados, en razón a no saber si podrían contar con suficiente número de «contratos» (?).

En cambio, se ha fallado en contra lo solicitado por Manzanares (ser dado de baja en el grupo especial). También han prevalecido los argumentos de Miguel Márquez, Angel Teruel y Gabriel de la Casa que quisieron integrarse en los «especiales».

Esta «miniferia» se completará con los domingos restantes del mes de mayo, 6, 13 y 31, fechas en las que se darán las interesantes novilladas, cuyos carteles aún están por decidirse, pero en la que actuarán los más destacados novilleros del momento actual.

PACO CAMINO, EN PLEITOS

MADRID 3. — Declarar la nulidad de todas las actuaciones practicadas por la Comisión mixta de arbitraje del sector taurino del Sindicato Nacional del Espectáculo, a partir del escrito de dichas actuaciones, contestación del empresario taurino Eduardo San Nicolás Guillén al día reclamación de honorarios de Francisco Camino Sánchez, Paco Camino reclama en este pleito al empresario Eduardo San Nicolás Guillén el abono de la cantidad de 151.660 pesetas, parte de los honorarios que el matador considera que debía haber percibido en la corrida de toros celebrada en la plaza de San Sebastián de los Reyes el 28 de agosto de 1971.

En los considerandos de la sentencia del Tribunal Central de Amparo se dice, entre otras cosas, que en la citada corrida Eduardo San Nicolás Guillén no fue el único empresario, sino que también lo fueron conjuntamente Ramón Edo Sangrador, la empresa Martínez Elizondo «Chopera» y Agustín García Calleja. Por otra parte, en los resultados de la sentencia se recoge también que el señor San Nicolás Guillén «pagó únicamente la tercera parte del importe de la corrida de los seis toros, lo que demuestra que participaban como empresa otros dos señores». — CIFRA.

«PAQUIRRI» CORTO DOS OREJAS EN SEVILLA

SEVILLA 3. — Decimoséptima corrida de Feria. Cinco toros de don José Benítez Cubero y uno de don Carlos Núñez, bien presentados y con mucho trapo. Todos se aplaudieron en el arrastre.

Curro Romero, protesta; en su segundo, palmas.

Sebastián Palomo Linares, petición de opinión; en el quinto, gran ovación y saludos.

Francisco Rivera «Paquirri», petición de otra y vuelta al ruedo, y en el último, una oreja, petición de otra y vuelta al ruedo a hombros. Saliendo así de la plaza. — PYRESA.

CORRIDA DE REJONES

LEZUZA (Albacete), 3. — Cinco novillos-toros de don Anselmo Covaleda, bravos.

Angel y Rafael Peralta, ovación, dos orejas y rabo; Angel Peralta, dos orejas y saludos; Rafael Peralta, dos orejas y rabo; Tomás Sánchez, conjuntamente, los hermanos Peralta cortaron dos orejas y rabo. — PYRESA.

HOY, CORRIDA TELEVISADA DESDE SEVILLA

Esta tarde será televisada en directo, desde la plaza de toros de la Maestranza de Sevilla, la corrida de feria que allí se celebrará. El cartel está compuesto por los seis villanos y «compadres» Diego Puerta y Paco Camino, y el albañeteño Dámaso González, con toros de don Carlos Núñez.

La corrida, y por tanto retrans-

Calificación moral de espectáculos

- TEATRO**
- 4.—«Yerma».
- CINE**
- 1.—«101 dálmatas».
- 2.—«El hombre de una tierra salvaje», «Tarzán y el arco iris», «Las sandalias del pescador», «Don Quijote cabalga de nuevo», «Las aventuras de Jeremiah Johnson», «Héroes sin patria», «Sígueme».
- 3.—«Matar a Johnny Ringo», «Twinky», «...Y después le llamaron el Magnífico», «Bello, honesto, emigrado a Australia, quiere casarse con chica intocada», «Hombre o demonio», «Pánico en el Transiberiano» (P), «Extranjero en Sacramento» (P), «Psicosis», «Rio Lobo».
- 3-R.—«Shaft vuelve a Harlem» (P).
- 4.—«El hombre de una tierra salvaje», «El dios de la muerte», «De Oriente a Occidente para matar», «Cáscate con una sueca y veras» (?), «Dólares», «Controlése, excursionista», «La duda», «Con él llegó el escándalo».
- 4.—«Dulce pájaro de juventud», «Castillos en la arena», «Su infierno privado», «Alguien detrás de la puerta», «La gata sobre el tejado de zinc».

## La Real Maestranza de Caballería celebró su fiesta patronal

### El Ayuntamiento obliga a demoler dos obras ejecutadas sin licencia municipal

Ayer a mediodía se celebró, en la Iglesia del Real Seminario de San Carlos, la fiesta organizada por la Real Maestranza de Caballería de Zaragoza en honor de su Patrono, el Señor San Jorge.

En el altar mayor de dicho templo fue oficiada una solemne misa cantada por el canónigo, don Santiago Castillo.

Figuraba en lugar destacado en el presbiterio, el capitán general de la Quinta Región Militar, don Joaquín Bosch de la Barrera, y en otros lugares destacados el jefe del Estado Mayor de la III Región Aérea, general don Juan Reuerto Martín, en representación del teniente general jefe de la misma; el gobernador militar, general García Estera; el secretario general del Gobierno Civil, don José María Picazo García de la Infancia; el presidente de la Audiencia Territorial, don Benedito Sánchez Fuentes; el diputado provincial, don Gaspar Castellanos, en representación del presidente de la Corporación; el primer teniente de alcalde, don Emilio Parra Gasque, en representación del alcalde de la ciudad, y con ellos, el teniente de Hermano Mayor don Arturo Guillén Urraiz.

En la vía sacra se encontraban, vistiendo el uniforme de la Institución, los caballeros miembros de la misma.

Con número de familiares e invitados se encontraban asimismo en el templo.

Finalizado el Santo Sacrificio, fue servido un vino de honor en el claustro de la iglesia.

### AYUNTAMIENTO

El pasado lunes, día 30, celebró

## SOCIEDAD OPERADO

En la tarde de ayer, tras sufrir un ataque de apendicitis, fue objeto de una operación quirúrgica el joven Enrique González Velasco, hijo de nuestros queridos amigos, los señores de González Albaladejo, el delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo.

Efectuada la operación, realizada en la Clínica del Pilar, el prestigioso cirujano doctor don José Luis Bello, asistido por el anestesista doctor don Jesús Esteban.

Pese al poco tiempo transcurrido desde la intervención, el enfermo ha iniciado un período de franca mejoría, lo que celebramos, así como deseamos su total restablecimiento.

## Mañana, "1.º Día Nacional del Pensionista Ferroviario"

### Presidirán los actos, los directores generales de Trabajo y de la R. E. N. F. E.

Zaragoza será sede mañana sábado, de la celebración del "1.º Día Nacional del Pensionista Ferroviario", que constituye la primera experiencia de este tipo en nuestro país y que se pretende celebrar asimismo en nuestra ciudad para alargar este gran acontecimiento social, tanto por el gran contingente de pensionistas residentes en ella, como por la tradicional hospitalidad y generosidad que caracterizan al pueblo zaragozano.

Ha organizado esta jornada la Dirección General de RENFE, contando con la valiosa colaboración de la Mutualidad Nacional de la Seguridad Social de los Trabajadores Ferroviarios, Gobierno Civil y Ayuntamiento de Zaragoza, y diversos organismos y entidades.

Para presidir esta celebración vendrán a nuestra ciudad los directores generales de Trabajo, don Vicente Toró Ortiz y de la RENFE, don Salvador Sánchez Terán Hernández; el presidente del Sindicato Nacional de Transportes, don Vicente García Ribes, y otras altas personalidades y jerarquías nacionales, y entre ellas el director social de RENFE, don Antonio Pinozo Jiménez; el presidente de la Unión Nacional de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de Transportes, señor Piers Torrens, y vocales del Jurado de Empleo de la red.

Se cuenta con la segura participación de más de tres mil pensionistas ferroviarios, procedentes de todas las provincias españolas, cuya llegada a la estación del Portillo tendrá lugar a las diez de la mañana. Serán recibidos por sus compañeros, residentes en nuestra capital, y por altos directivos de la entidad, estando prevista la actuación de diversos grupos folklóricos.

Desde la citada estación, y en una flota de autobuses facilitados con carácter gratuito por diferentes empresas zaragozanas, los pensionistas serán trasladados a la Basílica del Pilar, donde será oficiada una misa por el arzobispo de la diócesis. Terminada la Santa Misa será realizada la ofrenda de un ramo a la Virgen y la entonación de una Salve por los infantes del Pilar.

A las doce y media se efectuará ante notario, en los locales de la estación de El Portillo, un sorteo para adjudicar a los pensionistas que resulten agraciados, diversas cartillas de ahorro donadas a tal fin, con una primera imposición de 500 pesetas, por distintas Casas de Ahorros del país.

A la misma hora será clausurada la II Exposición de Arte Ferroviario y la distribución de medallas y premios a los ganadores, así como la entrega en sus domicilios a los pensionistas más necesitados e impedidos de asistir a estos actos programados, de unas ayudas gratificadas especialmente concedidas para ellos.

A las dos y media de la tarde, tendrá lugar una comida de hermandad servida a todos los asistentes a esta emotiva jornada, en locales habilitados al efecto en la estación de El Portillo. Terminada la comida, se celebrará un fin de fiesta con intervención de grupos folklóricos y atracciones.

Entre ellos, el grupo de RENFE en Monforte de Lemos, que participó en la reciente Demonstración Sindical. Lo componen sesenta artistas.

Alrededor de las seis de la tarde, se despedirá a los pensionistas procedentes de otras provincias, que seguidamente emprenderán el viaje de regreso.

No cabe la menor duda de que la presencia de estos tres mil pensionistas por nuestras calles y plazas en la jornada de mañana, animará la ciudad con el signo de su profunda significación social y humana.

Nuestra cordial y anticipada bienvenida a todos ellos, así como a las jerarquías nacionales que van a presidir los actos dedicados a estos pensionistas, con el deseo de que resulte para todos una jornada inolvidable.



En el grabado, el capitán general de Aragón, don Joaquín Bosch de la Barrera, con el teniente de hermano mayor de la Real Maestranza de Caballería, don Arturo Guillén Urraiz; el secretario general del Gobierno Civil, don José María Picazo; el presidente de la Audiencia Territorial, don Benedito Sánchez Fuentes, y otras personalidades.—(Foto. MONGE.)

sesión ordinaria la Comisión Permanente Municipal, bajo la presidencia del alcalde de la ciudad doctor don Mariano Horno Liria. Figuraban en el orden del día 63 dictámenes, los cuales fueron aprobados. Destacan entre ellos los siguientes:

**PROPIEDADES.** — Aprobar los pliegos de condiciones que han de regir la subasta para la contratación de obras de instalación de alumbrado en carretera de acceso a Montañana, y para la realización de obras de acometida y protección de barreras de seguridad blanda en autovía de acceso al puente de Santiago.

**URBANISMO.** — Quedar enterada de la sentencia que desestima el recurso interpuesto por "Inmobiliaria Narcea, S. A.", contra acuerdo municipal denegando licencia de obras dictada por la Audiencia Territorial, se acordó requerir a don Gregorio Arocas Barrado para que proceda a la demolición de las obras realizadas en la terraza de la finca 32, de la calle de Alcañiz, y a don Fernando Behin, para que proceda a la demolición de las obras realizadas sin la preceptiva licencia municipal en Camino de las Huertas, sin número.

Para esos miles de jóvenes que hoy templan sus personalidades futuras en el yunque de la educación personalizada. Pero no hay proceso educativo serio sin apertura.

La formación integral exige la aventura.

El verano se acerca. El fin de curso también joven, muchacha. ¿Qué aventura piensas vivir este verano? La Delegación de la Juventud, (en comisión con otros órganos a tu servicio), te ofrece un campamento, un puesto en una acampada por España para conocerla y amarla, ser "campista" en un campo de trabajo en otro país, numerosas marchas, viajes, excursiones, reuniones, asambleas, cursillos (deportivos, culturales, artísticos, formativos siempre).

¿Desaprovecharéis jóvenes, tantas oportunidades? Te esperamos.

**ASOCIACION CATOLICA DE MAESTROS «SAN JOSE DE CALASANZ»**

**JUNTA GENERAL DE ASOCIADOS.** Para dar cumplimiento a lo señalado por los artículos 28 y 29 del Reglamento de la Asociación, se convoca esta Junta General que se celebrará en la Casa de Acción Católica (plaza de la Seo, 6), el domingo, día 6 de mayo.

A las once de la mañana tendrá lugar la santa misa, oficiada por el M. I. señor don José María Sánchez Marqueta, consejero de la Asociación, y que será aplicada por nuestro asociado difunto don Luis Pomar Ubeda.

A las doce, junta general, con arreglo al siguiente orden del día: Saludo del presidente; lectura y aprobación del informe del acta de la Junta anterior; examen de cuentas y presupuesto; lectura de la Memoria de actividades; renovación de cargos; proposiciones, ruegos y preguntas; y palabras de la jerarquía.

Se ruega la asistencia a tan importante acto.—El presidente.

**«LOS IGUALES»**

Número premiado en el sorteo de ayer, con mil docientas cincuenta pesetas, el 931 (novecientos treinta y uno), y con ciento veinticinco pesetas, todos los terminados en 31 (treinta y uno).

El señor alcalde, don Mariano Horno Liria, dio cuenta de haber asistido al sepelio de la distinguida dama doña María Pilar Cano Peralta (q.e.p.d.), esposa del ex concejal y delegado de Tráfico de esta Corporación, querido amigo, don Jaime Balet Herrero, muerta en trágicas circunstancias, habiendo causado en la ciudad un hondo pesar, pues era queridísima por cuantos la conocieron.

Ante tan irreparable pérdida, solicitó el señor alcalde constase en acta la profunda condolencia Corporativa y que se expresase al señor Balet Herrero el testimonio de nuestro sentimiento y sincero afecto, en estos momentos tan tristes para él. Así se acordó por unanimidad.

**ANTE LA CAMPAÑA VERANIEGA JUVENIL**

Mayo ha llegado, miles de chicas y chicos de Zaragoza y su provincia han vuelto a la diaria tarea del cuaderno y el pupitre, con paño y profesor, áreas matemática y lingüística, clase y seminario.

## Vida católica

### CARTA DEL PRELADO SOBRE EL "DIA DEL CLERO INDIGENA"

"Queridos diócesanos: El próximo día 6 de mayo, la Iglesia en España celebra la Jornada del Clero Indígena al servicio de la promoción, ayuda y sostenimiento de los sacerdotes y religiosos nativos de los países de misión.

Dentro de las necesidades que hoy se plantean en las misiones católicas, el más acuciente por su trascendencia es el de la causa misionera. Porque mientras en los países de misión no exista un episcopado y un sacerdocio nacido en su misma tierra, podemos afirmar que allí no existe la base primaria para la implantación de la Iglesia.

Actualmente en todos los países de las misiones católicas existen 350 obispos nativos y 15.000 sacerdotes indígenas, que no tienen, por otra parte, medios culturales y económicos para atender a los seminarios, profesorado, catequesis, escuelas y movimientos de apostolado, en aquellas comunidades cristianas que en esta Jornada reclaman la solidaridad, la corresponsabilidad y la ayuda, como una exigencia pastoral que brota de la misma entraña de la catolicidad y del universalismo cristianos.

Esta Jornada Misionera, como la del "Domund" y la de la Santa Infancia, vienen a recordarnos el sentido universal de la Iglesia y darnos el oxígeno vital de la catolicidad y la savia del sacerdocio católico.

El "Día del Clero Indígena" se celebra en este año 1973 bajo el signo del primer centenario del nacimiento de Santa Teresa del Niño Jesús, Patrona de las Misiones y de la Obra Pontificia Misionera de San Pedro Apóstol. Esta virgen carmelitana con su oración y la entrega de su vida a la causa misionera de la dilatación del Reino de Dios en el mundo, nos da el alto ejemplo para nuestra actitud ante el problema del Clero Indígena, sobre todo a los jóvenes predilectos de Cristo y de su Iglesia.

Por ello, como en años anteriores, os ruego que elevéis oraciones en favor del Clero Indígena en los países de misión y que contribuyáis con vuestra limosna a los objetivos de esta Jornada Misionera.

Os bendice en el Señor. PEDRO, arzobispo de Zaragoza.

**COFRADIA DE LAS SIETE PALABRAS Y DE SAN JUAN**

**SECCION DE TAMBORES.** — Se recuerda a todos los hermanos que están interesados en asistir el próximo sábado 5, a las diez de la noche a la "cena de hermandad", que pueden retirar las invitaciones en los sitios de costumbre. Zaragoza, 3 de mayo de 1973.— El delegado de la sección.

**SEMANA DE LA MADRE Y DE LA FAMILIA**

**El día de hoy, dedicado a la juventud y a los padres**

Ayer, día 3 de mayo, en todas las zonas de la ciudad, se llevaron a cabo las proyectadas conferencias para matrimonios, dadas por distintos matrimonios del Movimiento Familiar Cristiano. Todas ellas fueron escuchadas con mucha atención y finalizaron en interesantes coloquios.

El tema tratado, "Unidad matrimonial en la familia del futuro", expuso fielmente la actual situación de la familia y la gran cantidad de dificultades que tropieza y hoy atraviesa. La necesidad de volver nuestra cara a Dios, viendo el matrimonio, hombre, mujer, en su natural unión, su semejanza con el Creador. Se trató muy a fondo, como siendo distintos, varón y hembra, tienen idéntica categoría personal, a ambos se complementan. Fueron viéndose problemáticas matrimoniales sobre la falta de diálogo y la ausencia de sentido sacramental, y se trató de hacer ver cuánto habrán de aprovechar los matrimonios en este mundo lleno de prisas, los escasos momentos de que disponen, para lograr una mayor unidad matrimonial, expresada en la aceptada promoción de la mujer y a través del cauce de la comprensión y el diálogo.

**«LA MUJER QUE EL MUNDO NECESITA»**

Como continuación del ciclo «La mujer que el mundo necesita», la Escuela de Formación de las Mujeres de Acción Católica ofrece, a partir de hoy, viernes, día 4 de mayo, las clases siguientes:

«El puesto de la mujer en la sociedad», «El papel de la mujer en el trabajo», «El papel de la mujer en la familia» y «El papel de la mujer en la vida política y religiosa».

Estas clases están a cargo de don Luis Betés, y las restantes serán los viernes 11, 18 y 25, a las cinco de la tarde.

Se invita a cuantas mujeres

quieran acudir (plaza de la Seo, número 6, segundo).

### SANTORAL DE HOY

Santos: Sívano y Ciríaco, obispos; Pelagia virgen; Antonia, Porfirio, Flavia, Paulino mártires; Sacerdote, Venereo y Godehardo, obispos; Curcodomo, diácono.

Misa de feria. Día de penitencia.

### CULTOS Y NOTICIAS

**BASILICA DEL PILAR.** — A las seis, misa de infantes con salve al final. Desde las seis y media, misa, cada media hora hasta la una inclusive, en la Santa Capilla. El coro es sólo por la mañana, a las nueve, seguido por una misa conventual.

Por la tarde, misa a las seis, siete y ocho y media, en la Santa Capilla. A las siete y media, rosario de infantes.

El rosario de devotos, al finalizar la última misa. El templo se cierra a las nueve y media de la noche.

### CUARENTA HORAS

Todos los días en la iglesia de San Juan de los Panetes desde las ocho y media de la mañana hasta las seis y media de la tarde. La iglesia está cerrada de una y media a cuatro de la tarde.

## UNIVERSIDAD

### MAÑANA, DOS TESIS DOCTORALES EN CIENCIAS

El próximo sábado, día 5, a las nueve y media de la mañana tendrá lugar en la Facultad de Ciencias de la Universidad de Zaragoza la presentación y defensa de las siguientes memorias de tesis para aspirar al grado de doctor en Ciencias: por don Javier Santamaría Salazar, sobre el tema «Estudio difraccional de la imagen óptica poliorámica. Sistema perfecto e influencia de la aberración cromática longitudinal», y por don Julián Besós Ramón, sobre el tema «Influencia de las aberraciones extra-axiales en la estructura difraccional de la imagen poliorámica. Estudio de la distribución de iluminación y color».

Ambas memorias han sido realizadas en el Departamento de Física Fundamental de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Zaragoza.

El Tribunal estará constituido por los siguientes señores: presidente, profesor doctor don Armando Durán Miranda; vocales, profesor doctor don Justino Casas Peñalaz, profesor doctor don Lorenzo Plaza Montero, profesor doctor don José E. de Francisco Moneo, profesor Agr. doctora doña María J. Yzuel Giménez; vocal suplente, profesor Agr. doctor don Eusebio Bernabéu Martínez.

El acto será público.

### SEMINARIO CLINICO

Mañana sábado, a las diez y media de la mañana, en el aula del Hospital Provincial, se celebrará el Seminario Clínico de la Cátedra de Patología Médica (B) del profesor La Figuera, presentando: «Cinco médicos sobre digitalis», y «Presentación de un caso sobre reestenosis mitral», a cargo del doctor González Carretero.

### SEGUNDO GRAN DESFILE ORGANIZADO POR ESTABLECIMIENTOS «CALIXTO» EN LA SALA DE JUVENTUD SAN JORGE, ESTA TARDE

A las seis de esta misma tarde dará comienzo otro nuevo desfile de modas de primavera-verano que Establecimientos «Calixto» ofrece a su distinguida clientela, jóvenes de ambos sexos, en la sala de la juventud de Zaragoza, «San Jorge» (calle de San Juan Bosco, 3, Ciudad Jardín).

En un alegre «show» se presentarán las últimas novedades del «prêt-à-porter» de Luxe, en la moda joven de las temporadas estivales, a cargo de un magnífico elenco de maniqués profesionales y de conocidos presentadores de la moda.

Las entradas, durante todo el día, podrán retirarse en Perfumería Sardaña (plaza de Santa Engracia, 1); en Establecimientos Calixto, de Alfonso I, 15, y Coso, 50; en Deporte y Comfort, S. A. (Calvo Sotelo, 17 duplicado), y Juan García y Hermano (Alfonso I, 23); o bien llamando a los teléfonos 21-38-17 y 23-34-74.

Estas entradas serán sin número y, dadas las excepcionales condiciones de esta gran sala, seguro que constituirá, como en años anteriores, este desfile una inolvidable fiesta de juventud.

### La centralilla de AMANECER

número. 22-93-40

## Gran éxito del desfile de modelos en la Lonja

### Asistieron distinguidas damas zaragozanas

En el incomparable marco del palacio de la Lonja, magníficamente habilitado al efecto, se celebró en la tarde de ayer un brillante desfile de modelos a beneficio de A. T. A. D. E. S., que reunió a lo más selecto de la sociedad zaragozana, constituyendo un gran éxito en todos los aspectos. Patrocinó la fiesta el Banco de Bilbao.

La acreditada firma «Establecimientos Calixto» presentó una espléndida muestra de alta moda de la confección de primavera y verano. El palacio de la Lonja ofrecía un maravilloso aspecto. Las damas de la alta sociedad zaragozana se dieron cita en tan fastuoso marco, para cooperar de manera efectiva en la recaudación de fondos con destino a tan noble fin, como es ayudar en sus necesidades a la Asociación Tutelar Aragonesa de Subnormales. A la entrada, las señoras y señoritas asistentes fueron obsequiadas con un clavel y productos de belleza de distintas firmas comerciales, que también colaboraron desinteresadamente en este gran desfile de modelos.

Hizo la presentación con verbo cáldido don José María Zaldivar, que supo imprimir a sus palabras honda emotividad, por el noble y humanitario fin que se perseguía. Su intervención fue subrayada con entusiastas aplausos.

Asistieron las señoras de Bosch de la Barrera, de Trillo-Figueroa, de Horno Liria y de otras personalidades, que aplaudieron cariñosamente el pase de los modelos, llevado a cabo por auténticas profesionales del mundo de la alta costura. Maniqués de distintas nacionalidades, entre las que se encontraban francesas, austríacas, inglesas y una española, dieron realce con su elegancia a los modelos presentados por María Pilar Comín, presidenta del Círculo de Escritores de la Moda. Fue describiendo los distintos modelos con sencillez y claridad y adornando su presentación con detalles importantes, tales como el tejido empleado, los adornos y todo lo que hace llegar a comprender más la idea que su creador tuvo.

«La moda no cambia ni envuelve; solamente se transforma.»

Es una frase válida para este desfile de modelos que nos sumergió en un derroche de color y buen gusto. Ese buen gusto que impera este año en los modelos de primavera-verano. Los rosas y azul pálido predominaron sobre los demás y el buen gusto fue el constante de este desfile.

Colaboraron distintas firmas comerciales que ayudaron decisivamente a esta exhibición de modelos fuese un auténtico éxito.

El fin que se pretendía con este desfile, fue plenamente alcanzado. A. T. A. D. E. S. necesita nuestra ayuda y los asistentes (entre los que, como es lógico, predominaba el sexo femenino) se la brindaron ampliamente. Los rosas y azul pálido en la Lonja, ha sido marco para un acto pleno de belleza, de humanidad y buenos deseos. La pasarela roja, por donde desfilaron las maniqués mostrando sus bellos modelos, fue el escaparate de la elegancia en el vestir, a tono con la finura y la distinción.

Los organizadores pueden sentirse satisfechos del resultado de esta muestra de la moda, que sólo fue un pretexto para algo mucho más bonito y mucho más importante: recaudar fondos para la Asociación Tutelar Aragonesa de Subnormales. ¡Magnífico fin!

**FACULTAD DE VETERINARIA**

**FESTIVIDAD DE SAN FRANCISCO DE ASIS.** En honor de su Patrono, San Francisco de Asís, la Facultad de Veterinaria de la Universidad de Zaragoza celebrará una fiesta religiosa el próximo sábado 5 de mayo, a las doce y media de la mañana, en la capilla de la Facultad (calle de Miguel Servet, número 177). Oficiará la Santa Misa y pronunciará la oración sagrada el reverendo F. D. Juan Bautista Ferrer.

El ilustrísimo señor decano y claustro de profesores se complace en invitar a dicha fiesta a los señores alumnos, veterinarios y público en general.

### PREMIO «CALVO SOTELO» PARA LICENCIADOS EN DERECHO

La Junta nacional de homenaje a Calvo Sotelo convoca a concurso, entre otros, un «Premio Calvo Sotelo de fin de carrera», por importe de 2.000 pesetas, a conceder a un alumno de la Universidad de Zaragoza de entre los que hayan terminado la carrera en el curso 1971-72. Quienes se estimen acreedores al citado premio presentarán la oportuna instancia al presidente de la Junta nacional de homenaje, en la Secretaría de la Junta Nacional, sita en la Dirección General de lo Contencioso, Ministerio de Hacienda —Alcalá, 5—, Madrid.

Con la instancia se acompañará certificación académica de los estudios completos de la licenciatura de Derecho del solicitante, quien además figurará entre los diez alumnos más destacados que hayan terminado sus estudios en la Universidad correspondiente en el mencionado curso 1971-72.

Entre los méritos considerados como preferentes, alegados por el concursante, será apreciada la calificación obtenida en el grado de licenciado.

El plazo de presentación de la mencionada instancia finalizará dentro del plazo de las veinticuatro horas del 9 de junio del año en curso.

### Embelllecimiento de pueblos y mejora de vivienda rural

### Se convocan los concursos oportunos

Un año más, organizados por la Diputación y la Jefatura Provincial del Movimiento, se convocan los concursos de Embellecimiento y Núcleos Urbanos y Rurales de la Provincia de Zaragoza, en su XV edición y el del Patronato para la Mejora de la Vivienda Rural, que tanto han contribuido, en los últimos años, a cambiar la fisonomía de nuestros pueblos, haciéndolos más gratos en todos los aspectos, ya que el afán comunitario por obtener estos preciados galardones, dotados con importantes cantidades en metálico, hace que los hombres y mujeres de nuestra provincia dediquen su esfuerzo e ilusión a embellecer las localidades en las que viven, en las que, por otra parte, gracias a los préstamos que concede el Patronato para la Mejora de la Vivienda Rural, se están logrando comodidades que nunca se habían soñado y se está consiguiendo que bellos edificios, de pura arquitectura aragonesa, se conserven en pie y sean, dentro de la diversidad de las construcciones modernas, las notas típicas que forman, realmente, parte de la esencia viva de nuestra historia.

Con la Diputación y la Jefatura Provincial del Movimiento colaboran, en estos concursos, el Ayuntamiento de Zaragoza, la Cámara Oficial Sindical Agraria y una serie de organismos y entidades, que demuestran lo hondo que ha calado esta preocupación del Estado de dotar a nuestras tierras de cuantas comodidades precisa el hombre en la vida moderna.

Aunque las bases de estos concursos pueden obtenerse en la Jefatura Provincial del Movimiento y en la Diputación Provincial, por nuestra parte anunciaremos que el plazo de admisión de solicitudes está abierto ya y se cerrará el día 9 de junio próximo, y que los premios son realmente interesantes —los hay de cien mil pesetas— no sólo por su cuantía, sino porque llevan aparejado el reconocimiento de la laboriosidad y del sentido comunitario de auténtica convivencia social que reúnen los pueblos galardonados.



# EL BARRIO DE CASETAS, EN CONSTANTE PROGRESO,

## SALUTACION

Por segunda vez, tengo el honor de dirigirme a vosotros y quizá sea en esta ocasión, cuando las fiestas van a marcar un nuevo año dentro de los límites de nuestro barrio, cuando todos sus habitantes se unen más para comentar la labor realizada dentro del año transcurrido. Cortas son las medidas del tiempo, pero creo que este año ha sido importante para nuestro querido barrio por las mejoras realizadas, y por los grandes proyectos, por los que hemos de luchar para que pase Casetas a ocupar la altura que por sí merece.

El pasado año os solicitaba vuestros consejos, exposiciones y requerimientos, para poder afectar una obra más valiosa y ajustada a nuestras ambiciones, porque no es un tópico el dicho de que «la unión hace la fuerza». Por eso este año vuelvo a insistir en rogáros vuestra ayuda.

Hemos puesto a vuestro alcance un Programa de Festejos que procuramos variar dentro de nuestras posibilidades y que sólo con vuestra aportación puede hacerse posible.

Participad decididamente en los festejos. Manifestad vuestra intensa alegría. Que vuestras calles rebosen de vuestra presencia y que el júbilo se desborde por ellas.

Que la Virgen de la Rosa no comprenda y nos proteja, no sólo en estos días de su patronazgo, sino también cuando regresemos al trabajo por la lucha diaria de la supervivencia, por la familia y por la prosperidad de nuestro barrio y de nuestra Nación.

A vosotros, hijos del barrio, ausentes por los condicionamientos que impone la vida, y a quienes la nostalgia retorna en paréntesis del diario quehacer a las fiestas patronales para renacer ilusiones pasadas al lado de parientes y amigos.

A los forasteros de distintas procedencias que en estos días sois testigos de las dos cualidades supremas que adornan a nuestro barrio: Su hidalguía y su hospitalidad.

A todos, en fin, os transmito mi cariñoso saludo y mi mejor deseo de que paséis unas felices fiestas.

Oos lo desea vuestro alcalde,

JOSE ARBIOL JULIAN.

## REINA DE LAS FIESTAS

## ISAAC GRACIA TEIZNOSE

### TENIENTE DE ALCALDE

Casetas va a conmemorar sus tradicionales fiestas en honor a la Virgen de la Rosa. Y un año más ha elegido su Reina de las fiestas. Hemos estado entrevistando a la gentil afortunada.

- ¿Nombre completo?
- Me llamo Antonita Durán González.
- ¿Edad?
- Dieciséis años.
- ¿Peso?
- Cuarenta y seis kilos.
- ¿Color de los ojos?
- Castaño-verdoso.
- ¿Natural de?
- Melilla.
- ¿Estudias?
- No.
- ¿Tienes novio?
- No.
- ¿Aficiones?
- La música.
- ¿Deporte que practicas?
- La natación.
- ¿El mejor sitio que has visitado?
- Málaga.
- ¿Te gustaría viajar?
- Sí.
- ¿A dónde?
- A Hawái.
- ¿Qué aprecias en los demás?
- La sinceridad.
- ¿Qué te desagrada?
- La vanidad.
- ¿Tu mejor recuerdo?
- Cuando pasen las fiestas creo que voy a tener un bonito recuerdo.
- ¿El peor?
- Ninguno.
- ¿Un deseo?
- Que la felicidad me acompañe hasta el último de mis días.
- ¿Cantante preferido?



Señorita Antonia Durán González, reina

Quisimos saber la opinión de uno de los más directos colaboradores del alcalde de Casetas, y nos dirigimos a entrevistar, aunque fuera brevemente, al teniente de alcalde.

Se llama Isaac Gracia, y es natural de Casetas.

—¿Podría decirme lo que en Casetas se ha hecho más recientemente?

—No es mucho lo que puedo decir sobre el particular, ya que es relativamente breve el tiempo que llevo en la Alcaldía. Se están realizando gestiones de diferentes mejoras, expropiación de calles, enterramiento de riegos para sanear vertederos y focos de infección, etc.

—¿Qué es lo que actualmente se está haciendo?

—De momento, la ampliación de vertidos y conducción de aguas.

—¿Lo más urgente?

—Como todos lo sabemos, el problema más urgente que tiene Casetas es el problema de la traída de aguas, que lleva buen ritmo y creo que pronto podremos abrir el grifo.

—¿Puede adelantarme fecha de terminación?

—Creo que para el año que viene todo estará listo.

—¿Puede decirme algo de las fiestas?

—Bueno, las fiestas en Casetas son muy alegres a poco que acompañe el tiempo. Los forasteros de muchos pueblos y de la capital vienen aquí a pasarlas lo mejor posible. Y todos son bien recibidos. Creo que este año será uno más en nuestras tradicionales fiestas patronales en honor de la Virgen de la Rosa. Y espero que todos se sientan aquí muy felices.

—Llevar mucho tiempo en la preparación de los festejos?

—Puede decirme que llevamos tres meses trabajando para tener todo a punto y con todo detalle, en sus diferentes aspectos, tanto bailes, contratación de orquestas, cantantes, conjuntos, toros, etc.

—¿Lo mejor?

—El ambiente charanguero y armonía que no faltarán.

—¿Algo en especial?

—Un saludo cordial, por medio de AMANECER a los que viven en el barrio y a cuantos vengan a pasar estos días con nosotros.

Hasta aquí las declaraciones del teniente de alcalde de Casetas. Y nosotros, con un muy felices fiestas!, ponemos punto final.

## NUESTRA PATRONA



Ya desde la época más remota el pueblo católico, a la llegada de la primavera, manifiesta de una manera especial su amor y devoción a la Virgen María.

Miles de santuarios esparcidos por todas partes acogen el calor, la unión y la alegría de las romerías.

Pueblos y más pueblos celebran con algazara nueva, como nueva es la vida que renace, las fiestas patronales dedicadas a la Madre del Cielo. Y se le reza y llama con una gama variada de nombres entrañables y bellos.

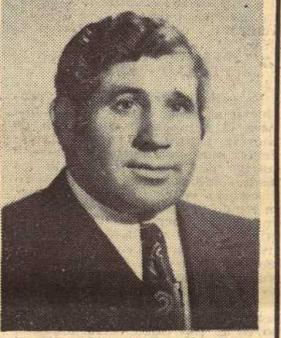
Virgen de la Rosa ha sido la advocación y nombre que nuestros ya lejanos antepasados dedicaron a la Virgen Patrona de Casetas. Por eso, toda la historia de nuestro barrio, sus desvelos e inquietudes, sus afanes y crecimiento, sus penas y alegrías están bajo el nombre y devoción de la Virgen de la Rosa.

Y Ella sigue estando delante de nosotros como flor que da alivio, color y aroma al Casetas que nosotros estamos construyendo.

La rosa es una maravillosa conjunción de pétalos que por sí solos no ofrecen armonía, pero unidos dan alegría y olor de la más bella y delicada flor.

Por ello, la Virgen de la Rosa, nuestra Patrona, representa lo que ha de ser la vida en nuestro barrio en los momentos actuales: hombres venidos de todas partes que si nos unimos podremos lograr la armonía de un barrio hermoso y vivo, cada vez más feliz.

Que la Virgen de la Rosa nos proteja y bendiga a todos.



—De entre los españoles, Camilo Sesto.

—¿Conjunto?

—Varios: Barrabás, Santa Bárbara, etcétera.

—¿Qué lees?

—No leo mucho, pero me gustan los libros de poesías.

—¿Un personaje histórico?

—Don Rodrigo Díaz de Vivar.

—¿Qué opinas de la juventud de hoy?

—La juventud de hoy es generosa. Los mayores no la comprenden, pero eso ha pasado toda la vida. Nosotros tendremos hijos y, desgraciadamente, tampoco los comprenderemos.

—¿Cómo te gustaría ser?

—Menos sensible y más alegre.

—¿Qué ha supuesto para ti ser nombrada Reina de las fiestas?

—Ha supuesto la mayor ilusión que hasta ahora ha habido en mi vida. Y me ha servido para saber de verdad quienes son y quienes no son mis amigos.

—¿Qué te dijeron las amigas?

—Mis amigas de verdad se alegraron mucho y fueron las primeras en animarme y ayudarme.

—¿Quiénes son las damas de honor?

—Cuatro chicas muy guapas y simpáticas: Esther, Luci, Isabel y Tere.

—¿Tu cometido en las fiestas?

—Estar presente en todos los actos oficiales.

—¿Cómo crees que van a resultar estas fiestas?

—Espero que sean las mejores que he vivido.

—¿Lo mejor de las fiestas?

—La fiesta de la coronación.

—¿Qué pedirías a tus «súbditos»?

—Que me quieran y respeten.

Vaya, junto a nuestra felicitación, nuestro sincero deseo de que de verdad te resulte muy feliz «tu reinado» y muy felices a ti y a todos los que vais a disfrutar de la alegría de estas fiestas, estos gratos días.

## JOSE SANZ SERRANO

### ☆ Secretario de la Comisión de Festejos

—¿A quién honra Casetas en sus fiestas?

—A Nuestra Señora la Virgen de la Rosa.

—¿Cuya fiesta es?

—El primer domingo de mayo.

—¿Duración de las fiestas?

—Desde el 5 al 13 de mayo, inclusive.

—¿Números más destacados de las fiestas?

—Hemos traído unas orquestas muy buenas, aparte las atracciones también. Para mí, unos de los actos más bonitos es el de la elección de la Reina de las Fiestas.

—¿Cuándo y dónde tiene lugar la elección de la reina?

—Se hizo hace algunos días en una discoteca y se invitó a autoridades y a la industria y el comercio que, en cierto modo, colaboran de forma muy eficaz con nosotros. Era una obligación y una deferencia tenerles este detalle para que nos acompañasen en este acto.

—¿Cómo se realiza la elección?

—Entre todos los miembros que integramos la Comisión, se elige a cinco chicas que se cree son las más idóneas y luego se procedió a un sorteo, siendo la suerte la que decidió la elección.

—¿Algo especial este año?

—Todo en las fiestas es interesante. Hemos procurado traer buenas orquestas y conjuntos, como ya digo antes, para que el público se expanda. Sin embargo, este año hemos contratado una plaza portátil donde se celebrarán algunas novilladas.

—¿Dónde se instalará?

—Se ha pensado instalarla donde estaban las casas de la Azucarrera, ya que pensamos sea el lugar más apropiado para esta clase de festejos.

—¿Presupuesto?

—De seiscientos a setecientos mil pesetas.

—¿Fuentes de ingreso para cubrir el presupuesto?

—La única fuente de ingresos que tenemos es la recaudación que se hace por medio del salón de baile.

—¿Colabora el Ayuntamiento de Zaragoza con alguna ayuda económica?

—Pues no. Lo que nos facilita es banderas, bombillas, carrozas, etcétera.

—¿Forman la Comisión de Festejos?

—Como presidente honorario figura el alcalde del barrio, don José Arbiol Julián. Presidente, don Agustín Albeza; vicepresidente, don Isaac Gracia; secretario, don José Sanz Serrano; tesorero, don Luis Aznar; vocales, don Manuel Tornos, don Félix Cartagena, don Ricardo Mur, don Santiago Izquierdo, don Francisco Gual, don Jesús Alcaya, don José María Arnillas y don Angel Guimet.

—En otro aspecto, ¿cuentan con la colaboración de algunas entidades?

—Sí, por supuesto. De una u otra forma, colaboran la Base Militar, Cervezas «El Águila», «Poclein Ibérica» T.U.S.A., «De Wald», «Edesa»,

«Diestre» y algunos de los establecimientos y bares de la localidad.

—¿Vienen muchos forasteros a las fiestas?

—Si solamente asistiesen los de la localidad no se podría cubrir el presupuesto. Acuden en número considerable de los pueblos de alrededor y, sobre todo, de Zaragoza capital.

—¿Se palpa en el ambiente que son fiestas?

—Sí, por supuesto. Engalanamos con banderas y bombillas las calles más importantes, y todo el pueblo tiene ambiente festivo.

—¿Como actos religiosos, ¿qué es lo que destaca?

—La misa mayor que tiene lugar el domingo, día 6; y, a continuación, la procesión. Estos actos tienen lugar por la mañana.

—¿Existe algún prior de fiestas?

—Sí. Existe lo que aquí llamamos el «Hermano Mayor» de la Cofradía, que cada año corresponde a una persona diferente, y que este año le ha correspondido a Emiliano Vergara.

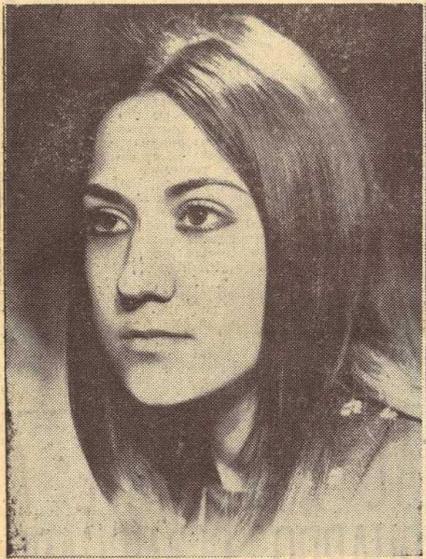
—¿Cometido de este señor?

—Es el que prepara, de acuerdo con el sacerdote, los actos religiosos, sufragando algunos gastos y se preocupa durante todo un año de que la imagen de la Virgen de la Rosa esté atendida.

—¿Desear añadir algo más?

—Invitar a todos, de la capital y de los pueblos, a que vengan a nuestras fiestas, y deseárselas a todos mucha alegría y armonía. Y felices fiestas.

## DAMAS DE HONOR



Señorita Isabel Tomei Lambistos



Señorita María Teresa Vicén Sánchez



Señorita Lucía Rodríguez Vicén



Señorita Esther Alloza Serrano

AMANECER Pág. 10

4 de mayo de 1973

# CASSETAS EN FIESTAS

FIESTAS 1973

GRANDES BAILES-VERBENAS ORGANIZADOS POR LA COMISION PERMANENTE DE FESTEJOS

DIA 5.— TARDE Y NOCHE

ORQUESTA MARABU  
y su cantante MARIYE  
GRUPO GAMA 2000

DIA 7.— MATINAL, TARDE Y NOCHE

ORQUESTA MARABU  
y su cantante MARIYE  
CONJUNTO BARRABAS

DIA 12.— TARDE Y NOCHE

ORQUESTA MEDELNORT  
CONJUNTO LOS TATOS

DIA 6.— MATINAL, TARDE Y NOCHE

ORQUESTA MARABU  
y su cantante MARIYE  
LUIS AGUILE y su Conjunto

DIA 8.— MATINAL, TARDE Y NOCHE

CONJUNTO ODIN GRUP  
ANTONIO MACHIN

DIA 13.— MATINAL, TARDE Y NOCHE

ORQUESTA MEDELNORT  
ROCIO JURADO

DIAS 9 y 10.— MATINAL, TARDE Y NOCHE

ORQUESTA INTERNACIONAL  
MARAVELLA

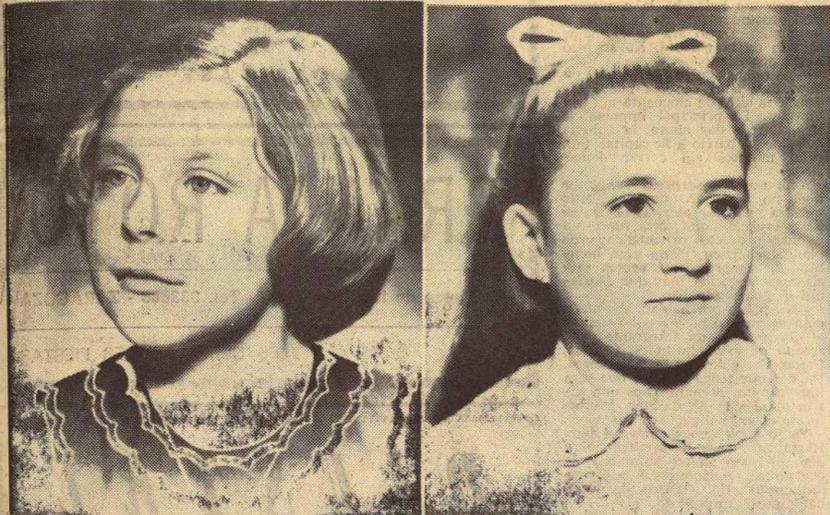
TODOS A CASSETAS

# SE DISPONE A CELEBRAR SUS GRANDES FIESTAS



Rosa Pilar Biesa

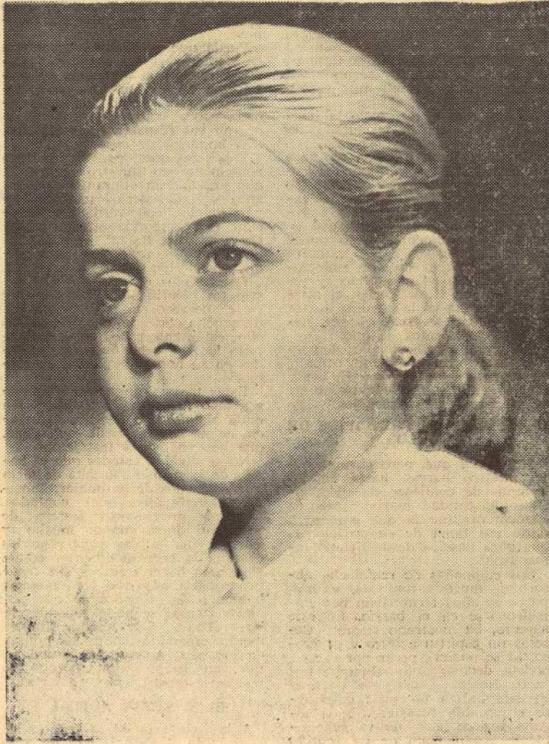
Ana Mary Andrés Monterde



María Jesús Amo Rupérez

Tere Arnillas Guillén

## REINA Y DAMAS INFANTILES



Isabel Garro Martínez, reina infantil.

## Entrevista al teniente coronel don Ricardo López Pérez, de la Base de Casetas

Con motivo de la celebración de las tradicionales fiestas que el barrio de Casetas dedica a su Patrona, la Virgen de la Rosa, nos hemos puesto en contacto con el encargado de Relaciones Públicas y Propaganda de la Comisión Permanente de Festejos, quien nos acompañó en nuestra visita al teniente coronel de Artillería, don Ricardo López Pérez, jefe de la Base del Parque y Talleres de Automovilismo de la Quinta Región Militar.

Con extrema amabilidad fuimos recibidos por el teniente coronel, quien fue así contestando a nuestras preguntas:

—¿Qué tiempo lleva usted al mando de la Base?

—Solamente llevo treinta meses al mando de esta Unidad, y, la verdad, estoy satisfecho de haber podido realizar los programas señalados por el Mando.

—¿Cuándo y cuál fue la finalidad de establecer esta Base?

—La Base se creó con medios muy precarios para apoyar a nuestras unidades de automóviles en nuestra guerra de Liberación; pero con la buena voluntad de sus jefes, así como con la incondicional colaboración de todo el personal militar y civil se hicieron verdaderos milagros en aquellos tiempos en que la falta de material era total.

—Y el cometido en la actualidad?

—Al finalizar la guerra, la Base tomó un carácter más particular. En la actualidad apoya unos mil vehículos de esta región, así como a los programas de reconstrucción de determinados vehículos del Ejército.

—Relaciones de la Base con el barrio de Casetas?

—Al estar la Base vinculada con el barrio de Casetas, nuestras relaciones con las autoridades civiles, religiosas, deportivas, etcétera, son las que deben existir siempre entre Pueblo-Ejército. Este binomio Pueblo-Ejército es la base de nuestro Estado. Por ello, en el sentido más amplio, podemos afirmar que la Base es Casetas y Casetas es la Base. No olvidemos que el barrio de Casetas tomó personalidad con nuestra Base, ya que la mayoría de sus productores se establecieron en este simpático barrio.

—¿Proporciona puestos de trabajo la Base a los productores de Casetas?

—La Base tiene cubierta su plantilla de productores, por lo que no puede proporcionar puestos de trabajo a los productores del barrio, pero sí facilita a los jóvenes de Casetas su ingreso como voluntarios para cumplir el servicio militar. Una vez ingresados se les promociona por medio de la Escuela del P.E. en las especialidades de mecánicos, electricistas y chapistas de la rama del automóvil, continuando su formación profesional en los talleres de esta Base.

—¿Participa la Base en las fiestas del barrio?

—Como no! Las fiestas del barrio son para los soldados un motivo más para estrechar los lazos de amistad con la población civil, viviendo intensamente estos días de alegría, que comparten con los jóvenes del barrio.

—¿Colabora de alguna forma la Base en las fiestas?

—La Base colabora con la Comisión de Festejos apoyándoles moralmente, así como con algunos medios materiales. Por nuestra parte queremos hacer constar nuestro agradecimiento por las múltiples atenciones que tiene la Comisión con nuestros soldados al facilitarles gratuitamente pasajes para los diversos actos que tienen lugar en estas fechas.

—¿Corresponde la población de Casetas hacia las celebraciones de la Base?

—Sí. La población de Casetas nos acompaña en los actos religiosos y profanos que tienen lugar en la Base con motivo de la festividad de nuestro Patrono, San C. total. Repito: en realidad somos todos una gran familia que vive y siente en perfecta armonía.

En nuestra visita hemos podido apreciar la perfecta organización de esta magnífica industria militar, así como los trabajos de modernización que actualmente se están desarrollando indistintamente en los talleres y dependencias, programados, según nos indicó el teniente coronel López Pérez, por el excelentísimo señor capitán general de esta Región Militar.

Paseos, jardines, talleres, dependencias, pabellones de tropas, comedores, cocina, instalaciones deportivas, club de oficiales y un magnífico «Hogar del Soldado», han sido las distintas dependencias que hemos recorrido tras la entrevista sostenida. Gratamente impresionados quedamos de esta visita efectuada a la Base del Parque y Talleres de Automovilismo de la Quinta Región Militar.

## FESTEJOS POPULARES

### MANANA SABADO, DIA 5

A las nueve de la mañana, concurso de pesca infantil, en los depósitos de la Azucarera, otorgándose valiosos trofeos a los vencedores.

A las doce en punto del mediodía, voltee general de campanas, gran traca de cohetes anunciadores de las fiestas y salida desde la Alcaldía, del pregon de fiestas, gigantes y cabezudos, recorriendo todas las calles de la localidad.

A las cuatro de la tarde, extraordinario desfile-concurso de carrozas construidas por muchachos entusiastas de la localidad, a las que acompañará la carroza de la Reina de las Fiestas, majorettes y bandas de Música. Este desfile tendrá como punto de partida, la piscina Aguas Claras y se dará por finalizado en la Plaza de Toros, donde se impondrán las bandas a las señoritas reina y damas. A continuación las majorettes, realizarán un vistoso espectáculo, culminando de esta forma el acto.

A las siete de la tarde, magnífico baile-inauguración del salón de baile de la Comisión Permanente de Festejos.

A las once de la noche, en el salón de baile de la Comisión, serán presentadas al público en general, la Reina de Fiestas y corte de honor. Seguidamente extraordinario baile-verbena.

### DOMINGO, DIA 6

A las siete de la mañana, diana floreada.

A las ocho de la mañana, emocionante encierro del ganado a lidiar en la magnífica novillada de la tarde.

A las diez de la mañana, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos, acompañados por la Charanga.

A las once de la mañana, III Trofeo de Tenis «Virgen de la Rosa», en las canchas de «Industrias» cede.

A las once y cuarto de la mañana, gran tirada de barra aragonesa, en el Campo de Deportes «San Miguel», otorgándose valiosos premios y trofeos.

A las once y media de la mañana, gran encuentro de fútbol —máxima rivalidad— entre los equipos Utebo y F. C. y U. D. Casetas.

A las doce del mediodía, serán impuestos los nombres de Doña Dorotea Arnal y Don José Lascheras, a dos nuevas plazas del barrio.

A las cinco de la tarde, extraordinaria novillada, en donde se lidiarán dos hermosos novillos de la acreditada ganadería de don Julio Aguirre Ciriza, por prestigiosas figuras del toreo, que serán anunciadas en programas de mano.

A las siete de la tarde, grandioso baile en el salón de la Comisión.

A las diez de la noche, en la plaza de Don Santiago Castillo, gran festival de Jota aragonesa, patrocinado por gentileza de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja.

A las once y media de la noche, gran baile-verbena.

### LUNES, DIA 7

A las ocho de la mañana, diana floreada.

A las diez y media de la mañana, tradicional carrera de cintas, donadas a esta Comisión por las bellas y gentiles señoritas del barrio.

A las doce del mediodía, II Concurso Local de Flores y Plantas en maceta, otorgándose premios y trofeos. Se celebrará en la plaza de Don Santiago Castillo.

A las doce y media, en dicho lugar, polémicas para todos los gustos, sobre el fallo del Jurado, en relación con el mencionado Concurso.

A la una de la tarde, la Reina de las Fiestas, acompañada de su corte de honor, recorrerá las calles del barrio para otorgar el premio al escaparte y fachada de edificio mejor engalanada, con motivo de las fiestas.

A la una y media de la tarde, baile-vermut.

A las cuatro de la tarde, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos, recorriendo todas las calles de la localidad.

A las cuatro de la tarde, diferentes concursos en la piscina Aguas Claras. Podrán participar todos los componentes de Peñas.

A las cuatro y media de la tarde, baile en el salón de la Comisión.

A las once de la noche, en la plaza de Don Santiago Castillo, se quemará un toro de fuego, por un afamado bombero procedente de Afganistán.

A las doce de la noche, fabuloso baile-verbena.

### MARTES, DIA 8

A las ocho de la mañana, diana floreada.

A las diez de la mañana, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos.

A las once de la mañana, gran carrera ciclista, para aficionados del barrio, por un circuito que previamente se anunciará.

A la una de la tarde, segundo encierro del ganado que se lidiará por la tarde.

A las dos de la tarde, baile-vermut.

A las cuatro de la tarde, magnífica novillada, donde actuará un aficionado de la localidad.

A las siete de la tarde, extraordinario baile.

A las diez de la noche, en la calle de San Miguel, concursos nocturnos para beodos.

A las doce de la noche, animado baile-verbena.

NOTA: Los que deseen participar en la carrera ciclista, deberán anotarse en las oficinas de la Alcaldía del barrio, con un mínimo de 24 horas de antelación a la celebración de la misma.

### MIÉRCOLES, DIA 9

A las ocho de la mañana, diana floreada.

A las diez y media de la mañana, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos acompañados por la charanga, los cuales obsequiarán a los conductores de los vehículos que circulen por la carretera a su paso por Casetas a dicha hora, con una botella de vino como recuerdo de «Casetas en Fiestas».

A las once y cuarto de la mañana, gran carrera de motociclismo, para aficionados de la localidad, por un circuito que será anunciado oportunamente.

A las doce y media de la mañana, tercer encierro del ganado a lidiar por la tarde.

A las dos de la tarde, baile-vermut.

A las cuatro de la tarde, fabulosa novillada, donde se dará muerte a un novillo, por un componente de una famosa Peña de Casetas.

A las siete de la tarde, fantástico baile.

A las doce de la noche, gran baile-verbena.

NOTA: Los que deseen participar en la carrera de motociclismo, deberán inscribirse en las oficinas de la Alcaldía del barrio con un mínimo de 24 horas de antelación a la celebración de la misma. Para poder participar, es imprescindible presentar el abono de baile.

### JUEVES, DIA 10

A las ocho de la mañana, diana floreada.

A las once de la mañana, gran encuentro de balonmano infantil.

(Pasa a la pág. 12.)

## Actos religiosos en honor de la Santísima Virgen de la Rosa

A las 12 de la mañana, voltee general de campanas.

A las 19'30, Santa Misa.

A las 20, la Cofradía de Nuestra Señora de la Rosa se trasladará al domicilio de su Hermano Mayor, don Emiliano Vergara Pérez, para

MAÑANA, DIA 5 DE MAYO

recoger la imagen de la Virgen y llevarla procesionalmente a la iglesia parroquial.

DIA 6 DE MAYO

A las 8 y 9'30, misa como los días festivos.

A las 11, procesión con la imagen de la Virgen por las calles del barrio y a continuación la celebración de la Santa Misa.

A las 18 se rezará en la iglesia parroquial el Santo Rosario y a continuación, la Santa Misa.

DIA 7 DE MAYO

A las 8'30, Santa Misa.

A las 10, misa de difuntos por los fallecidos cofrades de Nuestra Señora de la Rosa.

## LA PAPELERA DEL PILAR Y LEVANTINA, S. A.

FABRICA DE PAPEL

ENVASES DE PAPEL PARA LA INDUSTRIA

FABRICA DE PAPEL:

PASEO DE LAS MORERAS, 18 - Tel. 232062 - VALENCIA

DOMICILIO SOCIAL Y FABRICA DE ENVASES:

CARRETERA ZARAGOZA - LOGRONO, KM. 12 - TELS. 331404, EXTENSION 308, 309 y 310

DIRECCION TELEGRAFICA: RAPISA Zaragoza. CASSETAS (Zaragoza)

Se complace en saludar al vecindario del popular e industrial barrio de Casetas con motivo de las tradicionales fiestas que en honor a la Virgen de la Rosa celebra.



INDUSTRIA DEL CALZADO

HIJOS DE P. GARCIA FAJARDO, S. A.

Camino de las Canteras, s/n. — Tels. 331404-347 — Casetas (Zaragoza)



## PROLASA, S. A.

FABRICA Y OFICINAS:

Camino de la Estación, 46 - Tels. 331404/293 y 300

CASSETAS (Zaragoza)

★ Con motivo de las fiestas del barrio de Casetas, se complace en saludar a sus clientes y amigos

# El barrio de Casetas, en constante progreso, se dispone a celebrar sus fiestas



CASA FUNDADA EN 1860  
**SUCESOR DE A. SANZ**  
 OFICINAS: P.º María Agustín, 4 y 6  
 (Edificio EBROSA)  
 Teléfonos: 223061 225063 ZARAGOZA

FABRICA CENTRAL, en Casetas - Teléfono 331404-63

Fábricas sucursales en ALICANTE,  
 MONCADA (Valencia), CANARIAS,  
 BENAVENTE (Zamora) LUCENA (Córdoba)  
 GUISAMO (Coruña)

Primer premio en los concursos internacionales de Pirotecnia celebrados en Palma de Mallorca, San Sebastián, Castellón de la Plana, Marruecos, Libia y Cannes (Francia), 1970 y 1972

## BAR ANDALUZ

TEODORO GOMEZ  
 EXCELENTES COMIDAS Y MERIENDAS  
 TAPAS VARIADAS  
 Saluda a todo el barrio y les desea felices fiestas  
 Carretera de Logroño, 23 Teléfono 66  
**CASSETAS**

EN CASSETAS

BAR RESTAURANTE

HABITACIONES



Con motivo de las fiestas  
 saluda a sus clientes y amigos

## Transportes HNOS. MIGUEL

SERVICIO DIARIO ENTRE ZARAGOZA Y CASSETAS  
 CASSETAS: Carretera de Logroño, 14 - Teléfono 331404-67  
 ZARAGOZA: Calle de Escorialza y Fabro, 107 - Tel. 330922  
 SALUDA A SUS CLIENTES Y AMIGOS CON MOTIVO DE LAS FIESTAS

# Jacob Delafon España S. A.

FABRICA: Ctera. Logroño, Km. 13  
 Teléf. 331404 - ext. 286  
**SOBRADIEL (Zaragoza)**

## DOMICILIO SOCIAL:

Juan Bravo, 1, 3.º D

Teléfonos 275 68 51 - 401 27 00 - 401 27 04  
**MADRID - 6**

## TEJIDOS

### MORATALLA

CARRETERA DE LOGROÑO, 25 CASSETAS  
 Le ofrece sus últimas novedades de primavera y verano, y se complace en saludar a sus clientes y amigos con motivo de las fiestas.



ACEQUIAS PARA RIEGOS - POSTES PARA CERCAS - BORDILLOS  
 VIGUETAS - BOVEDILLAS - TUBOS - CUBIERTAS DE TEJADO  
 PLACAS DE FORJADOS, etcétera

FABRICAS EN: Camino de Garrapinillos, s/n. Tel. 331404/255  
 Carretera de Madrid, 56 - Teléfono 332080

OFICINAS: Carretera de Madrid, 56

Teléfono 332081

ZARAGOZA

# R I C

## FABRICA DE BIDONES

TELEFONO 398

CASSETAS

AMANECEC Zaragoza, viernes 4 de mayo de 1973 Pág. 12

# PASADO, PRESENTE Y FUTURO DE CASSETAS

Hétenme aquí, queridos paisanos, nuevamente ante vosotros. Para mí supone un gran honor el que esta especie de Escuela de Relaciones Públicas, conocida como Comisión de Festejos Permanente de Casetas, me haya invitado por segunda vez consecutiva a escribir un trabajo con motivo de las fiestas.

¡Claro que he aceptado la invitación! ¡Y además encantado de la vida! ¡Pues no faltaba más! Como el tema ha sido de libre elección, podrán comprobar los lectores de este programa, que no me he andado precisamente por las ramas. El título de «Preterito, presente y futuro de Casetas», que enmarca este comentario, no puede ser más expresivo. Y por supuesto también tiene lo suyo de ambiciosillo. Pero no en el sentido personal. Palabra. Es el racial, el arriar el ascua a la sardina de la tierra donde se nace, el que tira de los sentimientos de uno.

## EL CASSETAS DE PRINCIPIOS DE SIGLO

No sé por qué, pero siempre tuvo nuestro barrio, hasta en los tiempos de comienzo de siglo, infusas de entidad mayor. Acaso la «Azucarera» fue la que empezó a darle esa fama de «internacional» que goza Casetas desde tiempo inmemorial.

Sus campañas de remolacha absorbían muchos foráneos, y gran parte de ellos terminaban por empadronarse en el barrio. En este aspecto, ha mostrado siempre Casetas un espíritu abierto y generoso. Si se pudiera pecar por exceso, podría decirse que habíamos pecado. Hasta el extremo de que en este barrio no suele emplearse el vocablo forastero. Y si alguna vez se hace, no va generalmente acompañado de un sentido despectivo y discriminatorio. Es más, en ocasiones, ocurre todo lo

contrario. Le damos las máximas facilidades al recién llegado. Pero somos así y no hay quien nos cambie.

Puede que la realidad magnífica en que hoy se ha convertido Casetas, tuviera su arranque, su plataforma de lanzamiento, en la feliz coyuntura de que en determinada época, convergieran, simultáneamente sus respectivas profesiones, tres hombres de excepción, tres seres queridos, vivos permanentemente en nuestro recuerdo, que ejercieron durante muchos años sus magisterios morales impartiendo los valores de una verdadera devoción. Con auténtica mística profesional. Mosen Rafael, don Santiago y don Juan. Sobran los apellidos de Buerba, Castillo y Bregante. Los nacidos en este querido barrio los identificamos rápidamente en el párrafo, maestro y médico de aquella época imborrable. Todos ellos están enterrados en el cementerio local y sus calles dedicadas en su honor perpetúan su memoria.

Estas tres columnas morales que acabamos de evocar tuvieron sin duda alguna, una decisiva influencia en el Casetas real, espléndido, que hoy vivimos y festejamos. No olviden ustedes que el barrio de la primera década de siglo que acabamos de bosquejar, sumaba mil habitantes mal contados. Con un presupuesto festero de unos mil duros cuando mucho y que al final se las veía y se las deseaba la correspondiente comisión para hacer frente a sus compromisos. Claro que les estamos hablando de la época en que en muchas casas se podía esconder la llave debajo del tejado, simplemente aupándose sobre las puntas de los pies. Aunque la verdad es que no hacía falta, porque las puertas estaban siempre abiertas.

## EL CASSETAS ACTUAL

A la vista está en lo que se ha convertido el Casetas que les acabamos de describir en el párrafo anterior. Hoy este barrio, con sus diez o doce mil habitantes —las estadísticas son un tanto flexibles—, se ha disparado parodiando a los valores bursátiles, en una impresionante escalada. No es presunción, facundia, ni vanidad irrefrenable de casetero. Es una realidad, tangible, aplastante, que no hay quien la mueva. De aquel modesto presu-

puesto de fiestas que les hablábamos anteriormente, hemos pasado al mastodóntico salto económico del millón y medio de pesetas aproximadamente. Pero nadie se asuste. Entonces costaba Dios y ayuda el saldar todos los créditos. Puede que incluso alguno de ellos lo haya periclitado el tiempo.

## ¿UN CASSETAS CON CINCUENTA MIL HABITANTES?

Nadie se asuste por la optimista cifra que figura en el presente enunciado. Yo puedo que no lo vea. O quizá sí. Por ganas no quedará. El otro día nos decía un buen amigo que sabe lo que se lleva entre manos en esta materia. «Casetas está llamado a ser el Badalona de Zaragoza. Salvando naturalmente las distancias demográficas. Este barrio pasará a ser en un plazo más corto de lo que usted cree la despensa, la reserva rural en muchos aspectos, de la capital. Bueno, en cierta forma va lo es».

Como me halagaba la conversación procuré tirarle de la lengua a mi amigo. Dicho sea en el mejor sentido de la palabra. No se hizo rogar demasiado. «Yo opino, amigo Sarria, que en unos diez años Casetas puede alcanzar la cifra de cincuenta mil habitantes. El principal impulso se lo acaba de dar ahora, la autovía que une el barrio a la capital. Son ocho minutos sin correr demasiado».

Ante nuestra sorpresa y, ¿por qué no decirlo?, también ante nuestra natural alegría, el amigo de referencia, que pisa fuerte en grandes proyectos urbanísticos y de planificación, en fin un gran hombre de empresa que veinta esta clase de negocios más que Mariano el gol, puntualizó. «No hablo por hablar. Mi intención es que no pase mucho tiempo si que yo sea un integrante del acuerdo de estas latitudes. Casetas, Utebo, Garrapinillos. Sí, hombre, sí. Un día que tenga tiempo, que será muy pronto, prepararemos una visita al alcalde de Casetas. Me interesa conocer algunos pormenores. Ya lo sabes, pues, amigo Arbiol. Hasta pronto y hasta siempre y que mi buen amigo Antonio Gracia no se equivoque en sus predicciones. ¿Un Casetas de 50.000 habitantes? Me apunto».

Antonio SARRIA

## FESTEJOS POPULARES

(Viene de la pág. anterior)

entre dos equipos locales. Dicho encuentro se celebrará en el patio de recreo de las Escuelas Municipales.  
 A las once y media de la mañana, concursos de dibujo y pintura infantil, adjudicándose premios a los trabajos presentados con motivos populares de las fiestas. El primer premio de los trabajos presentados, será insertado en el programa de fiestas de Casetas, 1974.  
 A las doce de la mañana, concurso de redacción infantil, con motivos populares de las fiestas, entregándose varios premios y trofeos. El primer premio se incluirá en el programa de fiestas de Casetas, 1974.  
 A las doce y media de la mañana, encierro del ganado a lidiar por la tarde.  
 A la una y media de la tarde, baile-vermut.  
 A las cuatro de la tarde, gran becerrada, donde podrán participar todos los niños que tengan valor para ello. Durante la becerrada, se celebrarán concursos especiales para los niños.  
 A las siete de la tarde, extraordinario baile.  
 A las diez de la noche, en la plaza de Don Santiago Castillo, gran festival de Jota aragonesa.  
 A las once y media de la noche, grandioso baile-verbena.

## VIERNES, DIA 11

A las once de la mañana, gran encuentro de baloncesto infantil, entre los equipos de las Escuelas Municipales y Academia «San Miguel», en el patio de recreo de la Academia «San Miguel».  
 A las doce del mediodía, teatro guífol, en el salón de actos del Colegio Nacional «Don Ricardo Mur Bull». Será representado por niñas y niños del mismo Colegio.  
 A las doce y media del mediodía, juegos, concursos y cucañas infantiles.  
 A las cuatro de la tarde, emocionante encuentro de fútbol, entre las selecciones infantiles del Colegio Nacional «Gustavo Adolfo Bécquer» de Garrapinillos, y el Colegio Nacional «Ricardo Mur Bull», de Casetas.  
 A las diez de la noche, II Concurso para Amas de Casa y Profesionales de Gastronomía. Los participantes, que deberán anotarse en las oficinas de la Comisión, con una anterioridad mínima de 24 horas para poder concursar, tendrán que presentar un menú a su elección, para cuatro comensales, en los locales del Club Juventud Casetas, el cual estará a disposición de los concursantes, desde las ocho de la tarde, hasta las nueve y media, en que se cerrará la participación en el concurso. El jurado otorgará la puntuación, por vistosidad y sabor del «menú» presentado. Podrán solicitar más información al inscribirse en el mencionado concurso.

## SABADO, DIA 12

A las once de la mañana, salida de la comparsa de gigantes y cabezudos.  
 A las doce y media, encierro del ganado a lidiar por la tarde.  
 A la una y media, baile-vermut.  
 A las cuatro de la tarde, gran «charlotada», por una afamada compañía cómica - taurino-musical.  
 A las siete de la tarde, animado baile.  
 A las once y media de la noche, baile-verbena.

## DOMINGO, DIA 13

A las siete y media de la mañana, gran diana floreada por todas las calles del barrio.  
 A las ocho de la mañana, gran encierro del ganado que se lidiará en la magnífica novillada de la tarde.  
 A las diez de la mañana, salida desde los locales sociales de la Peña de Pescadores «San Miguel», hacia el pantano de San Bartolomé, donde se celebrará el concurso de pesca.  
 A las diez y media de la mañana, gran concurso de tirada al plato, en el nuevo Campo de Deportes de la U. D. Casetas, con las siguientes modalidades: tirada local, donde sólo podrán participar los que acrediten ser nacidos en Casetas, o en su defecto, residir con una antigüedad de más de un año. Se considerarán residentes en Casetas, los que habitan en los barrios de Malpica y Colonia San Rafael.  
 Tirada libre: Podrán participar todos aquellos que lo deseen, abonando los gastos de inscripción, excepto el primer y segundo clasificados de la tirada local.  
 Otras normas que regirán en este concurso, serán anunciadas en el campo de tiro.  
 Los premios de la tirada local y libre se anunciarán en la página de «Trofeos y Concursos».

NOTA: La inscripción de la tirada local, se efectuará en «Deportes Gual», antes del 2 de mayo, a las veinte horas.  
 A la una de la tarde, baile-vermut.  
 A las cuatro de la tarde, magnífica novillada, donde se dará muerte a dos hermosos novillos, de la prestigiosa ganadería de don Julio Aguirre Ciriza.  
 A las siete de la tarde, grandioso baile.  
 A las diez de la noche, en el solar de las antiguas viviendas de la Azucarera, será quemada una gran colección de fuegos artificiales, seguida de una monumental traca, que anunciará el final de las fiestas. Esta magnífica colección de fuegos artificiales pertenecen a la prestigiosa y querida firma «Pirotecnia Zaragozana».

A las once de la noche, gran baile de los casados.  
 NOTA: A la una de la tarde, baile-vermut, donde se entregarán los trofeos y premios obtenidos, a los vencedores de los diferentes concursos celebrados durante las fiestas.

## BAR MADRILES

LES OFRECE SU ESPECIALIDAD EN TAPAS VARIADAS

Teléfono 277

SERVICIO DE COMEDOR

CASSETAS

DESEA A SUS CLIENTES Y AMIGOS FELICES FIESTAS

SASTRERIA — CONFECCIONES

# TERLUN

Coronel Reig, 16 - Tel. 331404. Ext. 212 y 202

CASSETAS (Zaragoza)

## Restaurante LA ROSA

### BAR

ESPECIALIDAD EN MERIENDAS

MARIANO PEREZ

SALUDA, CON MOTIVO DE LAS FIESTAS, A SUS CLIENTES Y AMIGOS

Barrio de la Rosa Tel. (centralita) 331404 - 113  
**CASSETAS**

# GRANJA ROYO

D.ª Blanca de Navarra, 5 y 7 - Tel. 333686 - ZARAGOZA

LES DESEA FELICES FIESTAS

# DIESTRE

RADIO

TELEVISION

Receptores «DIESTRE», marca registrada  
 Televisión - Radio - Aparatos electrodomésticos

Reparación de TV llamando al teléfono 331404-73  
 CARRETERA DE LOGROÑO, 11 y 21 CASSETAS

## Foto - Estudio MELKAR

Ctra. de Logroño, 45 CASSETAS Tel. 331404/273  
 ZARAGOZA Teléfono 296429

Con motivo de las fiestas, saluda a sus numerosos clientes y amigos

## MERENDERO

# "EL CUENCO"

BAR

FELIX MANERO  
 ESPECIALIDAD EN JAMON-JAMON  
 AMPLIA TERRAZA - FACIL APARCAMIENTO  
 SALUDA a sus clientes y amigos con motivo de las fiestas del popular e industrial barrio de Casetas  
 GARRAPINILLOS TELEFONO 221981/81



## Semillas MUR

Productora Autorizada n.º 70

Colaborador del Servicio

Nacional de Cereales

Parque de Ricardo Mur, 2 - Tel. 41 - CASSETAS (Zaragoza)

# HOTEL

# LAS VENTAS

BAR - RESTAURANTE

PARQUE INFANTIL

Terraza ideal para bodas, comuniones y banquetes

PISCINA

AMBIENTE FAMILIAR — PRECIOS MODICOS

CARRETERA DE LOGROÑO, KM. 7

## FUTBOL DE LOS MODESTOS

Por José María Ara y Juan José Hijazo

### BODAS DE ORO DEL CASETAS



Componentes del combinado juvenil que con motivo de las bodas de oro del Casetas se enfrentaron al titular del mismo (Foto. CALVO PEDROS.)

El pasado día 1, en jornada vespertina, un combinado juvenil se enfrentó al Casetas para conmemorar el cincuenta aniversario de la fundación del club del vecino barrio.

La selección juvenil, que fue dirigida por Pascual Martínez, estuvo integrada por los siguientes jugadores: Mingitillón (Zaragoza), Bode (Juventud), Gonzalo (Calasanz), González, Sánchez y Ortiz de Zárate (Salvador), Violeta (Calvo Sotelo Andorra), Mariano, González y Sanz (Stadium Casablanca), Santamaría (Tamarite), Teodoro (Boscos) y Romeo (Danubio).

Enfrente una potente selección de ex jugadores del Casetas, entre los cuales figuraban Asin, Vilanova, Ochoa, Calvo, Esteban, Sauras, Alonso, Turón, Ricardo, Berdejo, Pérez y Abós. En la segunda mitad, salió al terreno de juego el equipo titular del Casetas.

El partido, muy bien dirigido por don Luis García, tuvo su emoción e interés en la primera fase y parte de la segunda, hasta que el combinado juvenil tuvo arrosos para ella. Después de claro color local, con el lógico desfondamiento del combinado, para finalizar la contienda con el resultado de 3-1 favorable al club local.

### SELECTRONIC DE PRIMERA

Teniendo en cuenta las dos jornadas, de domingo y martes nuestra clasificación queda así:

Bemba (La Salle)	122
Periquito (La Salle)	119
Giménez Usón (Zaragoza)	118
Bandrés (La Salle)	117
Roy (Ebro)	117
Abadía (St. Venecia)	116
Martín (Oliver)	115
Lucientes (Oliver)	115
Cabanillas (Oliver)	115
Machín (Oliver)	115
Sierra (Zaragoza)	115
Cebollada (Ebro)	114
Perbech (Zaragoza)	113
Lorente (Oliver)	113
Casanova (La Salle)	113
Paquito (St. Venecia)	113
Casanova (Ebro)	113
Blas (San Miguel)	112
Marianín (Oliver)	112
Hernández (St. Venecia)	112
Aznar (St. Venecia)	112
Aragónes (Berdala)	111
Ramón (St. Venecia)	111
Galán (La Salle)	111
Larraga (Berdala)	110
Polo (Ebro)	110
Bernad (Oliver)	109
Fenero (San Miguel)	109
Juani (La Salle)	109
Vela (Ahinko)	108
Vicente (St. Venecia)	108
Avinzano (Calasanz)	108
Jover (Berdala)	107
Francés (Bozoda)	107
Artamendi (Montecarlo)	107
Gracia (Ebro)	107
Nuez (Bozoda)	106
De Jesús (Rey)	106
Castejón (Calasanz)	105
La (Bozoda)	105
Guerrero (Ramón y Cajal)	105
López (Zaragoza)	105
Miranda (Zaragoza)	105
Ostáriz (Berdala)	104
Juáregui (Calasanz)	104
Lozano (Ahinko)	104
Peguero (Ramón y Cajal)	104
Lara (Rey)	103
Julián (Oliver)	103
Remiro (Montecarlo)	103
Mingote (Ahinko)	102
Rodríguez (R. y Cajal)	102
Morales (Ainko)	102
Uriel (Calasanz)	102
Puente (Rey)	101
Pocino (Rey)	100
Ortega (Rey)	100
Moreno (Ramón y Cajal)	100

### Fútbol infantil

### Trofeo Tostaval

Primera jornada: Montecarlo-Tostaval y La Paz-Alcobendas.  
 Segunda jornada: La Salle-Alcobendas y Tostaval-La Paz.  
 Tercera jornada: Tostaval-La Salle y Montecarlo-La Paz.  
 Cuarta jornada: Alcobendas-Montecarlo y La Paz-La Salle.  
 Quinta jornada: Montecarlo-La Salle y Tostaval-Alcobendas.

### Campeón provincial infantil



Angel Lorenzo del Río, jefe del Servicio de Actividades, haciendo entrega de la copa de campeón provincial de Fútbol Infantil al capitán zaragocista, Mora.—(Foto. CALVO PEDROS.)

### Presidente del F.O.C.A.R.

## MARIANO ESTRADA

Es presidente del F. O. C. A. R. (Fomento Cultural Artístico Recreativo Deportivo), de La Cartuja Baja.

—¿Tu nombre?  
 —Mariano Estrada Fortún.

—¿Natural?  
 —De Zaragoza.

—¿Desde cuándo presidente del F. O. C. A. R.?  
 —Desde su fundación.

—¿Satisfecho del rendimiento del equipo?  
 —Sí.

—¿El mejor recuerdo?  
 —El día que se formó este equipo.

—¿Y el peor?  
 —Ninguno.

—¿Mejores equipos que tuvisteis en Segunda División?  
 —Andrés Vivente, Arenas y La Salle.

—¿Un deseo?  
 —Además de tener un equipo en Tercera Regional (este año, campeón) y un juvenil, poder formar pronto un equipo infantil.

—¿Aspiraciones?



—Ninguna. Me basta con mantener el fútbol en La Cartuja.

—¿Qué tal responde la afición?  
 —Muy bien.

—¿Qué es lo más urgente que necesita el fútbol juvenil?  
 —Preparadores que no sacrifican con sus tácticas a los chicos para ganar los partidos, sino corregir los defectos y dejar que desarrollen lo que lleva cada uno dentro de sí.

—Con sinceridad, ¿qué opinas de la Prensa del fútbol juvenil?  
 —De la poca que leo, estúpida.

—¿Tu opinión de los árbitros?  
 —Contando que son los sacrificados de este deporte, opino que hay que ser muy hombre y que miro.

—¿Su misión es muy difícil. Los ad—  
 —¿Son tan malos como se dice?  
 —Alguna sugerencia?  
 —No.

—Sí, a la Federación Aragonesa. Que al hacer la inscripción de algún jugador con veinticuatro horas antes del partido, avisen que no puede jugar en ese partido, porque hacen falta cuarenta y ocho horas; o faltando menos de cinco partidos del campeonato. Hay equipos nuevos que no lo saben. Es inaudito perder puntos por estos casos. Este año ha sido bochornoso. Por favor, cuesta muy poco, al hacer la inscripción, avisar para que esto no ocurra.

### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE LA COPA PRESIDENTE

**Domingo**

**GRUPO I**

Química, 3; Rayo Delicias, 2. Inter Aragón, 4; La Salle, 2. Aneto A, 4; Focar, 0.

**GRUPO II**

San Antonio, 4; Tío Pepe, 1. Aneto B, 0; Andrés Vicente, 8. Deportivo 21, 1; Villamayor, 2.

**GRUPO III**

Balsa Ebro Viejo, 4; Cesaraugusta, 0. Dominicos, 4; Minas, 1. Torrero, 0; At. Spar, 6.

**GRUPO IV**

Altamar, 1; Santo Domingo, 5. Gestoria Delicias, 1; St. Casablanca, 1. El Gancho, 3; Sodeto, 0.

**Día 1**

**GRUPO I**

Química, 1- Inte. Aragón, 2. La Salle, 0. Aneto A, 4. Rayo Delicias, 1; Focar, 3.

**GRUPO II**

San Antonio, 4; Aneto B, 0. A. Vicente, 8; Deportivo 21, 1. Tío Pepe-Villamayor, no presentado Tío Pepe.

**GRUPO III**

Balsas E. Viejo, 1; Dominicos, 1. Minas-Torrero, no presentado Minas. Cesaraugusta, 0; At. Spar, 2.

**GRUPO IV**

Altamar, 1; Gestoria Delicias, 1. St. Casablanca, 3; El Gancho, 0. Santo Domingo, 3; Sodeto, 2.

**GRUPO I**

J. G. E. P. F. C. P.					
Aneto A	3	3	0	10	1 6
Inter Aragón	3	2	0	1 6	4 4
Focar	3	2	0	1 4	5 4
Química	3	1	0	2 5	6 2
La Salle	3	1	0	2 4	9 2
Rayo Delicias	3	0	0	3 4	8 0

**GRUPO II**

J. G. E. P. F. C. P.					
A. Vicente	3	3	0	0 21	3 6
Villamayor	3	2	0	0 5	2 4
San Antonio	3	2	0	1 10	6 4
Deportivo 21	3	0	0	1 2	4 12 1
Tío Pepe	2	0	1	1 3	6 1
Aneto B	3	0	0	3 1	15 0

**GRUPO III**

J. G. E. P. F. C. P.					
At. Spar	3	2	1	0 10	2 5
Bal. E. Viejo	3	2	1	0 8	2 5
Dominicos	3	1	2	0 7	4 4
Cesaraugusta	3	1	0	2 4	8 2
Minas	2	0	0	2 2	7 0
Torrero	2	0	0	2 2	10 0

**GRUPO IV**

J. G. E. P. F. C. P.					
Sto. Domingo	3	3	0	0 10	3 6
St. Casablanca	3	2	0	0 5	2 4
Gest. Delicias	3	1	2	0 9	4 4
El Gancho	3	1	0	2 3	5 2
Altamar	3	0	1	2 3	10 1
Sodeto	3	0	0	3 4	13 0

**ANETO «A», 4; LA SALLE «B», 0**

**COMENTARIO:** Buen primer tiempo en el que ambos equipos jugaron excelente fútbol. Tras el descanso, el Aneto, con más fuerza y veteranía, se impuso a los lallistas.

**LA SALLE:** Galán II; Bergua, Medrano, Colás; Amills, Gracia; Vidroreta, Carnicer, F. Usar, Villalba (Múzquiz) y M. Usar.

**ANETO:** Del Amo; Martínez (Rodríguez), Herranz, Moreno; Pardiña, Campos; Villuendas, Pereda (Colás), Aguado, Gil y Camarasa.

**GOLES:** Aguado, Pardiña (2) y Gil.

**DESTACADOS:** Por La Salle, Amills y Galán (quien detuvo dos balones con factura de gol); por el Aneto, todo el equipo como conjunto.

**ARBITRAJE:** Desafortunada actuación del colegiado señor Aisa, que estuvo mal.

**RAYO, 1; FOCAR, 3**

En el peor partido de la temporada el Rayo fue derrotado de forma clara por el Focar, cuyo equi-

po, aun que más conjunto, no llegó a destacar gran cosa.

**RAYO:** Cubillo; Botella, Correa, P. Pérez; Espinosa, González; Borro, Rubio, Lafuente, Polo y Jiménez.

**FOCAR:** Torices; Díaz, Tolón, Valdecara; Murillo, Rodrigo; Rodríguez, Ozcoz, Andréu, Martín y Lázaro.

**GOLES:** 0-1, Correa, al desviar con la cabeza en propia puerta. 0-2, Rodrigo. 1-2, Rubio. 1-3, Rodrigo. El señor Navarro, desafortunado, aun cuando no influyó en el resultado.

**ST. CASABLANCA, 3; EL GANCHO, 0**

**ST. CASABLANCA:** Cubero; Sarto; Picot, Rigual; Sánchez, Aliende; Bueno, Izquierdo, Riera, Abadía y García.

**EL GANCHO:** Royo; Hidalgo, Viesado, Brun; García, Tena; Fornés, Serrano, Cantín, Azagra e Ibañez.

**COMENTARIO:** Partido de completo dominio local en ambas partes, realizando un juego que hizo pasar muchos apuros a sus rivales, la primera parte terminó con 1-0. En la segunda parte fue en donde más se acentuó el dominio local, pudiendo haber obtenido una victoria más rotunda. Cabe destacar la completa deportividad realizada por los dos conjuntos.

**GOLES:** Riera (2) y Bueno.

**DESTACADOS:** Todo el equipo por parte del Stadium; Royo, Serrano y Azagra, por parte de El Gancho.

**ARBITRO:** Manuel Rodrigo, que estuvo acertado.

**GESTORIA DELICIAS, 1; ST. CASABLANCA, 1**

**GESTORIA DELICIAS:** Curriel; Grima, Monroy, Gil; Puyo Sáinz; Benedí; Bordetas, Agudo, Guallar y López.

**ST. CASABLANCA:** Cubero; Gómez, Picot, Marín; Sarto, Sánchez, Bueno, Izquierdo (Carlos), Riera, Abadía y Aliende.

**COMENTARIO:** Partido muy mal jugado entre estos dos equipos, que no han merecido ninguno de los dos llevarse la victoria. La primera parte fue la mejor en la que el Stadium consiguió adelantarse en el marcador. En la segunda consiguió empatar a Gestoria, para después echarse a la defensiva, lo que permitió que dominase el Stadium, pero este dominio no tuvo fruto. Sólo cabe destacar un tiro de Aliende que dio en la escuadra derecha.

**GOLES:** Riera, por el Stadium; Sainz, por el Gestoria Delicias.

**DESTACADOS:** Sarto, Riera y Aliende, del Stadium, y Agudo y Monroy, del Gestoria, fueron los que mejor lo hicieron.

**ARBITRO:** Francisco Puyuelo, Regular.

**DOMINICOS «B», 4; MINAS, 1**

**DOMINICOS:** Alonso; Calvo, Celma, Puyol; Lagunas, Alvaro; Corellano, Sauras, Arellano, Pison y Aznar.

**MINAS:** Giménez; Pizarro, Arévalo, Marín; Álvarez, Miguel; Latorre, Ojeda, Cisneros, Sanz e Izquierdo.

**CAMBIO:** Minas, Ortega por Latorre y Velázquez por Pizarro. Dominicos, sin cambios.

**GOLEADORES:** Por el Dominicos, Corellano (2), Pison y Arellano. Por el Minas, Miguel.

**ARBITRO:** Señor Royo Corellán. Bien técnicamente, pero falta de autoridad. Enseñó cinco tarjetas blancas a los jugadores del Minas. Debía expulsar alguno de ellos. Al no hacerlo, faltando cinco minutos, fue agredido por el número 5, Álvarez, y tuvo que suspender el partido por no haber fuerza pública.

**DESTACADOS:** Por el Dominicos, Corellano y Alonso. Por el Minas, Miguel y Marín.

**QUIMICA, 3; RAYO, 2**

Bajo la dirección del señor Cruz, cuya labor fue aceptable, los equipos formaron de la siguiente forma:

**QUIMICA:** Arana; Martínez, Nogales, Álvarez; Granado, Elipé; Sansca, Pueyo, Torrubia, Guerrero y Mínguez.

**RAYO:** Cubillo; Botella, Espinosa, González; Rubio, B. Pérez; Belenguier, Salvador, Polo, Giménez y Correa.

**GOLES:** Se adelantó el Química con dos goles, creemos que de Guerrero, para en la segunda parte marcar por el Rayo Lafuente, que sustituyó a Salvador, y remachar el Química la cuenta con un nuevo gol.

Del Química nos gustó la delantera, pareciendonos el mejor Puyuelo. Por el Rayo, Lafuente fue el más destacado, en virtud de los dos goles que marcó. Los demás, sólo discretos.

**INTER, 4; LA SALLE, 2**

**COMENTARIO:** Primer tiempo, dominio alterno. Más técnicos La Salle. Segundo tiempo, dominio más acusado de La Salle.

**LA SALLE:** Galán II; Bergua, Medrano, Colás; Amills, Gracia; Vidroreta, Espes, M. Usar, Amills, Villalba y Colás (Múzquiz) y M. Usar.

**INTER:** Iranzo; Chichi, Serrano, Soláns (Palacián); Angelín, Alfonso (Andrés); Ballesteros, López, José Ramón, Tarraguel y Aznar.

**GOLES:** Inter, José Ramón, Serrano (2) y Ballesteros. La Salle, Medrano y Vidroreta.

**DESTACADOS:** Inter, Angelín, Serrano y José Ramón. La Salle, nadie.

**ARBITRAJE:** Regular, con fallos importantes al final.

**QUIMICA, 1; INTER, 2**

**DESARROLLO:** Partido muy disputado, correspondiendo el dominio un tiempo para cada equipo, llegando al descanso con 1-0 favorable al Inter. Juego duro y nivelado y en los últimos minutos el Inter se defendió muy bien, pudiendo conseguir un tercer gol de contraataque.

**ALINEACIONES:** QUIMICA: Arana; González, Granado, Masalón; Soláns, Elipé; Sansca, Pueyo, Torrubia, Guerrero y Mínguez. INTER: Iranzo; Portella, Tarraguel, Velázquez; Mateo, Lorente; Aparicio, López, Peralta, Aznar y García.

**ARBITRO:** Señor Marqués, bien, aunque dejó demasiado juego peglioso.

**DESTACADOS:** Por el Química, todo el bloque defensivo, y por el Inter, Peralta y Lorente.

**GOLES:** Química, Torrubia; Inter, Aparicio y Aznar.

## ¿Y A MI QUE ME IMPORTA QUE SOFICO HAYA CUMPLIDO 10 AÑOS?

Mucho. Porque a la hora de elegir dónde invertir su dinero, ésta es nuestra ventaja y su garantía. Ventaja porque hace muchos años que pasamos el Ecuador. Y no todos pueden ofrecer lo mismo.



Ventaja porque, en este tiempo, hemos perfeccionado el sistema. Y elegido los mejores emplazamientos de la Costa del Sol para construir nuestros edificios. Y hemos creado una organización internacional para atraer al turismo desde su país de origen a nuestros apartamentos. Sin falsas modestias. Es así.

Y garantías. Porque todo lo anterior le sirve a usted para garantizarle dónde poner su dinero. Y porque tenemos 41 edificios construidos, no en el aire. Y porque cuando prometemos un 12%, no soñamos. La experiencia nos ha enseñado a no ofrecer nada que no podamos cumplir. Diez años son diez años.

## Por algo SOFICO le garantiza el 12% neto anual.

**SOFICO**  
 Delegaciones: Bélgica, Holanda, Luxemburgo, Francia, Alemania, Gran Bretaña, Canadá, Estados Unidos, Puerto Rico, Hong-Kong, Venezuela y Suecia.

Tenemos mucho más que contarle sobre nuestras garantías. Y nuestras ventajas. Mándenos este cupón y le informaremos sin rodeos.

D.....

Domicilio .....

Teléfono .....

Ciudad .....

**BILBAO (Provisional):**  
 Hurtado de Amézaga, 20 - Tel. 420 791-2

**MADRID:** Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30

**MÁLAGA:** "El Remo", Playa de Montemar (Torremolinos) - Tel. 38 30 40

**BARCELONA:** Tenor Viñas, 4 y 6 - Tel. 228 72 99

**VALENCIA:** Pascual y Genis, 10 - Tel. 222 57 30

**SEVILLA:** Queipo de Llano, 20 - Tel. 21 57 05

**SAN SEBASTIAN:** San Marcial, 3 - Tel. 41 87 29

**LA CORUÑA (Provisional):**  
 San Andrés, 112-114 - Tel. 22 13 85

## MUNDILLO JUVENIL

El C. F. Español de Montañana nos remite una nota en la que ofrece sus equipos juvenil e infantil, además de su campo, para jugar algún partido amistoso. Los libros de competición, y que estén interesados, pueden ponerse al habla con el citado club, que tiene su domicilio social en el camino del Saso, 189, Montañana, teléfono 290072.

El C. F. La Salle está iniciando la formación de un equipo infantil. Todos los jugadores de quince años, o a punto de cumplirlos, interesados en jugar en dicho club, pasen por el domicilio social del mismo, los sábados, de ocho a nueve de la noche.

Ha quedado organizado el «I Trofeo Tostaval y Agua Villamaria». Participan los equipos de Tostaval, Alcobendas, Montecarlo, La Paz y La Salle. Los partidos se jugarán en los campos de San Viator y Los Pinares. Serán dirigidos por árbitros colegiados, y ha sido autorizado por el presidente del Comité Infantil, don Carlos Oterino. En la primera jornada, Montecarlo venció al Tostaval por 2-1, y el Alcobendas al La Paz, por 3-1.

Entre las dos jornadas del domingo y martes se han jugado exactamente cincuenta partidos juveniles. Es lógico que tengamos que rodearnos de colaboradores para conseguir las crónicas de muchos encuentros, con sus resultados, goleadores, alineaciones, destacados, etc. Lamentamos no poder contar con las de los encuentros que que participa el C. F. Berdala, ya que se nos han puesto dificultades por parte de cierto directivo de dicho club.

El martes, por error, el Minas acudió al campo de San Gregorio en vez de acudir al del Picarral y a la hora de su encuentro del próximo domingo. Creemos que es una atenuante que debe tener en cuenta el Comité a la hora de decidir.

Román, Abadía, Manero, Revuelto, Pardillos, Cabanillas, Pedro, Benito, Sáez, Borro, García y Zaldivar, porteros de Primera y Prefrente, imbutados en alguno de los dos encuentros jugados el domingo o el martes.

Bemba (La Salle), Casanova (La Salle) y Casanova (Ebro), con tres tantos cada uno, máximos goleadores de Primera División.

La Salle, con diez goles en las dos jornadas, y Ebro y San Miguel, con ocho, los equipos más goleadores de Primera.

Tropiezo del Oliver frente al Stadium Casablanca, que le resta posibilidades de alzarse con el título.

El domingo por la mañana presenciarnos un arbitraje casi impecable. Ni siquiera tuvimos en cuenta el penalty que no alcanzó a ver. Sin embargo, lo otro, el «detalle», creemos que no estuvo elegante. ¿O sí?

¡Qué bonito espectáculo el del martes, en «La Romareda», con un éxito total! Acaso, acaso, ¡un preliminar entre dos selecciones de infantiles!

Nosotros, que tanto nos metemos con la Federación, hoy tenemos que ponerle un «sobresaliente» así de grande. Enhorabuena, don Jaime.

# ANUNCIOS POR PALABRAS

PARA ANUNCIOS EN ESTA SECCION, EN SU AGENCIA DE PUBLICIDAD O EN ESTA ADMINISTRACION. PRECIO, 1 PTA. POR PALABRA; MINIMO 10 PALABRAS

Hasta las nueve de la noche del día anterior a su publicación se reciben anuncios, para esta sección, en la Administración de este diario. Por teléfono al 22-93-40

## ACADEMIAS

**ACADEMIA** de conductores «Aragón». San Miguel, 48. Independencia, 14.

## ARMERIAS

**CAZADORES!** ¡Pescado real! Escopetas y cartuchos de las marcas más acreditadas, nacionales y extranjeras. Cañas y cebos especiales para todos los estilos de pesca. «Globel», Mayor, 14 y 16. Teléf. 293648. Zaragoza.

## ARRIENDOS

**SE ARRIENDA** bar céntrico por no poder atenderlo. Tels. 236049-221543.

**ARRIENDO** puesto grande para venta, cualquier cosa, mercado, bueno. Teléfono 236577.

**OFICINA** céntrica arriendo. Calle Rical, 3, primero derecha, 12 a 2 tardes. Teléfono 233833.

**SE ALQUILA** piso amueblado, cerca de Universidad, calefacción central, sol, exterior, nuevo, ropa de cama y mesa, vajilla. Teléfono 239434.

**ALQUILO** piso seminuevo, 4 habitaciones, buen sector, sin gastos. 2.200. Razón: Paseo Cuéllar, 47. Portera.

## Central de Corte y Confección ALFONSO

PROFESORA MUNICIPAL SISTEMA PROPIO  
Clases mensuales. Estudio para ser profesoras tituladas. Nocturnas para empleadas. Venta de patrones de modelos.  
PASEO INDEPENDENCIA, 9 (entrada: San Miguel, 2) Teléfono 22-22-36

**VENDO** Seat 600 buen estado. Llamar tel. 257889.

**124 Ranchera**, extraordinaria, radio. Aljafaría, 12.

**PARTICULAR**, vengo Dodge, bien conservado. Teléfono 230823.

**OCASION:** 850-N. Madre Sacramento, 47. Local.

**PARTICULAR** vende Seat 600-D. Teléfono 231077.

**VENDO** Seat 1.500 Ranchera Diesel y Mini 1.000 muy buen estado. Tel. 71. Utebo.

**VENDO** taxi y otro lo alquilo. José Lorente, 56, primero B.

**OPEL** Kadett Rallye. Park techo corredizo. Interesados, llamar 295266.

**VENDO** Seat 600-D ocasión, toda prueba. Calle Cadena, Bar.

**VENDO** Ford Taunus 20 M.T.S. impecable, ocasión. Teléfono 234436.

**VENDO** 850 especial, semiestreñer, buen cuidado. Ver y probar: Padre Polanco, 10.

**PARTICULAR** vende Simca 1.000. Impecable. Avila, 25. Mayor, 14 y 16. Teléf. 293648.

**VENDO** Seat 124, 5 puertas, familiar, con radio, a toda prueba. Padre Polanco, 8.

**600-D** extraordinario. General Sueiro, 35, pral.

## GANES

**GANES** 200.000 pesetas anuales sin moverse de casa. Un espacio reducido, habitación, terraza, balcón, le proporcionará un rendimiento fabuloso, con una extraordinaria selección de trabajos a domicilio. Apto para todos. Oferta limitada. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Continental Planning Ref. 1007. Calle Calvet, 5, Ba. Celona (6)

## BODAS Y VIAJES

**COCHES** últimos modelos. Teléfono 223040. San Miguel, 40.

## COMPRAS

**MONEDAS**, billetes, lotería, cartas antiguas, documentos, pago mucho. Latassa, núm. 25, cuarto F. Teléfono 356212.

**COMPRA**, venta toda clase de muebles, precios especiales en despachos y comedores de Renacimiento. Teléfonos 291380 y 295798.

**COMPRA**, venta monedas, medallas, billetes, accesorios, catálogos, numismática. Santa Isabel, 10. Teléfono 223252. (Sector Alfonso.)

## ENSEÑANZAS

**NATIVA** francesa, licenciada en Derecho, da clases de francés. Calle López Allué, núm. 6, cuarto C izquierda.

**GRADUADO** escolar. Comenzamos curso preparación completa. Cuatro turnos diarios: escoja el más conveniente para usted. Inscripciones: hasta el día 5. Academia «Avances». Paz, 11 duplicado.

**IDIOMAS** rápidamente, correctamente. 211506.

**MAESTRA** prepara clases graduado escolar. Teléfono 337782.

**GUITARRA**, clases. Tenor Fleita, 118. Teléf. 274332.

**DARIA** clase de Bachiller elemental a domicilio. Teléfono 235182.

**GRADUADO** escolar (equivalente a Bachiller), exámenes de septiembre y mayo. Preparación: 343869. Plaza de Huesca, 3, principal.

**HAGASE** peluquera. Academia R.S.O.L. Alfonso, 18.

## COLOCACIONES

**PRECISO** muchacha para confiarle totalmente la casa, trato familiar y sueldo a convenir. Avda. Goya, 50, primero izquierda. Teléfono 236556.

**1.000** pesetas diarias puede ganar usted cultivando champiñones en su propia casa. Compramos producción a alto precio. Información: Productos Montblanc, Ref. 111. Calle Calvet, 5. Barcelona (6).

**NECESITO** pastor, soltero o con familia. Informes: Cello Urbola Astrain (Navarra). Teléf. 309021. De 9 noche en adelante. Ofic. Colocación. Ref. núm. 18.725.

**IMPORTANTE** empresa nacional precisa cubrir cinco vacantes en su departamento comercial para su nueva delegación de Zaragoza. Trabajo nuevo, en equipo. Muy agradable. Imprescindible cultura media. Buena presencia. Don de gentes y grandes deseos de superación. Amplias posibilidades de promoción a puestos de mayor responsabilidad. Informes y currículum en calle Coso, 102. Oficina 12, de 10 a 13 y de 4:30 a 7. Preguntar señorita Valenzuela.

**OFICIALES** segunda torneos. Razón: Mediodía, ocho, 291401. Trabajo en La Piedad de Alfindén. Transporte y comida en la empresa. Ofic. Coloc. Ref. 18.901.

**SEÑORAS**, señoritas: Eloise empresa de cosmética se le cta, introducida en el mercado, le ofrece elevados ingresos como distribuidora de nuestros productos. Formación a cargo de la empresa. Teléf. 331553.

## PUNTO, S. I.

No lo dude. En cuestión de generos de punto, nadie más a punto que PUNTO, S. I. Libertad, 16-18. Teléfono 23-65-75

**DARIA** clases de bachiller elemental a domicilio. Teléfono 235182.

**GUITARRA**, clases. Tenor Fleita, 118. Teléf. 274332.

**MAESTRA** prepara clases graduado escolar. Teléfono 337782.

**INFORMÁTICA**. Hágase programa o comodamente, sin dejar su trabajo. Llámeme: 239831.

**E.T.E.C.** Aragón. 239831.

**IDIOMAS** rápidamente, correctamente. 211506.

**MATRIMONIO** daría clases párvulos, bachiller elemental, superior y francés, económicas. Teléf. 230985.

## FINCAS

**VENTA** de pisos exteriores, confortables y modernos, en varios sectores. Espuelas, empresa constructora, Benavente, 15.

**VENDO** bonito piso, cuatro habitaciones, calle Delicias, 330351.

**GRAN** oportunidad, pescadero Mercado Delicias. Teléfono 228535.

**TENOR** Fleita, cinco habitaciones exteriores, gran terraza, calefacción, opción garaje. Teléf. 411645.

**TORRERO**, su vencionado, llaves mano, 100.000 entrada. Teléf. 219292.

**VENDO** piso San Juan de la Peña, 129 llaves mano. Facilidades 12 años. Teléfono 212618.

**VENDO** piso céntrico dos habitaciones, cocina, 50.000 ptas. total. Dirigirse: Juan de Miguel. Calle Tiro, 7 y 9, bloque tres B, segundo izquierda. Tel. 272176.

## FLOMAR, S. A.

Sastrería a medida Confecciones para caballero, señora y niño  
ALFONSO I, 13  
TELEFONO 224788

## TRASPASOS

**SE TRASPASA** bar céntrico por no poder atender. Teléfonos 236049-221543.

**TRASPASO** almacen frutas, 111 m<sup>2</sup>. Avenida América, 64. Razón en el mismo.

**TRASPASO** bar económico, daré facilidades. Lobera, 17. Teléf. 411039.

**EN** avenida de Madrid, 156 se traspasa tienda, espaciosa, perfumería y modas. Teléfono 231137.

**TRASPASO** tienda confección, no poder atender, buen sector. Tel. 378125.

**PUESTO** alquiler negocio, balanza nueva, estanterías y demás utensilios, sólo 30.000 pesetas. Tel. 370182.

**TRASPASO** tienda por enfermedad, junto Cine Venecia. Facilidades. Tel. 271286.

## ESCOPETAS

Compro, cambio y vendo con facilidades pago  
**ESCOBEDO** Mayor, 47. - Tel. 291273

## VENTAS

**SABORINA** Soro.

**EN CAMBRILS**, vengo apartamento amueblado, apto para siete personas, a doscientos metros playa, 310.000 pesetas a convenir. Razón: Teléf. 93-389-04-89.

**VENDO** por enfermedad cochedora Claas Cosmos, seminueva. Teléf. 297509.

**VENDO** frigoríficos, varios modelos, baratos y lavadora estupendas. Calle Esteban Tolayero, número 9 (Ciudad Jardín).

**VENDO** dormitorio matrimonio, poliester, seminuevo. Ver: Laborales, de 9 mañana a 9 noche. Santa Teresa, 2, escalera derecha segundo E.

**VENDO** terneros, terneras, erio. Reina Petronila, 50 (barrio Oliver) (Raedera).

**TRACTORES** usados. Todas marcas. Revisados, con garantía, plazos, convenir. Visitenos. Comatra. Baltasar Graçian, 29, Zaragoza.

**TRACTOR** Internacional, 40 caballos, con o sin herramientas. Vicente Aparicio. Camino Saso. Montañana.

**VENDO** vaca campañola. Jesús Francés (entrada Utebo) «Los Llanos». Teléf. 256.

**VENDO** 10 terneros 4 meses y 20 un mes. Teléfono 239. Zuera.

**VENDO** 25 cerdas sacrificio. Macario Moreno. Villarraja.

**UNICO** fabricante de mueble de oficina en Zaragoza al servicio de todo Aragón. Muebles Loem. Vea exposición en calle San Agustín, 2 (Coso Bajo).

**CACHORROS** pastor alemán. Casetas, Teléfono 250. Carretera Logroño, 32 (frente Cine Florida).

**VENDO** cochedora Laverda M-75, con corte de maíz de ordeño, o separado. El Burgo de Ebro. Fernando Aguilar.

## EN TORRERO

Vendo piso, cuatro habitaciones, ascensor y porteria, mejorable situación, facilidades de pago. Razón: C. Torre, 20, 2; teléfono 298819.

**VENDO** por cese de negocio, útiles restaurante, cocina, caja registradora, heladora, etc. Teléfono 293332.

**VENDO** cincuenta pajaritas ovejas. Razón: Miguel Embid. Teléf. 106. Rical.

**VENDO** dos terneros de carne. María de Huerva. P. Calve de Val.

**REMOQUE** 1.500 kilos, barato. Larraga. Villanueva Gállego.

**VENDO** vaca a punto parir. Francisco Salas. Camino Garrapinillos. Casetas.

## TRASPASOS

**SE TRASPASA** bar céntrico por no poder atender. Teléfonos 236049-221543.

**TRASPASO** almacen frutas, 111 m<sup>2</sup>. Avenida América, 64. Razón en el mismo.

**TRASPASO** bar económico, daré facilidades. Lobera, 17. Teléf. 411039.

**EN** avenida de Madrid, 156 se traspasa tienda, espaciosa, perfumería y modas. Teléfono 231137.

**TRASPASO** tienda confección, no poder atender, buen sector. Tel. 378125.

**PUESTO** alquiler negocio, balanza nueva, estanterías y demás utensilios, sólo 30.000 pesetas. Tel. 370182.

**TRASPASO** tienda por enfermedad, junto Cine Venecia. Facilidades. Tel. 271286.

## ESCOPETAS

Compro, cambio y vendo con facilidades pago  
**ESCOBEDO** Mayor, 47. - Tel. 291273

## VENTAS

**SABORINA** Soro.

**EN CAMBRILS**, vengo apartamento amueblado, apto para siete personas, a doscientos metros playa, 310.000 pesetas a convenir. Razón: Teléf. 93-389-04-89.

**VENDO** por enfermedad cochedora Claas Cosmos, seminueva. Teléf. 297509.

**VENDO** frigoríficos, varios modelos, baratos y lavadora estupendas. Calle Esteban Tolayero, número 9 (Ciudad Jardín).

**VENDO** dormitorio matrimonio, poliester, seminuevo. Ver: Laborales, de 9 mañana a 9 noche. Santa Teresa, 2, escalera derecha segundo E.

**VENDO** terneros, terneras, erio. Reina Petronila, 50 (barrio Oliver) (Raedera).

**TRACTORES** usados. Todas marcas. Revisados, con garantía, plazos, convenir. Visitenos. Comatra. Baltasar Graçian, 29, Zaragoza.

**TRACTOR** Internacional, 40 caballos, con o sin herramientas. Vicente Aparicio. Camino Saso. Montañana.

**VENDO** vaca campañola. Jesús Francés (entrada Utebo) «Los Llanos». Teléf. 256.

**VENDO** 10 terneros 4 meses y 20 un mes. Teléfono 239. Zuera.

**VENDO** 25 cerdas sacrificio. Macario Moreno. Villarraja.

**UNICO** fabricante de mueble de oficina en Zaragoza al servicio de todo Aragón. Muebles Loem. Vea exposición en calle San Agustín, 2 (Coso Bajo).

**CACHORROS** pastor alemán. Casetas, Teléfono 250. Carretera Logroño, 32 (frente Cine Florida).

**VENDO** cochedora Laverda M-75, con corte de maíz de ordeño, o separado. El Burgo de Ebro. Fernando Aguilar.

## EN TORRERO

Vendo piso, cuatro habitaciones, ascensor y porteria, mejorable situación, facilidades de pago. Razón: C. Torre, 20, 2; teléfono 298819.

**VENDO** por cese de negocio, útiles restaurante, cocina, caja registradora, heladora, etc. Teléfono 293332.

**VENDO** cincuenta pajaritas ovejas. Razón: Miguel Embid. Teléf. 106. Rical.

**VENDO** dos terneros de carne. María de Huerva. P. Calve de Val.

**REMOQUE** 1.500 kilos, barato. Larraga. Villanueva Gállego.

**VENDO** vaca a punto parir. Francisco Salas. Camino Garrapinillos. Casetas.

## TELEFONOS DE URGENCIA

BOMBEROS	22-22-22 y 23-77-00
CASAS DE SOCORRO: Paseo de la Mina	22-39-15
Clinica Facultad de Medicina	22-49-21
Samaturo «San Jorge» (Delicias)	33-10-77
Cruz Roja	22-48-84
GUARDIA CIVIL: Comandancia	29-20-80
Servicio de Tráfico	29-21-51
GUARDIA MUNICIPAL	22-81-23
GRUAS GARCIA	22-09-93
HOSPITAL DISPENSARIO PUBLICO. Ambulancias. Casa de Socorro. Cruz Roja	22-48-84
HOSPITAL MILITAR	25-08-07
HOSPITAL PROVINCIAL	22-19-65
POLICIA. Servicios muy urgentes	091
Jefatura Superior	22-67-21
Comisaría Arrabal	29-28-24
Comisaría Centro	21-78-86
Comisaría Delicias	33-28-37
Comisaría San José	22-69-85
Comisaría Estación Arrabal	22-23-73
Comisaría Estación Arrabal	29-29-33
Comisaría Estación Arrabal	23-83-00
Comisaría Estación Arrabal	22-67-77
PRATICANTES DE URGENCIA CIUDAD SANITARIA «JOSE ANTONIO», P. de R.	35-57-00

## LLAMADAS UTILES

AGENCIAS DE VIAJES «WAGONS LITS»	22-61-41 y 22-69-16
AXIS	22-7-02
TELEBEN (Telegramas por teléfono)	22-93-71
TELEX (Cabinas públicas 58077)	22-69-52

## GUIA MEDICA DE ZARAGOZA

**Julian Teixeira Palomar**  
CIRUGIA Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
PARTO DIRIGIDO  
Consulta desde las 11 y previa petición de hora  
Calle del Doctor Cerrada, 24-26. Teléfono 235125

## CIRUGIA ESTETICA

### DOCTOR BERNAD

INDEPENDENCIA, 3, 4.º — De 5 a 7 — TELEFONO 22-10-60

**ANGIOLOGIA**  
E. GUALLAR BRUMOS. — Trastornos de la circulación de la sangre: varices, úlceras de las piernas, flebitis lumbar Calvo Sotelo, número 42. De doce a una y de cuatro a siete. Teléfono 22-76-50.

**HEMORROIDES, FISURAS**  
Sin operación, L. MARTI CORNEL. — Consulta: de once a dos. General Franco, 43. Entrésuelo. Teléfono 22-65-43.

**APARATO DIGESTIVO** (Medicina y cirugía)  
DOCTOR MOLINER. — Estómago, hígado, intestinos, afecciones ano rectal. Consultas: de cuatro a siete. Calvo Sotelo, 36. Teléfono 22-88-96.

**ENFERMEDADES DE LA PIEL**  
DR. ANTONIO ZUBIRI. — Piel, Radioterapia cutánea. Consulta: de 5 a 7 y previa petición de hora. General Franco, 94. Teléfono 22-65-42.

**OTORRINOLARINGOLOGIA**  
RAMON MARTINEZ BERGANZA. — Avenida de Goya, 59. Teléfono 22-06-49. De 4 a 5, menos sábados y festivos. Horas convenidas.

**PULMON Y CORAZON**  
DR. ENRIQUE NAVARRO S. LAS. — Médico ex interno C. S. Valdeilla. Rayos X. Electrocardiografía. Pruebas alérgicas. Costa, 3, segundo derecha. Teléfono 22-38-08.

**REUMATISMO**  
M. FERRER. — Enfermedades de los huesos y articulaciones (reumatismos y ciática). Albarreda, 6, escalera 1.ª planta 2.ª, letra C. Consultas: de 3:30 a 6:30. Teléfono 23-52-41.

**ALGEL BUENO GARCIA**. — Diplomado en Reumatología. San Vicente de Paul, 1, principal B. Teléfono 23-31-30.

**VENEREO - PIEL, ANALISIS**  
DR. BUSTAMANTE. — Urolías, fimosis. Consulta: de 10 a 1 y de 6 a 8. Azoque, 4. Teléfono 23-08-69.

## ORTOPEDIA ARAGONESA

Técnico ortopédico: EUSEBIO LUIS BUIL  
Piernas de ventosa en plástico, duraluminio y fibra sintética, ALEMANAS y fabricadas en nuestros talleres  
Brazos de ventosa, con mano rotatoria, ALEMANES  
Férulas, corsés y collarettes cervicales, en plástico  
Aparatos de parálisis, en duraluminio  
Cumplimiento toda clase de recetas médicas. Visito a domicilio. Talleres y consulta: IBOR, 19 — Teléfono 29-39-13 — ZARAGOZA

## FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY

FARMACIAS DE SERVICIO DIA Y NOCHE  
Avenida de San José, 117-119; avenida de Madrid, 257; avenida de Valencia, 40; Batalla de Bailén, 1; Coso, 158; General Millán Astray, 17; Los Caracoles, 32; paseo de Pamplona, 25, y Requeté Aragonés, 2.  
FARMACIAS QUE POR LA TARDE CONTINUAN ABIERTAS HASTA LAS ONCE DE LA NOCHE

Avenida América, 52. — Maorad. — Teléfono 271991.  
Avenida Compromiso de Caspe, 43. — Beltrán. — Teléfono 230893.  
Avenida Madrid, 237. — Gracia Puchol. — Teléfono 330693.  
Avenida San José, 117-119. — Rodríguez N. — Teléfono 410170.  
Avenida Valencia, 40. — Peyrolón. — Teléfono 252746.  
Batalla Bailén, 1. — Tomeo. — Teléfono 238625.  
Coso, 158. — Manzanares. — Teléfono 296011.  
General Franco, 50. — Palacio. — Teléfono 225442.  
General Millán Astray, 17. — Escudero. — Teléfono 271766.  
Los Caracoles, 32. — Suescán. — Teléfono 295858.  
Mayor, 9. — Alfoza. — Teléfono 297137.  
Paseo Fernando el Católico, 31. — Calvo. — Teléfono 252580.  
Paseo Marina Moreno, 22. — Frej. — Teléfono 226941.  
Paseo Pamplona, 24. — Chóliz. — Teléfono 224382.  
Requeté Aragonés, 2. — Castejón. — Teléfono 224140.  
Sangenis, 54. — Barrera. — Teléfono 332473.  
Zaragoza la Vieja, 33. — Gardeta. — Teléfono 372077.

NOTA. — Los servicios de oxigenoterapia pueden solicitarse en todas las farmacias o avisando directamente al teléfono 257253.

## BOLSA UNIVERSITARIA DE TRABAJO

OFERTAS  
Se precisa universitaria para cuidado de niños por las tardes, dándose a dormir en casa de la familia. Ref. 72271.  
Se precisa universitaria para cuidado de niños a partir de las nueve de la noche, hasta las diez de la mañana. Ref. 72273.  
Se precisan universitarias, horario compatible. Ref. 72278.  
Se precisa universitaria para cuidado de niños de 5 a 9 de la tarde y con disponibilidad del mes de agosto para ir de veraneo. Ref. 72272.  
Se precisa universitaria para cuidado de niños, de 4:30 hasta 9 tarde y con disponibilidad del 19 de julio al 15 de agosto para ir de veraneo. Referencia 72275.

## DEMANDAS

# LOS DEPORTES

DEJA LLEVAR EL "MAILLOT" AMARILLO A PESARRODONA PORQUE ESTE NO LE MOLESTA

## MERCKX SE BENEFICIA DE 12 SEGUNDOS

### En Castalia: tercer triunfo de Karstens

CASTELLÓN DE LA PLANA, 3. (Del enviado especial de AMANECER y Fyres, FORRERO).—Todos los corredores llegaron agrupados al estadio de Castalia, final de la etapa de hoy, séptima de la Vuelta, entre Playa de Farnals y Castellón, con 165 kilómetros de un recorrido muy accidentado y propicia para alcanzar separaciones que sólo se consiguieron en algunos momentos de la etapa.

El pasado, en parecido itinerario por estas tierras bajas del Maestrazgo, sufrió una caída y hubo de abandonar el corredor Agostinho. Hoy también ha habido, cerca del mismo lugar, otra caída y otro abandono: el del corredor Moreno Torres, del equipo "Monteverde"; y al abordar la recta de entrada del estadio de Castalia (pista de tierra batida), también el rápido "sprinter" belga Nassen se fue al suelo. Había entrado en muy buena posición para tener "chance" en la vuelta completa al estadio, pero toda su probabilidad la perdió en esa caída a la entrada del estadio castellonense.

En cambio, Karstens, su compañero de equipo, talonado por Swerts, Esclassen y Perrena, fue el primero en situarse a la cabeza del pelotón, posición que mantuvo para ganar con facilidad la

etapa. Tercera victoria del "maillot" verde, al que le van muy bien las llegadas sobre pistas de tierra.

En resumen, con todos los corredores agrupados, ¿cómo se explica un "sprinter" masivo al final de una etapa de recorrido tan accidentado?

Muy sencillo: un Merckx tranquilo, sereno y fuerte (todo lo que se diga en contrario no es cierto) sigue dominando la carrera. Deja llevar el "maillot" amarillo a Pesarrodonna porque éste no le molesta, pues es un líder "bueno" para él. Pero, como ayer y anteayer, Merckx sigue acortando distancias respecto al líder y al mismo tiempo distanciando a Ocaña. La misma técnica que mantuvo en las primeras etapas del "Tour" francés del año pasado. En Cataluña y en el Norte, escenarios importantes de montaña en esta edición, Ocaña tendrá que atacar. Está obligado a ello, pese a que se haya dicho y se haya escrito que el ganador de la Semana Catalana (donde consiguió batir a Merckx) y de la Vuelta al País Vasco de este año está actuando en la Vuelta como entrenamiento para el "Tour" de Francia.

Eddy Merckx ha ganado una meta volante, ha sido primero en un puerto de tercera categoría y

primero asimismo en el ya más largo y duro de segunda categoría, conocido por Eslda. Todo este pequeño trabajo le ha producido un beneficio líquido de doce segundos que resta, a su tiempo en la general. Por lo tanto, Ocaña está después de la etapa de hoy a 51 segundos del vencedor, separado a su vez del líder Pesarrodonna por 51 segundos.

#### SWERTS, EL GRAN GREGARIO DE MERCKX

El trabajo de Merckx ya ha empezado y lo tiene bien organizado. Al principio, en las primeras etapas, dejó hacer en el llano su carrera al equipo "Rokado", que también está compuesto por corredores belgas, aunque su mejor hombre, Karstens, es holandés.

Ahora, no: Merckx también controla al "Rokado". Para ello ha lanzado a Swerts, que es un corredor de media montaña y bastante buen "sprinter" si no hay muchos en el pelotón de llegada. Tan bien como ayer ha corrido hoy Swerts, sobre todo en los últimos 30 kilómetros, y ha sido segundo en la etapa, porque Karstens fue el primero en entrar en la pista del estadio de Castalia, lo que supone un 50 por ciento de probabilidades de victoria—, y porque el holandés es más rápido que el lugarteniente de Merckx. De esta manera, incurriendo a uno de sus hombres en los tres primeros puestos de la llegada, el belga resta bonificaciones a todos sus adversarios cuando él no puede puntuar.

Las puntuaciones están jugando, pues, un papel importante, que puede ser decisivo en la Vuelta 73. Las metas volantes y la montaña son objetivos que en otra ocasión no interesarían a Merckx; ahora, sí, pues quiere ganar con comodidad. Además, con estas puntuaciones se apropia del "maillot" rojo de la combinada que premia al hombre más completo de la carrera. También asciende el campeón belga al segundo puesto de la montaña, en la que se mantiene como líder Abilleira.

El corredor Castelló, de la región que fue campeón de España, ha recibido confirmación de la Federación Española de que sus análisis líquidos han resultado positivos en el control médico antidoping. Es la segunda vez. Esto quiere decir que Castelló es reincidente y va a recibir, probablemente—porque tiene opción al contranálisis—, un severo correctivo.

#### EL CORREDOR CASTELLÓ, POSITIVO

El corredor Castelló, de la región que fue campeón de España, ha recibido confirmación de la Federación Española de que sus análisis líquidos han resultado positivos en el control médico antidoping. Es la segunda vez. Esto quiere decir que Castelló es reincidente y va a recibir, probablemente—porque tiene opción al contranálisis—, un severo correctivo.

#### LA OCTAVA ETAPA: CASTELLÓN-CALAFELL

Mañana viernes se disputa la octava etapa, Castellón de la Plana-Calafell, de 245 kilómetros. Es la segunda de más largo recorrido de toda la Vuelta.

Casi totalmente llana por Benicàssim, San Carlos de la Rápita, Venrell, Es decir, en su mayoría, por la provincia de Castellón y Tarragona. Sólo tiene a la salida, a los 18 kilómetros, un pequeño altísimo montañoso, el llamado Alto de los Camineros. Hay dos metas volantes, como siempre, y el final parece favorable a los rodadores "sprinters": Lema, Karstens, Perrena, etc.

### En el IX Trial de Henares Triunfo de Cañada



Después de su rotundo éxito en el trial del Gorrás, celebrado el pasado domingo en nuestra ciudad, los pilotos juniors de la escudería «Beethoven» participaron en la festividad de San José Artesano en el IX Trial de Henares, que tuvo lugar en Guadalajara, donde volvieron a tener un señalado triunfo, pues Javier Cañada se proclamó vencedor de su categoría; Daniel Mengod fue tercero; y Javier Martínez, quinto. Junto a ellos participó, por parte aragonesa, Javier Marraco, que obtuvo el cuarto puesto.

La prueba que comentamos tenía un recorrido aproximado de cinco kilómetros, con diez zonas, a las que había que dar dos vueltas. Participaron un total de medio centenar, aproximado, de motoristas, procedentes de Madrid, Guadalajara y Zaragoza.

En resumen, un nuevo triunfo en esta temporada de la escudería «Beethoven», cuyos componentes, en lo que va de campaña, han logrado también primeros puestos en las siguientes pruebas: trial de Guadalajara, trial del Valle de Iroz, trial valle de Ulzama y trial de Arre-

## Realidades

**RENTA INMOBILIARIA ofrece a sus partícipes realidades. Edificios situados en zonas clave que, en régimen de alquiler, permiten una alta rentabilidad. Por ello hoy tenemos: 2.450 millones de ptas. y 8.173 cuentaparticipes. Fase 23 - Fecha límite 31 de Mayo 1973. Participaciones de 25.000 pesetas oprimales más prima de suscripción**

**DELEGACION:**  
JOSE LUIS LAHOZ FAJARNES  
Paseo de la Independencia, 3, 5.  
Teléfono 22-30-10 ZARAGOZA

**RENTA INMOBILIARIA S.A.**  
María de Molina, 37 - MADRID-6 - Tel. 262 21 05

## RINCON DEL CRITICO Homenaje a Blanchard

Anoche, en el hotel «Corona de Aragón», se celebró un emotivo acto de homenaje a don Eduardo Blanchard, con motivo de haberle sido concedida la medalla de plata al Mérito Deportivo. Este acto, que en un principio se había pretendido dejarlo reducido exclusivamente al campo deportivo, tuvo que ser ampliado, dado el interés que en ello pusieron diversos organismos y estamentos, tanto oficiales como particulares de nuestra ciudad, por la gran labor que el señor Blanchard ha venido y viene realizando en sus puestos de trabajo en pro de nuestra ciudad.



Glosar la personalidad de Eduardo Blanchard en todas sus facetas es muy difícil, pues francamente parece imposible separar el aspecto deportivo del humano. Eduardo Blanchard, al que podemos presumir de tutearlo, es un hombre entregado de lleno en cualquiera de las tareas y misiones que le son encomendadas, y en todas las cuales piensa antes en el bien general que en el propio particular.

Deportista nato, de los que predicaban con el ejemplo, ha tenido su predilección especial en la montaña y el esquí, dos deportes que todavía sigue practicando en activo. El supo estar siempre al lado del necesitado, dio consejo a quien lo precisaba, y en todo momento fue el primero a la hora de la verdad en una escalada, travesía o ascensión difícil. Pero esto, que quizá supondría poco al reflejar los méritos deportivos, no dice nada si tenemos en cuenta lo que ha hecho y sigue haciendo por Zaragoza, por esa Zaragoza que, al margen de sentimentalismos, es nuestra ciudad y a la que él quiere cada día promocionar al máximo.

Al unirnos de todo corazón al justo homenaje que anoche le fue rendido, queremos expresar a Eduardo Blanchard nuestro agradecimiento más sincero, por todo cuanto ha realizado en su dilatada vida deportiva y a la par nuestro deseo de que siga trabajando por y para Zaragoza con igual fe, empeño e ilusión que lo viene haciendo hasta la fecha. Con la misma fe que coge su mochila cuando se trata de hacer una escalada o se calza los esquís en un descenso arriesgado. En verdad que éste sí que fue un homenaje justo y merecido.—CARLOS OTERINO.

### Primera etapa del VI Trofeo «Morancho»

## José María Bernal, destacado en Jaulín

A las diez de la mañana del domingo día 29 y con una gran expectación, se dio la salida del Bugo de Ebro a los veintiocho corredores de categoría juvenil que estaban inscritos para la primera etapa del VI Trofeo «Radio Morancho» y que organizaba el Club Ciclista Aragónés.

Según pasaban los kilómetros y desde el principio de carrera, el gran pelotón iba disgregándose, quedando en cabeza los hombres fuertes de la carrera. Hay que tener en cuenta que excepto cinco o seis corredores, los restantes es el primer año que corren de juveniles.

En el grupo de cabeza, que constaba de unos catorce hombres, aproximadamente, se realizan varios intentos de escapada, pero todos ellos son neutralizados. Al paso por Belchite se adjudica al sprint volante que se adjudica al sprint cuando se produce el corte del pelotón de cabeza; en primer lugar se escapa J. M. Bernal, del equipo C. Gaspar, que entrará ya destacado en la meta de Jaulín. A continuación, se forma otro grupo de cinco corredores: Gil, Murillo, Estroñ y J. A. que intentan dar

alcance al escapado, pero ya no lo consiguen.

En la meta de Jaulín los corredores entraron en el siguiente orden:

- 1.º José María Bernal, del equipo C. Gaspar.
- 2.º Miguel A. Gil, del equipo Insider.
- 3.º Fernando Murillo, del equipo C. Gaspar.
- 4.º Angel Lizama, del equipo Independiente.
- 5.º Alberto Chiriz, del equipo Insider.
- 6.º Enrique Ruiz, del equipo Domar.
- 7.º José A. Buisán, del equipo Anglo-Morancho.
- 8.º José María Abadía, del equipo Ite.
- 9.º Carlos Valero, del equipo C. Oje.
- 10.º Luis Fernando Zapatero, del equipo Anglo-Morancho.

Hasta un total de veinte clasificados.

El Club Ciclista Aragónés agradece la colaboración prestada en todo momento de la carrera por la Guardia Civil de Tráfico y a los servicios de enlace «Lambrett» y «Fonda».

## MOSAICO ZARAGOZANO

#### TENIS

##### V TORNEO DE PRIMAVERA EN LA SOCIEDAD TIRO DE PICHÓN

Orden de partidos para hoy:

A las 11 horas: Astiasu-S. Teixeira; J. J. Trim-M. C. Lagasse.

A las 12: M. Asensio-M. T. Barril.

A las 13: Artero contra vencedor J. Sanz-Pérez París; Bolea-Madoc; Santos-R. Alvarez.

A las 14: M. A. Palazón contra A. Pérez de Olmos.

A las 16: J. M. López Tierra contra vencedor J. Arias-Díaz-Ramírez; E. Pérez Lahoz contra vencedor Gracia-Balmonit; F. Lozano contra vencedor Cuadrán-L. Salas.

A las 17: J. M. Mateo-V. Porta; Ch. Robledo-A. Gallego contra M. C. Robledo-M. P. Huerta.

A las 18: A. País contra vencedor A. Tena-F. J. Gandía; M. Escosa contra vencedor G. A. Gaudioso-L. Láinez; Sáenz de Buruaga-P. Abad.

A las 19: M. Fernández Miranda contra G. Aranda; Samú contra vencedor Candevilla-J. M. Pérez Lahoz.

A las 20: Vencedor Pérez Real-Echeverría contra vencedor Arnaut-García Tierra; J. Pardo-J. I. García.

A las 21: Aused-Giménez contra Escóla-Fernández; vencedor Querol-Oliván contra J. R. Sánchez.

#### MONTAÑISMO

##### III CURSILLO INFANTIL Y VII JUVENIL DE INICIACION AL MONTAÑISMO. ORGANIZADO POR MONTAÑEROS DE ARAGON

Esta salida se realizó haciendo la travesía Riglos-La Peña (por el Circo de los Mallos), transcurriendo de la marcha con 44 participantes, entre cursillistas y monitores.

Se partió del pueblo de Riglos hacia el collado del Pire, vencióse una pendiente bastante fuerte para llegar a dicho collado.

Tras un breve descanso, se continuó hacia el collado de Fornillos, haciéndose otro descanso y bajando después a la fuente para llenar las cantimploras, formando

#### PELOTA

##### CAMPEONATO DE ESPAÑA

El domingo tendrá lugar en el frontón Jai Alai la confrontación de los veleraris turuleses contra los zaragozanos, en partidos de mano y paleta correspondientes al Campeonato nacional de aficionados.

En el festival, que comenzará a las diez y media de la mañana, se han incluido dos encuentros del Campeonato provincial.

El orden de juego es el siguiente: Primer partido, paleta (cuero):

#### OTROS PARTIDOS DEL CAMPEONATO PROVINCIAL

Frontón Stadium Casablanca: A las doce, mano: Lobato (S. C.) contra Rosagaray (S. V.).

A la una, paleta (goma): Azón y Cervero (Z. T.) contra Armendáriz y Gloria (I.).

Frontón Stadium Venecia: A las doce, mano (desempate): Moros y Andrés, de Moleján, contra Rodríguez y García, de la Ciudad Deportiva de Catalunya.

#### TRUENO «DY-MA» EN EL STADIUM VENECIA

Mañana, sábado, día 5, a las cinco y media de la tarde: Polo y Mur II contra Sanz y Rubio.

Domingo, día 6, a las nueve de la mañana, Costán contra Gascón I; a las nueve y media, Jiménez contra Gascón II; a las diez, Umendía contra Serrano; a las diez y media, Sánchez contra Gómez; a las once, Román contra Pascual; a las once y media, Artieda y Gascón III contra Chena y Alcaite; a las once, Dieste contra Martín; a las once y media, Garcés contra Cebollada; a las doce, Millán contra Hinojar.

**AMANECE** Zaragoza, viernes 4 de mayo de 1973 Pág. 15

# SUCEDIO

## SUCEDIO EN ZARAGOZA

### DOS ATROPELLOS Un soldado, muerto, y una mujer, herida

A las cuatro de la tarde de ayer, en el kilómetro 3850 de la carretera nacional 123, término de Zaragoza, el turismo matrícula Z-84535 que conducía Amado Villagrana Gracia atropelló al peatón Salvador Sorando, soldado de la Agrupación Mixta de Alta Montaña de Jaca, quien resultó muerto en el acto.

#### EL OTRO ACCIDENTE

En la avenida de Fernando el Católico, a la altura del número 14 el vehículo matrícula GU-2097-A que conducía Freny Diez Calderero, con domicilio en la avenida General Franco, 16, Gallur, atropelló a doña María Trallero Mola, de setenta y cinco años, domiciliada en la calle de Baltasar Gracián, 13, a quien alcanzó con la aleta derecha del coche, resultando herida de pronóstico grave.

### VEHICULOS SUSTRAIOS

La Brigada regional de Investigación Criminal nos comunica que ha sido sustraído el coche «Seat 850» M-753854, de color verde oliva.

Por otro lado, nos informa que han sido recuperados estos vehículos: «Seat 600», Z-37158; «Renault R12», Z-1622-A; «Seat 600», Z-65340; «Seat 600», Z-60023, y «Seat 124-F», M-809902.

## Desaparece un cargamento de diamantes, de un avión inglés Veintinueve muertos en accidente de carretera

La compañía aérea británica «B.E.A.» comenzó a investigar hoy sobre la desaparición de un cargamento de diamantes, valorado en 625.000 dólares (más de 36 millones de pesetas), durante un vuelo Londres-Tel Aviv, el pasado 18 de abril. «B.E.A.» quiere saber también por qué no se ha hecho nada para resolver el caso, dejando pasar dos semanas. Un portavoz de la línea aérea sólo pudo decir esta tarde que los diamantes habían sido cargados en el vuelo BE-484, a bordo de un reactor «Trident», en el aeropuerto londinense de Heathrow. Los diamantes, no llegaron a Tel Aviv.

En Salvador (Bahía-Brasil), veintinueve personas que viajaban en un autobús murieron cuando el vehículo embistió a un camión, que se había desviado para no chocar contra un caballo.

Se cumplen 48 días de la desaparición de su hogar, en Buenos Aires de la hija del cantante Pablo del Río, quien desde hace semanas actúa en Caracas. La denuncia de la desaparición de Carmen Amelia Cesarini, de quince años, la hizo su madre, Elvira Campi de Cesarini, casada en primeras nupcias con el cantante Pablo del Río. Pablo del Río nació en Madrid pero desde muy joven vive en Argentina.

Se ha declarado fuego a bordo del barco griego, de 18 toneladas, «Knossos», en crucero entre Rhodas y Paphos. Al parecer, han sido desembarcados en un bote italiano 186 alumnos de un instituto de enseñanza media, que regresaban a sus casas después de unas vacaciones en Grecia, así como 26 miembros de la tripulación, con la

## SUCEDIO EN EL MUNDO

### "El Lute" contrajo nupcias gitanas con "La Gata", de 15 años Y "El Toto", con una prima hermana de ésta

VALENCIA, 3. — "El Lute" y su hermano "El Toto" se casaron el día 25 de febrero último, según informa el periódico "Las Provincias", en una extensa crónica en la que da cuenta de que, tras las vacaciones de Semana Santa y Pascua, se ha reanudado con intensidad la búsqueda de "El Lute" y sus acompañantes. Afirma que dirigen la vasta operación de rastreo el general de la Guardia Civil don Manuel Prieto y el inspector jefe de la Brigada de Investigación Criminal don Pedro María Herranz. Se cree, según dicha crónica, que el fugitivo se encuentra en el ángulo sudoriental de la Península.

El periódico dice que el día 23 de febrero último, Eleuterio Sánchez Rodríguez ("El Lute"), que ya se ha desentendido de su antigua compañera, "La Chelo", y de sus hijos, ha contraído matrimonio, bajo el ritual gitano, en un lugar próximo a Granada. "El Lute" utilizó el nombre falso de Manuel María Guijo Moya, y la nueva esposa es la gitana de

esperanza de poder dominar las llamas.

El jockey británico Doug Barrott falleció en el hospital de Newcastle, donde se encontraba desde el sábado último, después de haber sufrido graves heridas al caerse del caballo. — EFE.

quince años Francisca Hernández Amador, conocida por "Frasquita" y por "Paquita la Gata", es hija de Emilio "El Gato", un calderero de cincuenta y cuatro años, natural de Izalzo (Granada). Este fue quien intervino en la ceremonia, cortando las venas de las muñecas de los contrayentes y juntando la sangre de ambos.

También —según "Las Provincias"— en la misma ceremonia se casó el hermano, Manuel Sánchez Rodríguez ("El Toto"), con una prima hermana de "Frasquita", llamada Emilia Hernández Fernández, alias "Mil" y "Meme", de dieciocho años de edad. "El Toto" contrajo matrimonio gitano bajo el nombre de José Manuel Guijo Moya.

También afirma la crónica que "El Lute", que era cetrino, es ahora rubio, ya no lleva bigote y no tiene la piel tostada, como antes, ya que apenas si ve el sol, pues siempre camina para huir durante la noche. — CIFRA.

## Ladrones en peligro de enfermar de leucemia Por robar unos arbustos raros

LONDRES, 3. — Los ladrones que robaron dos plantas pueden acabar con leucemia, de acuerdo con un aviso lanzado por la Policía británica. Los dos arbustos, una variedad de ciprés, fueron rociados con una solución para impedir su crecimiento.

Hasta el momento se desconocen los efectos que esta solución produce en el cuerpo humano al introducirse, a través de la piel, en la sangre. Sin embargo, se teme que pueda causar leucemia cuando no se adoptan las debidas precauciones.

Los arbustos fueron robados del domicilio de Harry Pearson, un químico de Wallasey. — PYRESA.

## SUCEDIO EN ESPAÑA

### Asaltan una masía Apalearon a una anciana inválida, al no encontrar nada de valor

En Gerona, dos ladrones, enmascarados, apalearon salvajemente a una anciana inválida de sesenta y cinco años, rabiosos por no haber encontrado nada de valor que robar tras introducirse violentamente en la "masía" que ésta habita, aprovechando que su familia había salido de compras. La víctima, María Grubosa, sufrió un fuerte "shock" al ser víctima de numerosos golpes en la cabeza y cuello, ya que los ladrones le agredieron con diversos objetos contundentes, la ataron y amordazaron con una almohada, para impedirle pedir socorro.

Por los servicios de Aduana y fuerzas de la Guardia Civil de la Aduana de Madrid-Barajas, han sido intervenidos diez kilos de estupefacientes al súbdito colombiano L. H. E. F.

Un incendio ha causado importantes daños en la carga y estructura del barco "Mar Adriático", propiedad de una naviera del Norte de España, cuando se encontraba fondeado en el muelle de Barcelona.

La Policía de servicio en la Aduana de Algeciras ha descubierto tres kilos de haxix que los súbditos canadienses Brian Edgard Norman, Rold Hemsworth y Nadin-Mari Edith Close llevaban ocultos en la parte trasera de su automóvil.

El cadáver de un hombre, al parecer portugués, ha sido rescatado de las aguas del Bidasoa, a un kilómetro de Behovia, sin que se conozca todavía su identidad.

En Barcelona, dos mil pesetas en moneda fraccionaria es el botín obtenido por dos navajeros que a altas horas de la madrugada atacaron una gasolinera.

Un periodista finlandés que pasaba una temporada en Mallorca, ha sido hallado muerto en el interior de la bañera de la habitación que ocupaba en un hotel.

En Moguer (Huelva), la anciana de ochenta años, Dolores de

la Prada Sánchez, ha fallecido a consecuencia de un incendio producido en su domicilio. — PYRESA y CIFRA.

### DESPISTE Quisieron detener al cajero a quien tenían que proteger

LONDRES, 3. — La «Brigada Volante» de Scotland Yard había recibido una confidencia anunciando que se iba a dar un golpe armado en Londres, para apoderarse de la nómina de una empresa.

La Brigada montó guardia alrededor de la oficina amenazada. Media hora más tarde, un detective vio salir a un sospechoso del local y se lanzó sobre él. El «sospechoso» repelió la agresión, tumbando al detective de un puñetazo, por lo que otros cuatro policías acudieron en su auxilio, costándoles gran trabajo reducir al «sospechoso», que gritaba constantemente. Por fin, se pudo hacer oír y resultó ser el cajero de la firma, Bob Banbury, que era, precisamente, el hombre que tenían que proteger los detectives y que, por indicación de un detective superintendente abandonaba el edificio con el dinero de la nómina, veinte mil libras esterlinas, para ponerlo a buen recaudo.

La «Brigada Volante» logró capturar más tarde a tres ladrones auténticos, con lo que su misión quedó cumplida. — EFE.

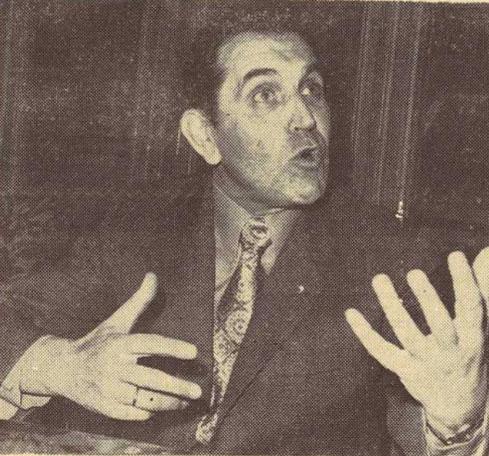
### PARECE MENTIRA SU PADRE LA QUISO CAMBIAR POR DROGAS



NUEVA YORK.—Una enfermera cuida a la pequeña Kim Cruz, de tres meses de edad, una vez trasladada la niña al Hospital St. Vincent, en estado de suma gravedad, después que su padre trató, según se dice, de venderla a cambio de drogas. La pequeña Kim había sido golpeada bruscamente y se halla sometida a toda clase de cuidados para que pueda recobrar. El padre de la criatura ha sido encarcelado. (Telefoto. CIFRA-UPL)

# MADRID, MADRID, MADRID... JOSE MARIA GARATE, ARMAS Y LETRAS

"Mil días de fuego" ("Premio Ejército" de Literatura), libro-documento de un científico investigador  
"Yo calificaría mi libro (que no tiene protagonista) de obra de visión objetiva"



José María Gárate, autor de "Mil días de fuego", premio "Ejército" de Literatura. — (Foto. EFE-FIEL)

MADRID. (Especial de Efe, pa-hippy, a lo que parece con éxito.

#### VOCACION NAZIDA POR PURO AZAR

José María Gárate tenía apenas diecisiete años cuando comenzó la guerra del 36 al 39, en la que participó. Nunca se le había ocurrido escribir para publicar seriamente. Dice que le gustaba leer, pero «sin más». Luego, concluida la guerra, se inició en las Letras.

«Curioso, ¿sabe? Porque el primer artículo que escribí fue de encargo, casi por imposición. En Acción Católica. Me indicaron que escribiera un artículo y lo hice. Luego vino un segundo artículo —procedente éste del texto de una conferencia—, pero pagado ya en 1945. Me agradó el verlo publicado y también el «cobrarlo». Y seguí. Pensé que era el señuelo del dinero. Pero no era así y lo comprendí pronto. Era una vocación que se despertaba de repente. Y seguí la llamada.

Muy al contrario, resulta uno de los personajes que permanecen en la brecha de las bellas letras, desde el primero de sus artículos, publicados a mediados del año 1945.

La charla con Gárate es muy amena por su gran erudición. Nombres, temas, materias, van surgiendo en cascada vivaz. En su charla aparece que, en sus años mozos, incluso dirigió teatro, en Castellón, que él dice era «de aficionados». De pronto se extraña él mismo y le parece lejana y curiosa aquella época.

«MIL DIAS DE FUEGO» SUBE COMO LA ESPUMA  
Padre de nueve hijos, de los

«MIL DIAS DE FUEGO» constituye su libro número doce. El número trece, aparecido ya, es, en realidad, la segunda edición de su libro número uno: «La huella del Cid».

#### ¿POR QUE UNA CULTURA MILITAR AL MARGEN DE LA CULTURA CIVIL?

—Existe una cultura militar que está ensamblada con la cultura civil —nos subraya Gárate, nada más comenzar la entrevista—. Existe el tópico, el cliché, de que la gente militar se encuentra acuartelada, apartada de la cultura civil, de la ciencia y de los otros campos que puedan resultar periféricos a la vida militar.

#### PROGRAMA DE LAS FIESTAS DE SAN ISIDRO

MADRID, 3. — El programa de las fiestas de San Isidro, presentado hoy a la Prensa por el alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro, abarca la totalidad de los días del mes de mayo, con espectáculos culturales y deportivos. Coincidiendo con la festividad del Patrón de Madrid, se han organizado, entre otros, los siguientes salones o exposiciones: Salón Internacional de Pinturas y Esculturas 1973 y Exposición de Acuarelas.

Y asegura que no es cierto. Para ello menciona nombres. Nombres que están vinculados con la vida militar por pertenecer a la milicia misma, en grados diferentes, y que, incluso, el público medio desconoce y le desliza de las armas: Carlos Martínez Campos, Angel Palomino, Mingote, López Angrada, Macía, Serrano, Alonso Alcalde (Premio Nacional de Teatro), Ruiz de Ayala, etc.

En el orden deportivo han sido organizados campeonatos de carácter nacional e internacional en las siguientes modalidades: waterpolo, galgos, natación, judo (campeonatos de Europa), bolos, vela, actividades subacuáticas, piragüismo, remo, hockey, golf, halterofilia, tenis, baloncesto, patinaje, ciclismo y natación.

#### DE MEDICOS, POETAS Y LOCOS TODOS TENEMOS UN POCO

—Quiere ello decir que no le atraen otros géneros, la novela pura, el teatro, la poesía...? —Cierto que todos tenemos algo de poetas, médicos y locos —responde con humor—, y que es necesario el conocimiento de la poesía, la metáfora, para escribir. Incluso tengo mis poemas escritos «como cada cual», pero los guardo, los reservo para dejarlos dormir. No me siento un verdadero poeta. Me siento abogado hacia lo documental y lo documentado, hacia el realismo científico, si quiere usted.

Por otra parte, se celebrará el décimo festival de ópera de Madrid, en cuyo presupuesto el Ayuntamiento participa con tres millones y medio de pesetas. Habrá festival de fuegos artificiales, conciertos de música, un certamen internacional de tinas universitarias, la Feria de la Planta y el concurso de rosas nuevas.

cuales viven ocho, abuelo ya por dos veces, a su edad, que no es mucha, se siente feliz. «Y ello, en parte, dice, porque la mayoría de mis hijos tienen inquietudes intelectuales.»

Hablemos luego de su último y premiado libro «Mil días de fuegos».

Se trata de un libro-documento sobre la guerra española. Una tercera edición, casi agotada ya la segunda, se anuncia para meses inmediatos. Por él se han interesado hombres, genes de diversa condición. Desde estadistas y hombres políticos a otros de la clase media y popular. «Incluso existe ya alguna proposición para llevarlo, en guión, a la pantalla», nos señala.

—Pero lo cierto —añade— es que mi libro no tiene «protagonista». Está, ciertamente, ligado todo él, en sus tres partes, por un narrador. Común ésta en toda la obra, no aparece, no tiene gesto, ni físico, sino voz.

—¿Quizás reportaje periodístico? —Podría ser. Si, si se quiere interpretar así. El reportaje periodístico es también documento, generalmente sin protagonista. Yo calificaría mi libro de obra de visión objetiva.

#### SU LIBRO NUMERO TRECE

«Mil días de fuego» constituye su libro número doce. El número trece, aparecido ya, es, en realidad, la segunda edición de su libro número uno: «La huella del Cid».

Trece libros, centenares de artículos, estudios, ensayos, es mucho para los 54 años de vida de Gárate. Más si se tiene en cuenta que su trabajo «jornalero» en el Servicio Histórico Nacional le ocupa muchas horas del día. No obstante, este hombre vivaz, había ya de proyectos. Muchos. Inmediatos. Otros también próximos.

—Terminado y a punto de entrar en imprenta —dice—, «Los maestros de la guerra y de la paz». También trabajo en la composición de un «Atlas histórico de la guerra española, documento ambicioso, para consulta y aclaratorio de muchas cosas. Resulta un trabajo minucioso: estadístico, bibliográfico, sinóptico, cuádrulo comparativo... Espero que verá la luz como el otro libro, «Los maestros de la guerra y de la paz», en el otoño próximo. También trabajo en una «Biografía del doctor Albiñana», sobre los albiñanistas, y en una obra crítica que creo aborda por primera vez la novela sobre la guerra en la literatura española de hoy. — OSCAR DE FELIPE.

## Amanecer

Zaragoza, viernes 4 de mayo de 1973